

Atlas Copco

Oil-injected compressors



GA 7 VSD+, GA 11 VSD+, GA 15 VSD+

Parts List



Atlas Copco

Oil-injected compressors

GA 7 VSD+, GA 11 VSD+, GA 15 VSD+

Parts List

Edition: 1

Copyright, Atlas Copco Wuxi, China.

Any unauthorized use or copying of the contents or any part thereof is prohibited. This applies in particular to trademarks, model denominations, part numbers and drawings.

Use only authorized parts. Any damage or malfunction caused by the use of unauthorized parts is not covered by Warranty or Product Liability.

Instructions	2
1 Service Kits	16
2 Oil.....	18
3 Drive arrangement.....	20
4 Lubrication.....	24
5 Air system.....	26
5.1 Air inlet.....	26
5.2 Air receiver.....	28
6 Cooling system.....	32
7 Air outlet Pack - 380V, 400V, 440V, 460V.....	34
8 Air outlet Full-Feature - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V.....	36
9 Air outlet Pack/Trafo - 200V, 230V.....	38
10 Loose parts.....	40
11 Air dryer.....	42
12 Regulation.....	44
12.1 Regulation and cubicle assembly Pack - 380V, 400V, 440V, 460V.....	44
12.2 Regulation and cubicle assembly Full-Feature - 380V, 400V, 440V, 460V.....	46
12.3 Regulation and cubicle assembly Pack - 400V - CHN.....	48
12.4 Regulation and cubicle assembly Full-Feature - 400V - CHN.....	50
12.5 Regulation and cubicle assembly Trafo - 200V, 230V.....	52
12.6 Cubicle components GA 7 VSD+ - 400V - CHN.....	54
12.7 Cubicle components GA 11 VSD+ -400V - CHN.....	58
12.8 Cubicle components GA 15 VSD+ - 400V- CHN.....	62
12.9 Cubicle components GA 7 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 460V.....	66
12.10 Cubicle components GA 11 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V.....	70
12.11 Cubicle components GA 15 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V.....	74
12.12 Controller and solenoid valve.....	78
13 Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /380V-460V, JPN/440V, ML/460V) - Pack.....	80
14 Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /230V-380V-460V, JPN/200V-440V, ML/460V) – Full-Feature, (CEASME/230V, JPN/200V) – Pack Trafo.....	82
15 Bodywork LLAS1210/400V - Pack.....	84
16 Bodywork LLAS1210/400V - Full-Feature.....	86
17 Markings Pack.....	88
18 Markings Full-Feature.....	90

EN - English

1 ORDERING PARTS

Always specify the part number, the name and quantity of the required items, as well as the type and serial number of the machine.

2 COLUMN INFORMATION

Ref - Reference number: links a specific part from the list to the drawing. Only parts with a reference number are shown in the drawing. Parts in the drawing without a reference number are simply there to illustrate the assembly.

Part number - Part number to be used when ordering spare parts.

When no part number is specified, the component is not available as a spare part.

Parts which are contained in a kit will have the kit number mentioned on the line below. For complete content of the kit see chapter "1 - Service kits".

A part number preceded by a black dot is comprised in the assembly right above.

Remarks: Additional information to the part number right above.

Substituted by: The part number right above has been replaced by another part number due to an update or revision.

Qty - Quantity: Indicates the number of parts in relation to the corresponding reference number. „AR“ means „As required“: quantity or number to be determined.

Name - Part name: Translations of the English names can be found in document "Glossary of part names".

Validity - Defines the timeframe and type/version of the machines the part is valid for. Clarification of the codes used in the validity pattern can be found in the legend at the bottom of the page. A validity pattern mentioned in the chapter title applies to the whole chapter. A plus sign in the pattern is to be interpreted as 'and', a comma as 'or'.

Parentheses group the validity codes, similarly to mathematical parentheses, see following example:

'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' is valid for machines with 8 bar working pressure and 50Hz frequency and 500V supply voltage, or 8 bar working pressure and 60Hz frequency and 575V supply voltage.

EL - Reference to the drawing or the component inside the electric cubicle.

R. - Remarks: Extra information about the part. Explanation can be found at the bottom of the page.

BG - български

1 ПОРЪЧКА НА ЧАСТИ

Винаги цитирайте номера на частта, наименованието и количеството на необходимите изделия, както и типа и серийния номер на машината.

2 ИНФОРМАЦИЯ В КОЛОНИТЕ

Ref - Референтен номер: свързва дадена част от списъка с чертежа. На чертежа са показани само части с референтен номер.

Частите на чертежа без референтен номер са там, единствено за да се покаже възелът.

Part number - Номер на частта, който да се използва при поръчката на резервни части.

Ако не е посочен номер на частта, компонентът не се предлага като резервна част.

Частите, които се съдържат в даден комплект, ще включват номер на комплекта на долния ред. За пълното съдържание на комплекта вижте глава „1 – Service kits“.

Номер на част, пред който има черна точка, се съдържа във възела непосредствено по-горе.

Remarks: Допълнителна информация за частта – непосредствено по-горе.

Substituted by: Номерът на частта непосредствено по-горе е заменен от друг номер на частта поради актуализация или ревизия.

Qty - Количество: Посочва броя на частите във връзка със съответния референтен номер. „AR“ означава „Според нуждата“: количеството или броят ще бъдат определени допълнително.

Name - Име на частта: превод на английските имена можете да откриете в документа „Glossary of part names“.

Validity - Определя периода и типа/версията на машините, за които частта е валидна. Обяснение на елементите от кода, използвани в кода за валидността, можете да откриете в легендата в долната част на страницата.

Кодът за валидността, посочен в заглавието на главата, се отнася за цялата глава. Знакът плюс в кода се приема за „и“, а запетаята – за „или“. Скобите групират елементите на кодовете за валидност подобно на математическите скоби, вижте следния пример:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)“ е валидно за машини с работно налягане 8 bar, честота 50 Hz и захранващо напрежение 500 V или работно налягане 8 bar, честота 60 Hz и захранващо напрежение 575 V.

EL - Референция към чертежа или компонента в електрическата кутия.

R.. - Забележки: допълнителна информация относно частта. Обяснения можете да намерите в долната част на страницата.

DA - Dansk

1 BESTILLING AF DELE

Angiv altid styknummeret, navnet på og antallet af de ønskede varer samt typen og serienummeret for maskinen.

2 OPLYSNINGER TIL KOLONNERNE

Ref - Referencenummer: Knytter en bestemt del fra listen til tegningen. Kun dele med et referencenummer vises på tegningen. Dele på tegningen uden et referencenummer er blot medtaget for at vise samlingen.

Part number - Styknummer, der skal bruges ved bestilling af reservedele.

Hvis der ikke er angivet et styknummer, fås komponenten ikke som reservedel.

Dele, der er indeholdt i et sæt, har sætnummeret stående på linjen nedenfor. Se kapitel "1 – Service kits" for at få vist hele indholdet af sættet.

Et styknummer med en sort prik foran indgår i samlingen lige ovenfor.

Remarks: Der findes yderligere oplysninger til styknummeret lige ovenfor.

Substituted by: Styknummeret lige ovenfor er blevet erstattet af et andet styknummer i forbindelse med en opdatering eller en revidering.

Qty - Antal: Angiver antallet af dele, der hører til det tilsvarende referencenummer. "AR" står for "As required": Antallet eller nummeret skal fastsættes.

Name - Navn på del: Oversættelser af de engelske navne kan findes i dokumentet "Glossary of part names".

Validity - Angiver tidshorizont og maskintype/-version, som delen gælder for. Forklaringer til koderne, der anvendes i modellen for gyldigheden, kan findes i teksten nederst på siden. En model for gyldigheden, der er nævnt i kapitlets titel, gælder for hele kapitlet. Et plustegn i modellen skal fortolkes som et "og", og et komma som et "eller".

Parenteser inddeler koderne, der beskriver gyldigheden, på samme måde som parenteser i matematik. Se følgende eksempel:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)“ gælder for maskiner med et arbejdstryk på 8 bar, en frekvens på 50 Hz og en forsyningsspænding på 500 V eller for maskiner med et arbejdstryk på 8 bar, en frekvens på 60 Hz og en forsyningsspænding på 575 V.

EL – Refererer til tegningen eller komponenten inde i eskabet.

R. – Bemærkninger: Yderligere oplysninger om delen. Forklaringer kan findes nederst på siden.

DE - Deutsch

1 TEILE BESTELLEN

Geben Sie immer genau die Teilenummer, den Namen und die Anzahl des gewünschten Artikels und den Typ und die Seriennummer der Maschine an.

2 SPALTENINFORMATION

Ref - Referenznummer: Verknüpft ein spezifisches Teil der Liste mit der Zeichnung. Es werden nur Referenznummern in der Zeichnung gezeigt. In der Zeichnung dargestellte Teile ohne Referenznummer sind einfach nur zu Illustrationszwecken der Baugruppe abgebildet.

Part number - Die Teilenummer wird bei der Bestellung von Ersatzteilen angegeben.

Ist keine Teilenummer angegeben, ist die Komponente nicht als Ersatzteil verfügbar.

Bei Teilen, die zu einem Set gehören, wird die Setnummer unten auf der Linie angegeben. Zum kompletten Inhalt des Sets siehe Kapitel „1 – Service kits“.

Eine mit einem schwarzen Punkt versehene Teilenummer ist in dem direkt darüber stehenden Set enthalten.

Remarks: Zusätzliche Informationen zur Teilenummer stehen direkt darüber.

Substituted by: Die direkt darüber stehende Teilenummer wurde aufgrund einer Aktualisierung oder Überarbeitung durch eine andere Teilenummer ersetzt.

Qty - Anzahl: Gibt die Anzahl der Teile im Verhältnis zur entsprechenden Referenznummer an. „AR“ steht für „Nach Bedarf“: Anzahl oder Nummer muss noch angegeben werden.

Name - Teilename: Übersetzungen der englischen Bezeichnungen finden Sie im Dokument „Glossary of part names“.

Validity - Gibt den Zeitrahmen und den Typ/die Version der Maschine vor, für die die Teile gültig sind. Eine Erläuterung der Codes, die für das Gültigkeitsmuster angewandt werden, finden Sie am Fuß der Seite. Ein im Kapiteltitel genanntes Gültigkeitsmuster bezieht sich auf das gesamte Kapitel. Ein Pluszeichen im Muster steht für „und“, ein Komma für „oder“. Klammern fassen die Codes in Gruppen zusammen, ähnlich wie bei mathematischen Klammern. Siehe dazu folgendes Beispiel:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)“ ist für Maschinen gültig mit 8 bar-Betriebsdruck, 50 Hz-Frequenz und 500 V-Versorgungsspannung oder 8 bar-Betriebsdruck, 60 Hz-Frequenz und 575 V-Versorgungsspannung.

EL – Referenz zu der Zeichnung oder dem Bauteil im Inneren des Schaltkastens.

R. – Anmerkungen: Zusatzinformationen zum Teil. Erklärungen finden Sie am Fuß der Seite.

EL - ελληνικά

1 ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΩΝ

Πρέπει πάντα να προσδιορίζετε τον κωδικό εξαρτήματος, την ονομασία και την ποσότητα των απαιτούμενων ειδών, καθώς και τον τύπο και τον αριθμό σειράς του μηχανήματος.

2 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΣΤΗΛΕΣ

Ref - Κωδικός αναφοράς: συσχετίζει ένα συγκεκριμένο εξάρτημα από τη λίστα με το σχέδιο. Μόνο εξαρτήματα που έχουν κωδικό αναφοράς εμφανίζονται στο σχέδιο. Τα εξαρτήματα στο σχέδιο που δεν έχουν κωδικό αναφοράς, υπάρχουν απλώς για την εικονογράφηση του συγκροτήματος.

Part number - Κωδικός εξαρτήματος, ο οποίος χρησιμοποιείται κατά την παραγγελία ανταλλακτικών.

Όταν δεν αναφέρεται κάποιος κωδικός εξαρτήματος, το εξάρτημα δεν διατίθεται ως ανταλλακτικό.

Για τα εξαρτήματα που περιέχονται σε κιτ, ο αριθμός του κιτ θα αναφέρεται στην παρακάτω γραμμή. Για το πλήρες περιεχόμενο του κιτ, βλ. κεφάλαιο "1 – Service kits".

Όταν μπροστά από τον κωδικό εξαρτήματος υπάρχει μια μαύρη κουκίδα, το εξάρτημα περιέχεται στο συγκρότημα που βρίσκεται ακριβώς από πάνω.

Remarks (Παρατηρήσεις): Πρόσθετες πληροφορίες για τον κωδικό εξαρτήματος ακριβώς από πάνω.

Substituted by (Έχει αντικατασταθεί από): Ο πιο πάνω κωδικός εξαρτήματος έχει αντικατασταθεί από άλλο κωδικό εξαρτήματος λόγω ενημέρωσης ή αναθεώρησης.

Qty - Ποσότητα: Δείχνει τον αριθμό των εξαρτημάτων σε σχέση με τον αντίστοιχο κωδικό αναφοράς. Το "AR" σημαίνει "As required" (Αναλόγως των απαιτήσεων): η ποσότητα ή ο αριθμός θα πρέπει να προσδιοριστούν.

Name - Ονομασία εξαρτήματος: Μεταφράσεις των ονομασιών από τα αγγλικά μπορείτε να βρείτε στο έγγραφο "Glossary of part names".

Validity - Καθορίζει το χρονικό πλαίσιο και τον τύπο/την έκδοση των μηχανημάτων στα οποία μπορεί να χρησιμοποιηθεί το εξάρτημα. Στο υπόμνημα, στο κάτω μέρος της σελίδας, μπορείτε να βρείτε μια αποσαφήνιση των κωδικών που χρησιμοποιούνται στο υπόδειγμα ισχύος παραγγελίας. Εάν αναφέρεται ένα υπόδειγμα ισχύος παραγγελίας στον τίτλο του κεφαλαίου, αυτό ισχύει για ολόκληρο το κεφάλαιο. Ένα σύμβολο "συν" στο υπόδειγμα θα πρέπει να ερμηνεύεται ως "και", ένα κόμμα ως "ή". Οι παρενθέσεις ομαδοποιούν τους κωδικούς ισχύος παραγγελίας, όπως οι παρενθέσεις στους μαθηματικούς τύπους. Δείτε το ακόλουθο παράδειγμα:

Το 'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' ισχύει για μηχανήματα με πίεση λειτουργίας 8 bar, συχνότητα 50 Hz και τάση τροφοδοσίας 500 V ή με πίεση λειτουργίας 8 bar, συχνότητα 60 Hz και τάση τροφοδοσίας 575 V.

EL – Κωδ. αναφοράς για το σχέδιο ή το εξάρτημα στο εσωτερικό του ηλεκτρικού πίνακα.

R. – Παρατηρήσεις: Πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με το εξάρτημα. Επεξήγηση παρέχεται στο κάτω μέρος της σελίδας.

ES - Español

1 PEDIDO DE PIEZAS

Especifique siempre el número de referencia, el nombre y la cantidad de los elementos que necesita, además del tipo y número de serie de la máquina.

2 INFORMACIÓN DE LAS COLUMNAS

Ref - Número de referencia: enlaza una pieza concreta de la lista con el solo. Solo se muestran piezas con número de referencia en el plano. Las piezas del plano que no tienen números de referencia solo se muestran para ilustrar el conjunto.

Part number - Designación que se debe utilizar para pedir piezas de repuesto.

Si no se especifica una designación, esto quiere decir que el componente no está disponible como pieza de repuesto. Las piezas que forman parte de un kit tendrán el número de kit en la línea inferior. Para consultar el contenido completo del kit, consulte el capítulo "1 - Service kits".

Una designación precedida por un punto negro forma parte del conjunto inmediatamente superior.

Remarks: información adicional de la designación inmediatamente superior.

Substituted by: la designación inmediatamente superior se ha sustituido por otra debido a una actualización o revisión.

Qty - Cantidad: indica el número de piezas en relación con el número de referencia correspondiente. "AR" significa "Según necesidad": cantidad o número a determinar.

Name - Nombre de la pieza: las traducciones de los nombres en inglés pueden encontrarse en el documento "Glossary of part names"

Validity - Define el periodo y tipo/versión de las máquinas en las que se puede utilizar la pieza. Puede encontrar una explicación de los códigos utilizados en el patrón de validez en la leyenda de la parte inferior de la página. Un patrón de validez mencionado en el título del capítulo es aplicable a todo el capítulo. Un signo '+' en el patrón debe interpretarse como una 'y' y una coma debe interpretarse como una 'o'. Los paréntesis agrupan los códigos de validez de manera similar a su uso en matemáticas; véase el siguiente ejemplo:

'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' es válido para máquinas con una presión de trabajo de 8 bar, una frecuencia de 50 Hz y un voltaje de alimentación de 500 V o de 8 bar, una frecuencia de 60 Hz y un voltaje de alimentación de 575 V.

EL - Referencia al plano o el componente del interior del armario eléctrico.

R. - Notas: información adicional sobre la pieza; se puede encontrar la explicación en la parte inferior de la página.

ET - Eesti

1 OSADE TELLIMINE

Täpsustage alati osa number, soovitud ühikute nimi ja kogus, aga ka masina tüüp ja seerianumber.

2 TEABE TULP

Ref - Viitenumber: seostab loendis nimetatud konkreetse osa joonisega. Joonisel on näidatud ainult viitenumbriga osad. Joonisel ilma viitenumbriga esitatud osadel on koostu kuvamisel illustreeriv tähendus.

Part number - Osa number, mida varuosade tellimisel kasutada.

Kui osa numbrit ei ole täpsustatud, ei ole vastav osa varuosana saadaval.

Komplekti kuuluvate osade puhul on alloleval real nimetatud komplekti number. Komplekti tervikliku kirjelduse leiate peatükist „1 - Service kits“.

Kui osa numbri ees on must punkt, sisaldub osa ülaltoodud koostus.

Remarks: osa numbri kohal kuvatav lisateave.

Substituted by: ülaltoodud osa number on uuenduse või kontrolli tulemusena asendatud teise osa numbriga.

Qty - Kogus: osutab asjaomase viitenumbriga seotud osade arvule. „AR“ tähendab „vastavalt vajadusele“: kogus või arv tuleb kindlaks määrata.

Name - Osa nimi: inglisekeelsete nimede tõlked leiate dokumendist „Glossary of part names“.

Validity - Määratleb ajavahemiku ja masina tüübi/versiooni, mille puhul osa kasutatakse. Kasutusmustris kasutatud koodide selgituse leiate iga lehekülje allosas olevast legendist. Peatüki pealkirjas nimetatud kasutusmuster kohaldub tervele peatükile. Mustris kasutatud plussmärki tuleb tõlgendada sõnana „ja“, komana või sõnana „või“. Sarnaselt ümarsulgude matemaatikas kasutamisele rühmitavad ümarsulud kehtivuskoodide rühmad; vt järgmist näidet:

'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' kehtib masinate puhul, mille tööõhk on 8 bar ja sagedus 50 Hz ja toitepinge 500 V, või siis masinate puhul, mille tööõhk on 8 bar ja sagedus 60 Hz ja toitepinge 575V.

EL - Viide joonisele või elektrikapis olevale osale.

R. - Märkused: lisateave osa kohta. Selgituse leiate lehekülje allosast.

FI - Suomalainen

1 OSIEN TILAAMINEN

Määritä aina osanumero, haluttujen tuotteiden nimi ja määrä sekä koneen tyyppi ja sarjanumero.

2 SARAKETIEDOT

Ref - Viitenumero: Yhdistää jonkin tietyn luettelossa mainitun osan piirrokseseen. Piirroksessa näkyvät vain ne osat, joilla on viitenumero. Ne osat, joilla ei ole viitenumeroa, ovat piirroksessa vain kokoonpanoa kuvaamassa.

Part number - Osanumero, jota on käytettävä varaosia tilattaessa.

Jos osanumeroa ei ole määritetty, komponentti ei ole saatavana varaosana.

Sarjan mukana tulevilla osilla on sarjanumero, joka on merkitty alla olevalle viivalle. Lue tiedot sarjan täydellisestä sisällöstä luvusta 1 – Service kits.

Osanumero, jota edeltää musta piste, sisältyy edellä olevaan kokoonpanoon.

Remarks: lisätietoja edellä olevaan osanumeroon.

Substituted by: edellä oleva osanumero on korvattu toisella osanumerolla päivityksen tai korjauksen takia.

Qty - Määrä: Osoittaa viitenumeroon liittyvien osien määrän. AR (As required) tarkoittaa määritettävää määrää.

Name - Osan nimi: englanninkielisten nimien käännökset on kerrottu asiakirjassa "Glossary of part names".

Validity - Määrittää sen ajanjakson ja koneiden tyyppin tai version, joita osa koskee. Määrityskaavassa käytetyt koodit on selitetty sivun alalaidan kuvatekstissä. Luvun otsikossa mainittu määrityskaava koskee koko lukua.

Kaavassa oleva plusmerkki tarkoittaa ja-sanaa ja pilkku tai-sanaa. Sulkeet ryhmittävät määrityskoodit matemaattisten sulkeiden tavalla, esimerkiksi näin:

PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V) koskee koneita, joiden työskentelypaine on 8 baaria, taajuus 50 hertsiä ja verkkojännite 500 volttia tai joiden työskentelypaine on 8 baaria, taajuus 60 hertsiä ja verkkojännite 575 volttia.

EL - Viittaus piirrokseseen tai sähkökotelon sisällä olevaan komponenttiin.

R. - Huomautukset: Lisätietoja osasta. Selitys on sivun alalaidassa.

FR - Français

1 COMMANDER DES PIÈCES

Toujours spécifier le numéro de pièce, la désignation et la quantité des articles souhaités ainsi que le type et le numéro de série de la machine.

2 COLONNE INFORMATIONS

Ref - Référence : associe une pièce donnée de la liste au schéma. Seules les pièces avec une référence sont illustrées sur le schéma. Les pièces représentées sur le schéma sans référence servent uniquement à illustrer l'ensemble.

Part number - Numéros de pièce à utiliser lors de la commande de pièces de rechange.

Si aucun numéro de pièce n'est indiqué, le composant n'est pas disponible en tant que pièce de rechange.

Pour les pièces contenues dans un kit, le numéro de kit est mentionné à la ligne ci-dessous. Pour voir le contenu du kit en détail, consulter le chapitre « 1 – Service Kits ».

Un numéro de pièce précédé d'un point noir est compris dans l'ensemble ci-dessus.

Remarks : informations supplémentaires sur le numéro de pièce ci-dessus.

Substituted by : le numéro de pièce ci-dessus a été remplacé par un autre numéro de pièce suite à une mise à jour ou une révision.

Qty - Quantité : indique le nombre de pièces en fonction du numéro de pièce correspondant. « AR » signifie « As required » (autant que nécessaire) : quantité ou nombre à définir.

Name - Désignation de la pièce : les traductions des désignations anglaises sont disponibles dans le document « Glossary of part names ».

Validity - Définit le délai et le type/version de machines pour lesquels les pièces sont valides. Pour plus de détails sur les codes utilisés dans le modèle de validité, voir la légende en bas de page. Un modèle de validité mentionné dans le titre du chapitre s'applique à l'ensemble du chapitre. Le signe plus utilisé dans le modèle se comprend comme un « et », une virgule comme un « ou ». Les parenthèses regroupent les codes de validité, comme en mathématiques, voir l'exemple suivant :

« PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V) » est valide pour des machines avec une pression de service de 8 bar et une fréquence de 50 Hz et une tension d'alimentation de 500 V ou une pression de service de 8 bar et une fréquence de 60 Hz et une tension d'alimentation de 575 V.

EL - Référence sur le schéma ou le composant à l'intérieur de l'armoire électrique.

R. - Remarque : informations supplémentaires sur la pièce. Pour plus de détails, voir le bas de page.

HU - Magyar

1 ALKATRÉSZRENDELÉS

Mindig adja meg a cikkszámot, a kért elemek nevét és mennyiségét, valamint a típust és a gyári számot.

2 A TÁBLÁZAT OSZLOPAI

Ref - Hivatkozási szám: a felsorolt alkatrészt a megfelelő ábrához társítja. A rajzon csak hivatkozási számmal ellátott alkatrészek láthatók. Az ábrán a hivatkozási számmal nem rendelkező alkatrészek csak az összeszerelés módját illusztrálják.

Part number - A pótalkatrészek rendelésénél használandó cikkszám.

Ha nincs megadva cikkszám, az adott alkatrész nem kapható pótalkatrészként.

Azokra az alkatrészekre, amelyek egy készlet részeként kaphatók, a készlet cikkszámára vonatkozik, amely az alsó sorban szerepel. A készlet teljes tartalmát lásd: „1 – Service Kits” című fejezet.

Ha egy cikkszámot pont előz meg, az illető alkatrész a közvetlenül felette lévő sorban szereplő egység részét képezi.

Remarks: További információk a közvetlenül felette lévő sorban szereplő cikkszámra vonatkozóan.

Substituted by: A közvetlenül felette lévő sorban szereplő cikkszámot frissítés vagy új változat következtében új cikkszám váltotta fel.

Qty - Mennyiség: az adott hivatkozási számhoz kapcsolódó alkatrészek számát jelöli. Az „AR” jelentése „As required” (igény szerint): itt megadhatja a mennyiséget vagy a számot.

Name - Az alkatrész neve: az angol nyelvű elnevezések fordítása az „Glossary of part names” c. dokumentumban található.

Validity - Azt az időkeretet, továbbá azokat a géptípusokat/-verziókat adja meg, amelyekhez az alkatrész használható. Az érvényességi formulában használt kódok magyarázata a lap alján olvasható. A fejezetcímbe szereplő érvényességi formula az egész fejezetre érvényes. A formulában szereplő plusz (+) jel jelentése: „és”, a vessző (,) jelentése: „vagy”. A zárójelek a matematikában használt zárójelekhez hasonlóan csoportosítják az érvényességi kódokat; lásd a következő példát:

A „PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)” 8 bar üzemi nyomású, 50 Hz frekvenciájú és 500 V tápfeszültségű, vagy 8 bar üzemi nyomású, 60 Hz frekvenciájú és 575 V tápfeszültségű berendezéseket jelöl.

EL - Hivatkozás az elektromos szekrényen belüli ábrára vagy alkatrészre.

R. - Megjegyzések: Az alkatrésszel kapcsolatos további információk. A magyarázat a lap alján található.

IT - Italiano

1 ORDINE DEI RICAMBI

Specificare sempre il numero categorico, il nome e la quantità degli articoli richiesti, oltre al tipo e al numero di serie della macchina.

2 COLONNA DELLE INFORMAZIONI

Ref - Numero di riferimento: associa un ricambio specifico dalla lista all'illustrazione. Nell'illustrazione sono mostrati solo ricambi dotati di numero di riferimento. I ricambi presenti nell'illustrazione privi di numero di riferimento sono riportati semplicemente per illustrare il montaggio.

Part number - Numero categorico da utilizzare per l'ordine di parti di ricambio.

Quando non è specificato alcun numero categorico, il componente non è disponibile come parte di ricambio.

I ricambi contenuti in un kit avranno il numero di kit riportato nella riga sottostante. Per il contenuto completo del kit vedere il capitolo "1 – Service kits".

Un numero categorico preceduto da un punto nero fa parte del gruppo immediatamente precedente.

Remarks: le informazioni aggiuntive relative al numero categorico sono riportate in alto.

Substituted by: il numero categorico immediatamente precedente è stato sostituito da un altro numero categorico a causa di un aggiornamento o di una revisione.

Qty - Quantità: indica il numero di ricambi corrispondenti al numero di riferimento. "AR" significa "As required" (Secondo necessità): quantità o numero da definire.

Name - Nome parte: la traduzione dei termini dall'inglese è reperibile nel documento "Glossary of part names".

Validity - Definisce i tempi e il tipo/versione di macchine per le quali il ricambio è valido. La legenda in fondo alla pagina riporta una spiegazione dei codici utilizzati nello schema di validità. Uno schema di validità menzionato nel titolo del capitolo si applica all'intero capitolo. Un segno più nello schema deve essere interpretato come "e", una virgola come "o". Tra le parentesi sono raggruppati i codici di validità, al pari delle parentesi matematiche, vedere il seguente esempio:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" è valido per le macchine con pressione di esercizio di 8 bar e 50Hz di frequenza e una tensione di alimentazione di 500 V, o con pressione di esercizio di 8 bar, frequenza di 60Hz e tensione di alimentazione di 575 V.

EL - Riferimento all'illustrazione o al componente all'interno dell'armadio elettrico.

R. - Note: informazioni aggiuntive sulla spiegazione dei ricambi sono reperibili in fondo alla pagina.

JA - 日本の

1 部品の注文

部品番号、注文するアイテムの名称および数量、機器のタイプおよびシリアル番号を必ず指定してください。サービスマーク“ ”のついたページにはサービスキットの部品が記載されています。キットの内容物については、第1章「サービスキット」を参照してください。

2 各列の説明

Ref. - 参照番号：リストの部品が図のどこにあるかを示します。参照番号がある部品のみが図に示されています。参照番号がない部品はアセンブリを表現するため便宜上表記されています。

Part number - 部品番号：部品番号が示されていない部品は、スペア部品としては提供されていません。太字の行はアセンブリを示します。番号の後に黒い点が付いている部品は、すぐ上にある太字のアセンブリを構成しています。

“<<< >>>”は、“Name”と同じタイトルの別のリストを示します。

“**Ref.**”または“Name”行の下に、特定の部品の部品番号が記載されている場合は、機器のタイプ/バージョンに応じて部品を選択してください。

Qty - 数量：参照番号に対応する部品の数量を示します。 „AR”は「必要に応じて」を意味し、必要に応じて数量または番号を指定します。

Name - 部品名：英語に対応する各言語の名称は「Glossary of part names」（部品名称対応表）に記載されています。

Remarks - 部品に関する追加情報です。

一連の文字列は特定の部品が指定認定団体によって承認されていることを示し、リストのコードまたは規定に準拠しています。

測定値はミリメートル単位で示されています。

LT - Lietuvos

1 DALIŲ UŽSAKYMAS

Visada nurodykite pageidaujamos prekės dalies numerį, pavadinimą ir kiekį. Taip pat nurodykite įrenginio tipą ir serijos numerį.

2 INFORMACIJA STULPELIUOSE

Ref - Nuorodos numeris: susieja konkrečią dalį iš sąrašo su brėžiniu. Brėžinyje rodomos tik nuorodos numerį turinčios dalys. Brėžinyje parodytos dalys be nuorodos numerio yra tiesiog įrenginio iliustracija.

Part number - Dalies numeris, naudojamas užsakant atsargines dalis.

Jei dalies numeris nenurodytas, komponentas negalimas kaip atsarginė dalis.

Rinkinyje esančios dalys turi rinkinio numerį, minimą apatinėje eilutė. Visą rinkinio turinį gali pamatyti skyriuje „1 – Service kits“.

Jei prieš dalies numerį yra juodas taškas, jis yra viršuje pateiktame įrenginyje.

Remarks: papildoma dalies numerio informacija pateikta dešinėje pusėje viršuje.

Substituted by: dešinėje viršuje nurodytas dalies numeris buvo pakeistas kitu dalies numerio, nes vyko atnaujinimas arba revizija.

Qty - Kiekis: pateikiamas dalių, kurioms priskiriamas atitinkamas nuorodos numeris, skaičius. „AR” reiškia „Priklausomai nuo poreikio“: kiekis arba skaičius bus nustatytas to prireikus.

Name - Dalies pavadinimas: anglų kalba pateiktų pavadinimų vertimus rasite dokumente „Glossary of part names“.

Validity - Apibūdinamas laikotarpis ir įrenginio tipas / versija, kurioms dalis tinka. Tinkamumo šablone naudojami kodai paaiškinti puslapio apačioje esančioje legendoje. Tinkamumo šablonas skyriaus pavadinimas taikomas visam skyriui. Pliuso ženklas šablone reiškia „ir“, o kablelis – „arba“. Skliaustais grupuojami tinkamumo kodai (kaip ir matematiniai veiksmai), žr. pavyzdį:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)” tinka įrenginiams, kurių darbinis slėgis yra 8 barai, dažnis yra 50 Hz, o maitinimo įtampa yra 500 V, arba darbinis slėgis yra 8 barai, dažnis yra 60 Hz, o maitinimo įtampa yra 575 V.

EL – Nuoroda į brėžinį arba komponentą elektros modulio viduje.

R. – Pastabos: papildoma informacija apie dalį. Paaiškinimus galite rasti puslapio apačioje.

LV - Latvijas

1. DETAĻU PASŪTĪŠANA

Vienmēr norādiet detaļas numuru, nosaukumu un vajadzīgo daudzumu, kā arī iekārtas tipu un sērijas numuru.

2. KOLONNAS INFORMĀCIJA

Ref – Atsauces numurs: saista konkrētu sarakstā esošo detaļu ar rasējumu. Rasējumā tiek parādītas tikai detaļas ar atsaucenes numuru. Detaļas rasējumā bez atsaucenes numura paredzētas vienīgi tam, lai attēlotu attiecīgo mezglu.

Part number – Detaļas numurs, kas jāizmanto, pasūtot rezerves daļas.

Ja detaļas numurs nav norādīts, attiecīgais komponents nav pieejams kā rezerves daļa.

Komplektā iekļautām detaļām nākamajā rindā būs norādīts komplekta numurs. Komplekta pilnīgs saturs aprakstīts nodaļā "1 – Service kits".

Ja pirms detaļas numura ir melns punkts, tā ir iekļauta iepriekš attēlotajā mezglā.

Remarks: papildinformācija par iepriekšējo detaļas numuru.

Substituted by: iepriekšējais detaļas numurs ir aizstāts ar citu detaļas numuru atjaunināšanas vai pārskatīšanas dēļ.

Qty – Daudzums: apzīmē detaļu skaitu attiecīgajam atsaucenes numuram. "AR" nozīmē "pēc nepieciešamības": jānosaka daudzums vai numurs.

Name – Detaļas nosaukums: angļu valodas nosaukumu tulkojumi ir atrodamī dokumentā "Glossary of part names".

Validity – Nosaka iekārtu derīguma periodu un tipu/versiju. Derīguma norādē iekļauto kodu skaidrojums ir norādīts eksplikācijā lappuses apakšdaļā. Nodaļas virsrakstā minētā derīguma norāde attiecas uz visu nodaļu. Pluszīme norādē jāinterpretē kā "un", bet komats kā "vai". Iekavas grupē derīguma kodus līdzīgi kā iekavas matemātikā, piemēram: "PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" ir derīgs iekārtām ar 8 bāru darba spiedienu, 50 Hz frekvenci un 500 V barošanas spriegumu vai iekārtām ar 8 bāru darba spiedienu, 60 Hz frekvenci un 575 V barošanas spriegumu.

EL – Atsauce uz rasējumu vai elektrosadales skapja komponentu.

R. – Piezīmes: papildinformācija par detaļu. Skaidrojums atrodams lappuses apakšdaļā.

NL - Nederlands

1 BESTELLEN VAN ONDERDELEN

Vermeld altijd het onderdeelnummer, de benaming en de hoeveelheid van de gewenste onderdelen, alsmede het type en het serienummer van de machine.

2 KOLOMINFORMATIE

Ref. - Referentienummer: koppelt een specifiek onderdeel in de lijst aan de desbetreffende tekening. Alleen onderdelen met een referentienummer zijn in de tekening afgebeeld. Onderdelen zonder referentienummer die op de tekening voorkomen, worden slechts getoond om het geheel te illustreren.

Part number - Onderdeelnummer dat wordt gebruikt voor het bestellen van reserveonderdelen.

Indien geen onderdeelnummer is aangegeven, is de betreffende component niet als reserveonderdeel verkrijgbaar.

Van onderdelen uit een kit wordt het kitnummer op de regel eronder vermeld. Voor de volledige inhoud van de kit, zie paragraaf "1 - Service kits".

Een onderdeel waarvan het nummer gevolgd wordt door een zwart rondje, maakt deel uit van het vet afgedrukte samenstel direct erboven.

Remarks: aanvullende informatie voor het onderdeelnummer direct erboven.

Substituted by: het nummer direct erboven is vervangen door een ander onderdeelnummer als gevolg van een update of herziening.

Qty - Hoeveelheid: geeft het aantal onderdelen aan met betrekking tot met het overeenkomstige referentienummer. "AR" betekent "As required": de hoeveelheid of het aantal moet nader worden bepaald.

Name - Naam van het onderdeel: vertalingen van de Engelse benamingen zijn te vinden in het document "Glossary of part names".

Validity - Bepaalt het tijdsframe en type/versie van de machines waarvoor het onderdeel geldig is. Verklaring van de codes die in het geldigheidspatroon zijn gebruikt, vindt u in de legenda onder aan de pagina. Een geldigheidspatroon vermeld in de titel van het hoofdstuk is van toepassing op het hele hoofdstuk. Een plusteken in het patroon staat voor 'en' en een komma voor 'of'. Haakjes groeperen de geldigheidscodes, vergelijkbaar met die in de wiskunde, zie het volgende voorbeeld:

"PRESS:8 BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V, FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" is geldig voor machines met een werkdruk van 8 bar, 50Hz-frequentie en 500V-voedingsspanning of een werkdruk van 8 bar, 60Hz-frequentie en 575V-voedingsspanning.

EL - Referentie van de tekening of het onderdeel in de elektrische aansluitkast.

R. - Opmerkingen: extra informatie over het onderdeel. Uitleg vindt u onder aan de pagina.

NO - Norsk

1 BESTILLE DELER

Spesifiser alltid delenummeret, navnet og antallet til den nødvendige artikkelen, samt typen og serienummeret til maskinen.

2 KOLONNEINFORMASJON

Ref – Referansenummer: knytter en spesifikk del fra listen til tegningen. Kun delene med et referansenummer vises i tegningen. Delene i tegningen som vises uten et referansenummer, er kun tatt med for å illustrere monteringen.

Part number – Delenummer skal brukes ved bestilling av reservedeler.

Når det er ikke er spesifisert et delenummer, er ikke komponenten tilgjengelig som en reservedel.

Deler som inngår i et sett, har settnummeret nevnt på linjen nedenfor. Du finner fullstendig oversikt over innholdet i settet i kapittel 1 – Service kits.

Et delenummer med en svart prikk foran er en del av settet rett ovenfor.

Remarks: ytterligere informasjon om delenummeret rett ovenfor.

Substituted by: Delenummeret rett ovenfor har blitt erstattet av et annet delenummeret på grunn av en oppdatering eller revisjon.

Qty – Antall: angir antall deler av det tilhørende referansenummeret. AR betyr Etter behov: Antallet er ikke bestemt.

Name – Delenavn: Du finner oversettelser av de engelske navnene i dokumentet «Glossary of part names».

Validity – Definerer tidsrommet og maskintypen/-versjonen som delen er gyldig for. Du finner en oversikt over kodene som brukes i gyldighetsmønsteret, i forklaringen nederst på siden. Et gyldighetsmønster som nevnes i kapittel tittelen, gjelder for hele kapittelet. Et pluss-tegn i mønsteret skal tolkes som "og", mens et komma skal tolkes som "eller". Parenteser deler inn gyldighetskodene, omtrent på samme måte som matematiske parenteser. Se følgende eksempel:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" er gyldig for maskiner med arbeidstrykk på 8 bar, frekvens på 50 Hz og forsyningsspenning på 500 V; eller arbeidstrykk på 8 bar, frekvens på 60 Hz og forsyningsspenning på 575V.

EL – Referanse til tegningen eller komponentene inne i koplingsskapet.

R. – Kommentarer: Ekstra informasjon om delen. Du finner en forklaring nederst på siden.

PL - Polski

1 ZAMAWIANIE CZĘŚCI

Podczas zamawiania produktów należy zawsze podawać następujące informacje: numer części, nazwę i liczbę produktów, a także typ i numer seryjny urządzenia.

2 OBJAŚNIENIE NAZW KOLUMN

Ref. — numer referencyjny: informuje, na którym rysunku można znaleźć konkretną część z listy. Na rysunku zamieszczone są wyłącznie części opatrzone numerem referencyjnym. Części bez przypisanego numeru referencyjnego zostały zamieszczone na rysunku wyłącznie w celu prawidłowego zilustrowania montażu.

Part number — numer części stosowany podczas zamawiania części zamiennych.

W przypadku braku numeru części danej pozycji nie można zamówić jako części zamiennej.

Jeśli dana część jest elementem zestawu, w kolejnym wierszu znajduje się numer zestawu. Informacje na temat pełnej zawartości zestawu można znaleźć w rozdziale „1 – Service kits”.

Jeśli numer części poprzedza czarna kropka, dana część jest elementem zestawu opisanego powyżej.

Remarks: dodatkowe informacje na temat numeru części zamieszczonego powyżej.

Substituted by: numer części zamieszczony powyżej został zastąpiony innym numerem części na skutek modernizacji lub aktualizacji.

Qty — ilość: oznacza liczbę części w odniesieniu do danego numeru referencyjnego. Symbol „AR” oznacza „zależnie od wymagań”: liczba lub numer do ustalenia.

Name — nazwa części: tłumaczenia nazw angielskich znajdują się w dokumencie „Glossary of part names”.

Validity — wskazuje ramy czasowe oraz typ/wersję urządzenia, do którego przeznaczona jest część. Kody wykorzystywane w wzorze przydatności zostały objaśnione w legendzie u dołu strony. Wzór przydatności wspomniany w tytule rozdziału dotyczy całego rozdziału. Znak dodawania we wzorze należy interpretować jako słowo „i”, natomiast przecinek — jako słowo „lub”. Nawiasy pełnią tu funkcję podobną do nawiasów w matematyce — grupują kody przydatności — jak w poniższym przykładzie:

kod „PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)” dotyczy maszyn o ciśnieniu roboczym 8 bar, częstotliwości 50 Hz i napięciu zasilania 500 V lub o ciśnieniu roboczym 8 bar, częstotliwości 60 Hz i napięciu zasilania 575 V.

EL — odnośnik do rysunku lub podzespołu wewnątrz szafki rozdzielczej.

R. — uwagi: dodatkowe informacje na temat części. Wyjaśnienie znajduje się u dołu strony.

PT - Português

1 ENCOMENDA DE PEÇAS

Especifique sempre a referência da peça, o nome e a quantidade de itens pretendidos, bem como o tipo e o número de série da máquina.

2 INFORMAÇÕES DAS COLUNAS

Ref - Número de referência: associa uma peça específica da lista ao desenho. Neste último, são apresentadas apenas as peças com um número de referência. As peças apresentadas no desenho sem um número de referência destinam-se simplesmente a ilustrar o processo de montagem.

Part number - Referência da peça a utilizar no caso de encomenda de peças sobresselentes.

Se não for especificada uma referência da peça, significa que o componente não se encontra disponível como uma peça sobresselente.

As peças incluídas num kit terão o número do kit mencionado na linha abaixo. Para obter informações sobre o conteúdo completo do kit, consulte o capítulo "1 - Service kits".

Uma referência da peça precedida de um ponto preto está incluída no processo de montagem imediatamente acima mencionado.

Remarks: encontra informações adicionais sobre a referência da peça imediatamente acima.

Substituted by: a referência da peça imediatamente acima foi substituída por outra referência devido a uma actualização ou revisão.

Qty - Quantidade: indica o número de peças em relação ao número de referência correspondente. "AR" (As required) significa "Como exigido": quantidade ou número a determinar.

Name - Nome da peça: encontra as traduções dos nomes em inglês no documento "Glossary of part names".

Validity - Define o período de tempo e o tipo/versão de máquinas para que a peça é válida. Encontra a explicação sobre os códigos utilizados no padrão de validade na legenda situada no final da página. Um padrão de validade mencionado no título do capítulo aplica-se a todo o capítulo. Um sinal de adição no padrão deve ser interpretado como "e", ao passo que uma vírgula deve ser interpretada como "ou". Os parênteses agrupam os códigos de validade, da mesma forma que os parênteses utilizados em operações matemáticas; veja o seguinte exemplo:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" é válido para máquinas com uma pressão de trabalho de 8 bar, uma frequência de 50 Hz e uma tensão de alimentação de 500 V ou uma pressão de trabalho de 8 bar, uma frequência de 60 Hz e uma tensão de alimentação de 575 V.

EL - Referência ao desenho ou ao componente dentro do compartimento eléctrico.

R. - Observações: informações adicionais sobre a peça. Encontra a explicação no final da página.

RO - român

1 COMANDAREA PIESELOR

Indicați întotdeauna numărul de catalog, numele și cantitatea articolelor solicitate, precum și tipul și numărul de serie al mașinii.

2 INFORMAȚIILE DIN COLOANE

Ref. - Numărul de referință: face legătura între o piesă din listă și una din schemă. Numai piesele care au un număr de referință apar în schemă. Piesele din schemă care nu au un număr de referință sunt incluse doar pentru a clarifica modul de asamblare.

Part number - Numărul de catalog este utilizat pentru comandarea pieselor de schimb.

Atunci când nu este specificat un număr de catalog, componenta nu este disponibilă ca piesă de schimb.

Pentru piesele incluse în kituri, numărul kitului este menționat pe rândul următor. Pentru conținutul complet al kitului, consultați capitolul „1 - Service kits”.

Un număr de catalog precedat de un punct negru este inclus în ansamblul aflat chiar deasupra acestuia.

Remarks: Informații suplimentare privind numărul de catalog de mai sus.

Substituted by: Numărul de catalog de mai sus a fost înlocuit de un alt număr de catalog din cauza unei actualizări sau a unei revizuirii.

Qty - Cantitate: indică numărul de piese care au numărul de referință corespunzător. „AR” este abrevierea pentru „As required”: cantitatea și numărul vor fi determinate conform necesităților.

Name - Numele piesei: traducerile numelor din engleză se află în documentul „Glossary of part names”.

Validity - Definește perioada de valabilitate și tipul/versiunea utilajelor cu care piesa este compatibilă. Clarificarea codurilor utilizate în modelul de valabilitate poate fi găsită în legenda din partea de jos a paginii. Un model de valabilitate menționat în titlul unui capitol se aplică întregului capitol. Un semn plus care apare într-un model va fi interpretat drept „și”, virgulă ori „sau”. Codurile de valabilitate sunt grupate cu ajutorul unor paranteze având o funcție similară parantezelor matematice, a se vedea exemplul de mai jos:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)” indică valabilitatea pentru utilajele cu presiune de lucru de 8 bari, frecvență de 50 Hz și tensiune de alimentare de 500 V sau presiune de lucru de 8 bari, frecvență de 60 Hz și tensiune de alimentare de 575 V.

EL - Referire la schemă sau la componenta din cofretul electric.

R. - Observații: informații suplimentare privind piesa. Explicațiile pot fi găsite în partea de jos a paginii.

RU - русский

1 ЗАКАЗ ДЕТАЛЕЙ

Всегда указывайте номер по каталогу, наименование и количество требуемых позиций, а также тип и серийный номер машины.

2 ИНФОРМАЦИЯ

Ref - Ссылочный номер: соотносит деталь из списка со схемой. На схеме показаны только детали со ссылочным номером. Детали без ссылочного номера приведены на схемах только для демонстрации всего узла в сборе.

Part number - Номер детали, указываемый при заказе запасных частей.

Если номер детали не указан, то компонент недоступен в качестве отдельной запасной части.

Для деталей, входящих в состав комплекта, будут приведены номера этих комплектов, упомянутых строчкой ниже. Чтобы узнать полный состав комплекта см. раздел "1 – Service kits".

Деталь, перед номером которой стоит черная точка, входит в состав изображенного выше узла.

Remarks: дополнительная информация о номере приведенной выше детали.

Substituted by: номер изображенной выше детали был заменен другим номером по причине обновления или переработки.

Qty - Количество: указывает количество деталей относительно соответствующего ссылочного номера. „AR“ значит „As required“: количество или номер будут определены.

Name - Наименование детали: перевод англоязычных наименований можно найти в документе "Glossary of part names" (Словарь наименований деталей).

Validity - Определяет временные рамки и тип/версию машины, в которой используется деталь. Пояснение кодов, используемых в данной графе, можно найти в списке обозначений внизу страницы. Информация о совместимости, упомянутая в данной главе, актуальна для всей главы. Знак плюса в примечании о совместимости следует принимать за 'и', запятые — за 'или'. Скобки группируют коды совместимости по принципу, схожему с математическим. См. пример:

'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' применима в машинах с рабочим давлением 8 бар, частотой 50 Гц и напряжением источника питания 500 В или рабочим давлением 8 бар, частотой 60 Гц и напряжением источника питания 575 В.

EL – Ссылка на схему или компонент электрического шкафа.

R. – Примечания: дополнительная информация о детали. Пояснения приведены внизу страницы.

SK - slovenský

1 OBJEDNÁVANIE DIELOV

Vždy uveďte číslo dielu, názov a množstvo požadovaných položiek, ako aj typ a výrobné číslo zariadenia.

2 INFORMÁCIE V STĽPCOCH

Ref – Referenčné číslo: spája konkrétny diel v zozname s náčrtom. Na náčrte sú zobrazené len diely s referenčným číslom. Diely v náčrte bez referenčného čísla slúžia len na znázornenie zostavy.

Part number – Číslo dielu, ktoré treba použiť pri objednávaní náhradných dielov.

Ak nie je uvedené žiadne číslo dielu, daný komponent nie je k dispozícii ako náhradný diel.

Diely, ktoré sú súčasťou súpravy, majú v riadku nižšie uvedené číslo súpravy. Zoznam všetkých dielov v súprave nájdete v kapitole „1 – Service kits“.

Číslo dielu, pred ktorým sa nachádza čierna bodka, je súčasťou zostavy uvedenej nad ním.

Remarks: Ďalšie informácie o čísle dielu vyššie.

Substituted by: Číslo dielu uvedené vyššie bolo nahradené iným dielom kvôli inovácii alebo revízii.

Qty – Množstvo: Indikuje počet dielov v súvislosti s príslušným referenčným číslom. „AR“ znamená „As required“: množstvo alebo počet sa musí určiť.

Name – Názov dielu: Preklady anglických názvov nájdete v dokumente „Glossary of part names“ (Slovník názvov dielov).

Validity – Definuje časový rámec a typ/verziu zariadení, pre ktoré možno daný diel použiť. Informácie o význame kódov použitých v reťazci označujúcom platnosť nájdete v legende v spodnej časti strany. Reťazec označujúci platnosť uvedený v názve kapitoly sa vzťahuje na celú kapitolu. Znamienko plus v tomto reťazci znamená „a“ a čiarka znamená „alebo“. Zátvorky slúžia na zoskupenie kódov označujúcich platnosť podobne ako v matematických vzorcoch. Pozrite si nasledujúci príklad:

„PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)“ – platí pre zariadenia s pracovným tlakom 8 barov, frekvenciou 50 Hz a napájacím napätím 500 V alebo pracovným tlakom 8 barov, frekvenciou 60 Hz a napájacím napätím 575 V.

EL – Odkaz na náčrt komponentu v elektrickej skrini.

R. – Poznámky: Ďalšie informácie o danom diele. Vysvetlenie nájdete v spodnej časti stránky.

SL - slovenščina

1 NAROČANJE DELOV

Vedno navedite številko dela, ime in količino zahtevanih predmetov ter tip in serijsko številko stroja.

2 INFORMACIJE O STOLPCU

Ref - Referenčna številka: povezuje določen navedeni del z risbo. Na risbi so prikazani samo deli z referenčno številko. Deli na risbi, ki nimajo referenčne številke, so namenjeni samo prikazu sklopa.

Part number - Številko dela uporabite pri naročanju nadomestnih delov.

- Če številka dela ni navedena, komponenta ni na voljo kot nadomestni del.

Za dele, ki so del kompleta, bo v spodnji vrstici navedena tudi številka kompleta. Celotno vsebino kompleta si oglejte v poglavju "1 – Service kits".

Številka dela, pred katero je črna pika, spada v sklop tik zgoraj.

Remarks: dodatne informacije o številki dela tik zgoraj.

Substituted by: številka dela tik zgoraj je zamenjana z drugo številko dela, zaradi posodobitve ali revizije.

Qty Količina: določa število delov v povezavi z ustrezno referenčno številko. Kratica "AR" pomeni "As required" (kot je zahtevano): količina ali število za določitev.

Name - Ime dela: prevodi angleških imen se nahajajo v dokumentu "Glossary of part names".

Validity - Določa časovni razpon in tip/različico stroja, ki veljata za del. Razlago kod, ki se uporabljajo v vzorcu veljavnosti, najdete v legendi na dnu strani. Vzorec veljavnosti, ki je naveden v naslovu poglavja, velja za celotno poglavje. Znak plus v vzorcu lahko pomeni besedo "in", vejico ali besedo "ali". Oklepaji združujejo kode veljavnosti, podobno kot oklepaji pri matematiki; glejte spodnji primer:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" velja za stroje z delovnim tlakom 8 barov in frekvenco 50 Hz ter napajalno napetostjo 500 V, ali z delovnim tlakom 8 barov, frekvenco 60 Hz in napajalno napetostjo 575 V.

EL – Referenca za risbo ali komponenta znotraj električne omarice.

R. – Opombe: dodatne informacije o delu. Razlago lahko najdete na dnu strani.

SV - Svenska

1 BESTÄLLA DELAR

Ange alltid reservdelsnummer, namn och antal delar som önskas, samt typbeteckning och tillverkningsnummer på maskinen.

2 SPALTINFORMATION

Ref. – Referensnummer: kopplar ihop en viss reservdel i förteckningen med ritningen. Endast reservdelar med referensnummer visas i ritningen. Reservdelar som saknar referensnummer i ritningen finns med för att illustrera själva monteringen.

Part number – Reservdelsnummer som används vid beställning av reservdelar.

Om reservdelsnummer saknas finns komponenten inte som reservdel.

Delar som tillhör en sats har satsnumret angivet på raden nedanför. Se kapitel "1 – Service kits" för satsens kompletta innehåll.

Ett reservdelsnummer som föregås av en svart punkt finns med i enheten direkt ovanför.

Remarks: Ytterligare information om reservdelsnumret direkt ovanför.

Substituted by: Reservdelsnumret direkt ovanför har ersatts med ett annat reservdelsnummer på grund av en uppdatering eller revision.

Qty – Antal: Anger hur många delar som är kopplade till motsvarande referensnummer. "AR" betyder "As required" (som erfordras): Antal eller nummer bestäms senare.

Name - Reservdelsbeteckningar: Översättningar av de engelska beteckningarna återfinns i dokumentet "Glossary of part names" (Ordlista med reservdelsbeteckningar).

Validity – Definierar tidsramen och typ/version av maskin som reservdelen passar för. En förklaring av koderna som används i giltighetsmönstret finns i symbolförklaringen längst ner på sidan. Ett giltighetsmönster som nämns i ett kapitel gäller för hela kapitlet. Ett plustecken i mönstret ska tolkas som "och" och ett komma som "eller". Parenteser grupperar giltighetskoderna i likhet med parenteser inom matematiken. Se följande exempel:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" gäller maskiner med 8 bar arbetstryck, 50 Hz frekvens och 500 V matningsspänning, eller 8 bar arbetstryck, 60 Hz frekvens och 575 V matningsspänning.

EL – Referens till ritningen eller komponenten inuti elskåpet.

R. – Anmärkningar: Extra information om reservdelen. En förklaring finns längst ner på sidan.

TR - Türk

1 PARÇA SİPARİŞİ

Her zaman gereken parçaların parça numarası, adı ve miktarının yanı sıra makinenin tipini ve seri numarasını da belirtin.

2 SÜTUN BİLGİLERİ

Ref - Referans numarası: Listenin belirli bir bölümünü çizime bağlar. Yalnızca referans numarası olan parçalar çizimde gösterilir. Çizimde referans numarası olmayan parçalar yalnızca mekanizmanın tamamını göstermek için konulmuştur.

Part number - Yedek parça siparişi verirken kullanılacak parça numarası.

Parça numarası belirtilmediğinde, bu bileşen bir yedek parça olarak bulunmaz.

Bir kite dahil olan parçalar, alttaki satırda bulunan kit numarasına sahiptir. Kitin tüm içeriğini görmek için bkz. bölüm "1 – Service kits".

Önünde siyah nokta olan parça numaraları, hemen yukarıdaki mekanizmada bulunur.

Remarks: Hemen yukarıdaki parça numarası ile ilgili ek bilgiler.

Substituted by: Bir güncelleme veya revizyon nedeniyle hemen yukarıdaki parça numarası yerine başka bir parça numarası gelmiştir.

Qty - Miktar: İlgili referans numarasıyla ilgili parça sayısını gösterir. "AR" kısaltması "As required" (miktarı veya sayısı belirlenecek) anlamına gelir.

Name - Parça adı: İngilizce adların tercümeleri "Glossary of part names"(Parça adları sözlüğü) adlı belgede bulunabilir.

Validity - Parçanın geçerli olduğu zaman aralığını ve makine tiplerini/modellerini belirler. Geçerlilik düzeninde kullanılan kodların açıklamaları sayfanın alt kısmında bulunabilir. Bölüm başlığında bahsedilen bir geçerlilik düzeni, tüm bölüm için geçerlidir. Düzende bir artı işareti olması "ve", virgül işareti olması "veya" olarak anlaşılabilir. Geçerlilik kodları, matematikte kullanılan parantezlere benzer şekilde, parantezler ile gruplara ayrılır. Aşağıdaki örneğe bakabilirsiniz:

"PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)" düzeni 8 bar çalışma basıncı olan, 50 Hz frekanslı, 500 V besleme gerilimli makineler veya 8 bar çalışma basıncı, 60 Hz frekanslı ve 575 V besleme gerilimli makineler için geçerlidir.

EL - Elektrik panosu içindeki çizim veya parçaya referans anlamına gelir.

R. - Notlar: Parça hakkında ek bilgiler. Açıklamalar sayfanın alt kısmında bulunabilir.

ZH - 中国的

1 ##零件

#必###明所需物件的零件号、名称和数量，以及机器的#型和 序列号。

2 #信息

Ref - 参考#号：将列表中的具体零件与##相##。##中##示具有参考#号的零件。##中不#参考#号的零件只用于#明#成##。

Part number - ###件#需要使用零件号。

如果不###明零件号#，将无法以#件形式提供部件。

套件中包含的零件将具有下行所提的套件#号。有#套件的完整信息，#参#第 1 章 – Service kits 保#套件。

上方的#成中包含了零件号，零件号前加有#点符号。

Remarks (#注)：上方零件号的##信息。

Substituted by (取代)：上方的零件号因更新或版本原因更##其他零件号。

Qty - 数量：表示与##参考#号相#的零件数量。"AR" 表示“根据需要”：数量或数目待#定。

Name - 零件名称：“Glossary of names”(零件名称##)文中提供了英文名称的##翻#。

Validity - 定##零件#用的##期限以及机器的#型/版本。本#底部的#例#有#性表#式#中使用的代##行了#明。章###中提及的有#性表#式#用于全部章#。表#式#中的加号表示“和”，逗号表示“或”。#括号用于#合有#代#，#似于数学括号，参#以下示例：'PRESS:8BAR + (FREQ:50HZ+MOVOL:500V , FREQ:60HZ+MOVOL:575V)' #用于以下机器：工作#力 8 bar，#率 50 Hz，#源## 500 V；或工作#力 8 bar，#率 60 Hz，#源## 575 V。

EL - 参考##或##内部#件。

R. - #注：有#零件的#充信息。本#底部提供相##明。

3002 6012 10 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE - PACK

Qty	Name
• 1	FILTER/SEPARATION KIT
• 1	NON RETURN VALVE KIT
• 1	CUBICLE VENTILATION KIT
• 1	DRAIN AUTOMATIC
• 1	THERM.VALVE TR/MIN PRESS.V.KIT

3002 6012 00 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE - FULL-FEATURE

Qty	Name
• 1	FILTER/SEPARATION KIT
• 1	NON RETURN VALVE KIT
• 1	CUBICLE VENTILATION KIT
• 1	DRAIN 230V 50/60HZ
• 1	THERM.VALVE TR/MIN PRESS.V.KIT

3002 6010 60 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID - PACK

Qty	Name
• 1	FILTER / SEPARATION KIT
• 1	NON RETURN VALVE KIT
• 1	CUBICLE VENTILATION KIT
• 1	DRAIN AUTOMATIC
• 1	THERM.VALVE TR/MIN PRESS.V.KIT

3002 6010 70 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID - FULL-FEATURE

Qty	Name
• 1	FILTER / SEPARATION KIT
• 1	NON RETURN VALVE KIT
• 1	CUBICLE VENTILATION KIT
• 1	DRAIN 230V 50/60HZ
• 1	THERM.VALVE TR/MIN PRESS.V.KIT

2901 2066 10 - FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE

Qty	Name
• 1	FILTER ELEMENT
• 1	FILTER OIL
• 1	SEPARATOR OIL STARBOX-LHTHREAD
• 1	O-RING
• 1	PLUG
• 1	KIT FILTER AIR/OIL

2901 2066 00 - FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID

Qty	Name
• 2	FILTER ELEMENT
• 1	FILTER OIL
• 2	SEPARATOR OIL STARBOX-LHTHREAD
• 1	O-RING
• 1	PLUG
• 1	KIT FILTER AIR/OIL

2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID

Qty	Name
• 1	FILTER ELEMENT

continues on next page ...

... continued from previous page

2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID

	Qty	Name
•	1	FILTER OIL
•	1	SEPARATOR OIL STARBOX-LHTHREAD
•	1	O-RING
•	1	PLUG
•	1	KIT FILTER AIR/OIL

2901 2006 11 - NON RETURN VALVE KIT

	Qty	Name
•	1	O-RING
•	1	O-RING
•	1	VALVE
•	1	O-RING
•	1	TUBE
•	1	KIT VALVE NON RETURN

1624 2950 80 - DRAIN 115V 50/60HZ - PACK

IDRY:N

	Qty	Name
•	1	AUTOMATIC DRAIN 115V
•	1	ELBOW COUPLING
•	1	LABEL ED12 115V
•	1	O-RING
•	1	FITTING PIPE THREADED ELBOW 90
•	1	LABEL
•	1	WARNING MARK

1624 9049 80 - DRAIN 230V 50/60HZ - FULL-FEATURE

	Qty	Name
•	1	AUTOMATIC DRAIN 230V
•	1	O-RING
•	1	LABEL ED12 230V
•	1	REDUCING SOCKET
•	1	FITTING PIPE THREADED ELBOW 90
•	1	FITTING PIPE THREADED ELBOW 90
•	1	LABEL

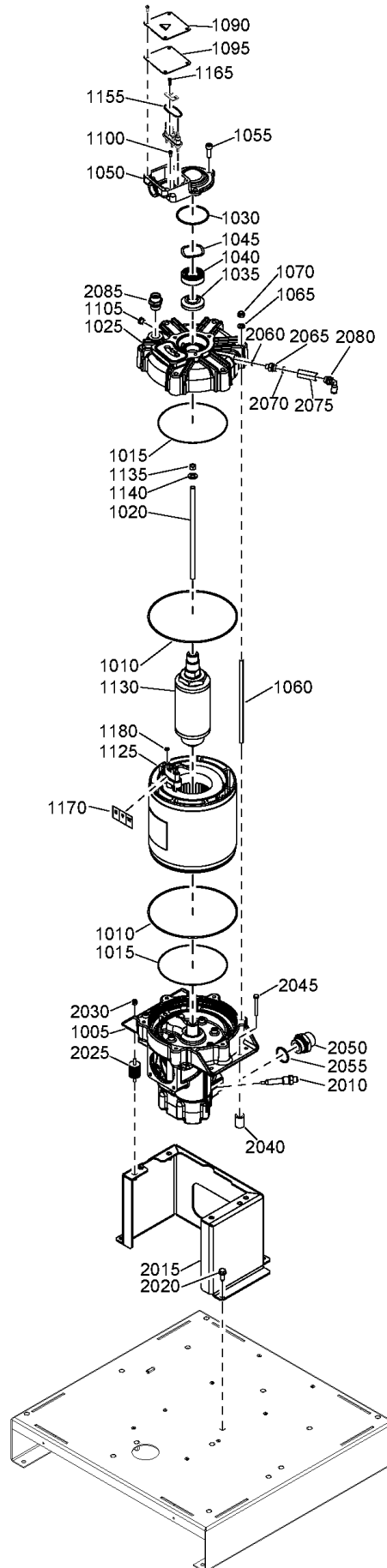
2901 2006 12 - CUBICLE VENTILATION KIT

	Qty	Name
•	2	AIR INLET WITH FILTER 150X28
•	1	KIT FILTER

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
	1630 1146 00	1	OIL RIF NDURANCE 5L	
	1630 0918 00	1	OIL RIF NDURANCE 20L	
	2901 1700 00	1	OIL RXD 5L	
	2901 1701 00	1	OIL RXD 20L	
	1630 0542 00	1	OIL ROTO-FOODGRADE 20L	



3 - Drive arrangement

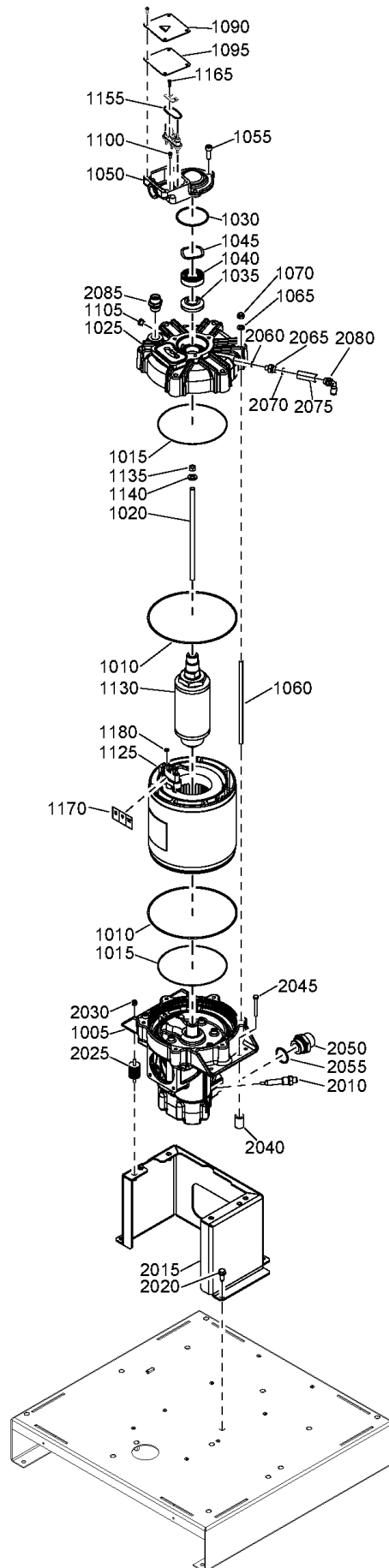
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1005	1616-7707-80	1	ELEMENT	(02/01/2014 - ...)
	☞ Substituted by: 1616 7707 90 - OIS C55* F-12 (quantity: 1)			
1010	0663 2109 49	2	O-RING	(02/01/2014 - ...)
1015	0663 2116 42	2	O-RING	(02/01/2014 - ...)
1020	1625 4207 02	1	STUD	(02/01/2014 - ...)
1025	1625 4204 03	1	HOUSING	(02/01/2014 - ...)
1030	0663 2105 97	2	O-RING	(02/01/2014 - ...)
1035	1625 4206 00	1	SEAL	(02/01/2014 - ...)
1040	0502 1100 08	1	BALL BEARING	(02/01/2014 - ...)
1045	0517 5500 10	1	WASHER	(02/01/2014 - ...)
1050	1625 4205 00	1	BEARING HOUSING	(02/01/2014 - ...)
1055	0211 1325 03	3	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1060	1625 4257 02	6	STUD	(02/01/2014 - ...)
1065	0301 2335 00	6	PLAIN WASHER	(02/01/2014 - ...)
1070	0291 1110 00	6	LOCKNUT	(02/01/2014 - ...)
1090	1625 4209 00	1	COVER	(02/01/2014 - ...)
1095	1625 4209 10	1	GASKET	(02/01/2014 - ...)
1100	0211 1170 03	1	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1105	0686 3718 14	1	PLUG	(02/01/2014 - ...)
1125	1625 4203 89	1	STATOR	(02/01/2014 - 15/08/2016) MODEL:GA15VPWX13
1125	1092 9042 01	1	STATOR	(16/08/2016 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1125	1092 9042 00	1	STATOR	(16/08/2016 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1125	1092 9042 02	1	STATOR	(16/08/2016 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1125	1625 4203 90	1	STATOR	(02/01/2014 - 15/08/2016) MODEL:GA11VPWX13
1125	1625 4203 91	1	STATOR	(02/01/2014 - 15/08/2016) MODEL:GA7VPWX13
1130	1625 4201 80	1	ROTOR	(02/01/2014 - 15/08/2016)
1135	0261 1091 47	1	NUT	(02/01/2014 - ...)
1140	0300-0274-38	1	PLAIN WASHER	(02/01/2014 - ...)
	☞ Substituted by: 0301 2344 00 - WASHER PLAIN (quantity: 1)			
1155	0663 2101 97	1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
1165	0226 3139 25	2	SET SCREW	(02/01/2014 - ...)
1170	1625 4266 00	1	DECAL	(02/01/2014 - ...)
1180	0261 1091 58	3	NUT	(02/01/2014 - ...)
2010	1089 0574 15	1	TEMPERATURE SENSOR	(02/01/2014 - ...)
2015	1625-4226-00	1	SUPPORT	(02/01/2014 - ...)
	☞ Substituted by: 1625 4226 80 - SUPPORT (quantity: 1)			
2020	0147 1963 08	4	SCREW	(02/01/2014 - ...)
2025	0392 1100 63	4	ANTI-VIBRATION PAD	(02/01/2014 - ...)
2030	0291 1128 15	4	NUT	(02/01/2014 - ...)
2040	1622 0011 00	2	SPACER	(02/01/2014 - ...)
2045	0147 1254 03	2	BOLT	(02/01/2014 - ...)
2050	0571 0036 67	1	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
2055	0663 3130 00	1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
2060		1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
	📦 Service kits: 2901 2006 11 - NON RETURN VALVE KIT			
2065	1625 4810 00	1	NOZZLE	(02/01/2014 - ...)
2070		1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
	📦 Service kits: 2901 2006 11 - NON RETURN VALVE KIT			
2075		1	NON RETURN VALVE	(02/01/2014 - 06/09/2016)
	📦 Service kits: 2901 2006 11 - NON RETURN VALVE KIT			
2075	0823 0050 47	1	NON RETURN VALVE	(07/09/2016 - ...)
2080	0583 8121 00	1	PIPE FITTING	(02/01/2014 - 06/09/2016)
2080	0583 8121 43	1	PIPE FITTING	(15/09/2016 - ...)

Legend:

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

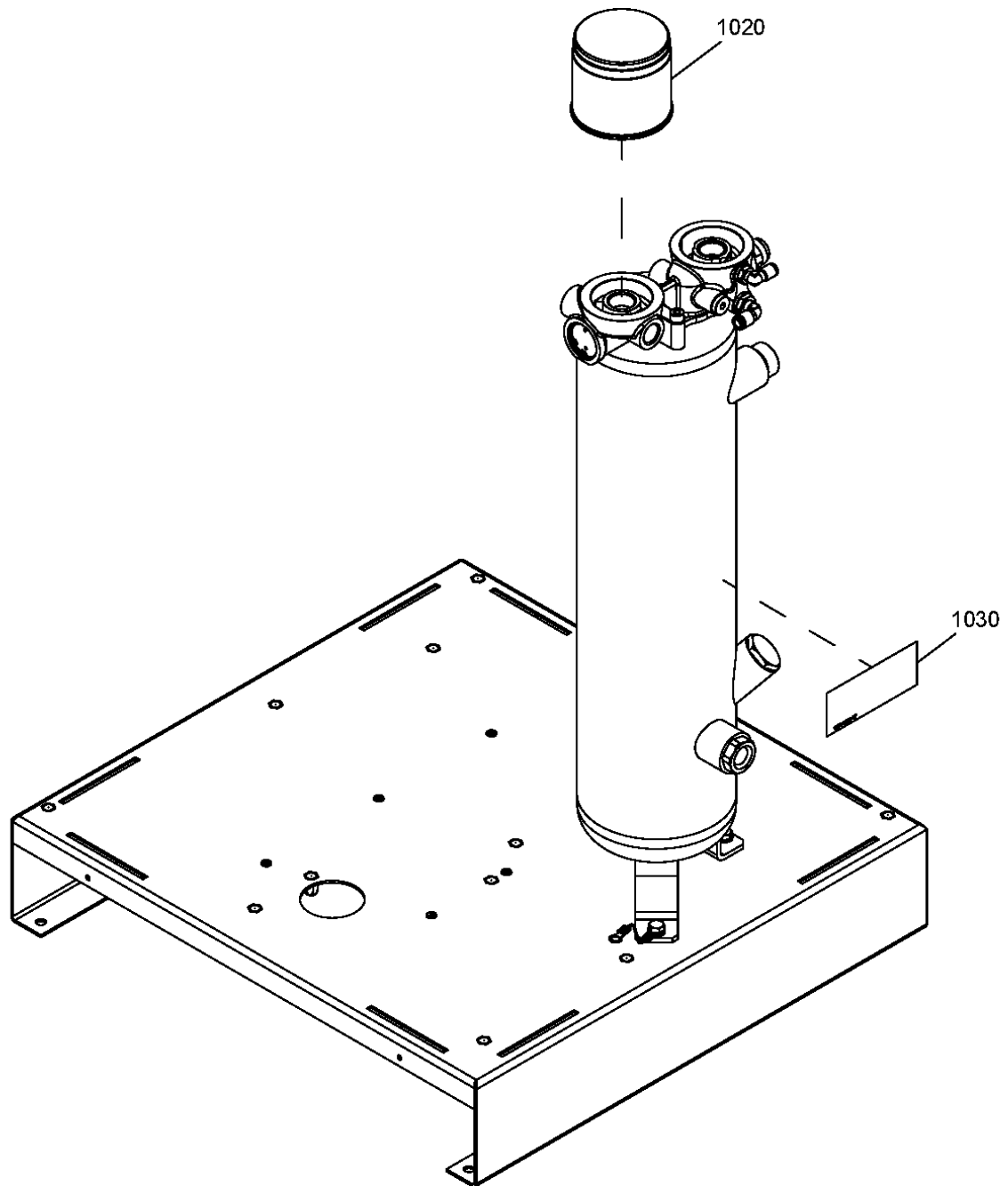
MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI



3 - Drive arrangement

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
2085	0580 0015 40	1	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)

Legend:
MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

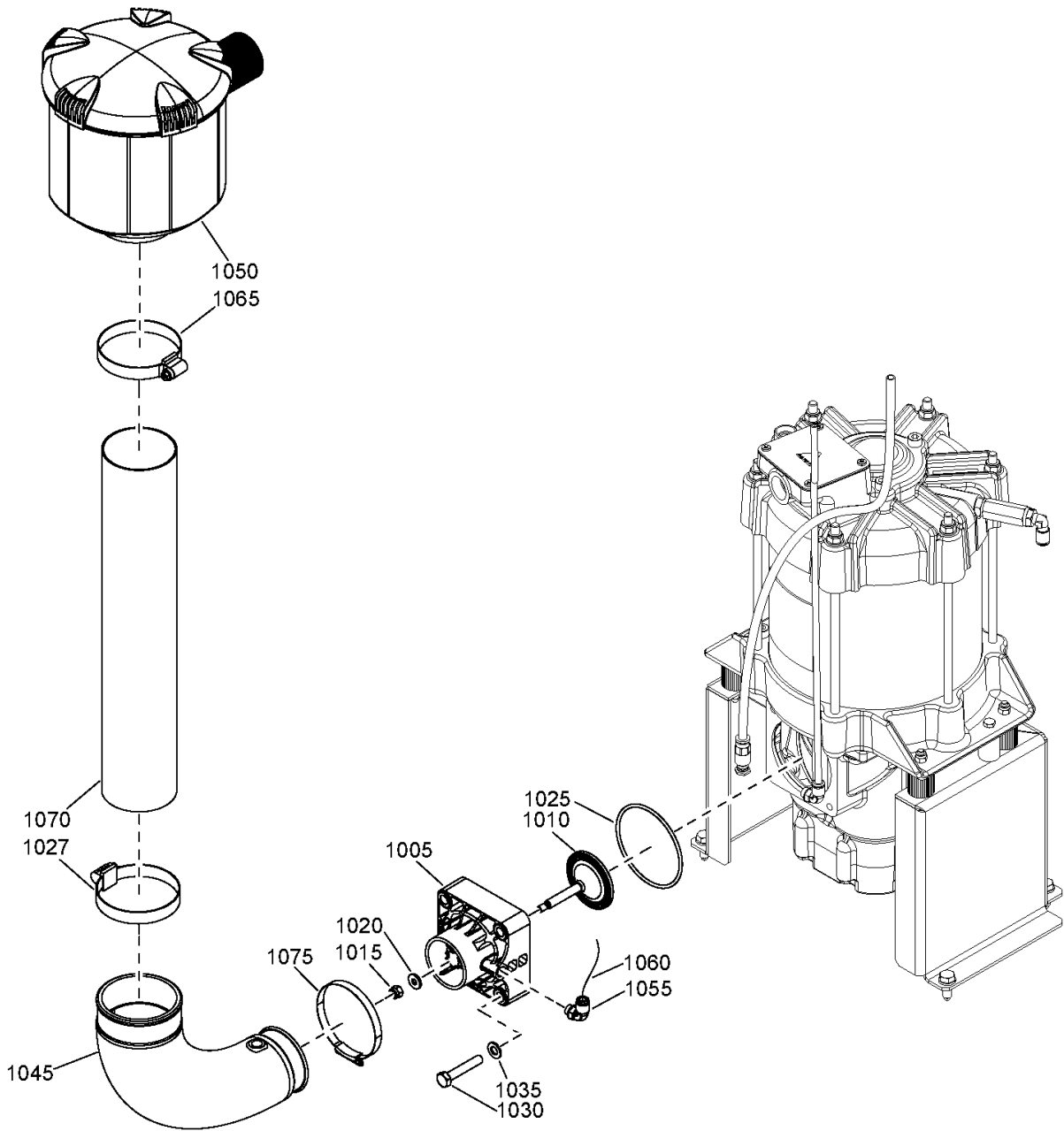


Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1020		1	OIL FILTER ROTO-XTEND DUTY FLUID	(10/04/2014 - ...) OILTYP:RXD
	🔄 Substituted by:		1625 4274 50 - FILTER OIL PACKAGE (quantity: 1)	
	🛠 Service kits:		2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID	
			2901 2066 00 - FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID	
1020		1	OIL FILTER ROTO-INJECT FLUID	(02/01/2014 - ...) OILTYP:RIF
	🛠 Service kits:		2901 2006 10 - FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE	
1020	1625-4274-00	1	OIL FILTER FOOD GRADE FLUID	(17/07/2015 - ...)
	🔄 Substituted by:		1625 4274 50 - FILTER OIL PACKAGE (quantity: 1)	
1030	1079 9920 99	1	LABEL FOOD GRADE FLUID	(17/07/2015 - ...)
1030	1079 9925 87	1	LABEL ROTO-XTEND DUTY FLUID	(10/04/2014 - ...) OILTYP:RXD
1030	1079 9909 57	1	LABEL ROTO-INJECT FLUID	(02/01/2014 - ...) OILTYP:RIF

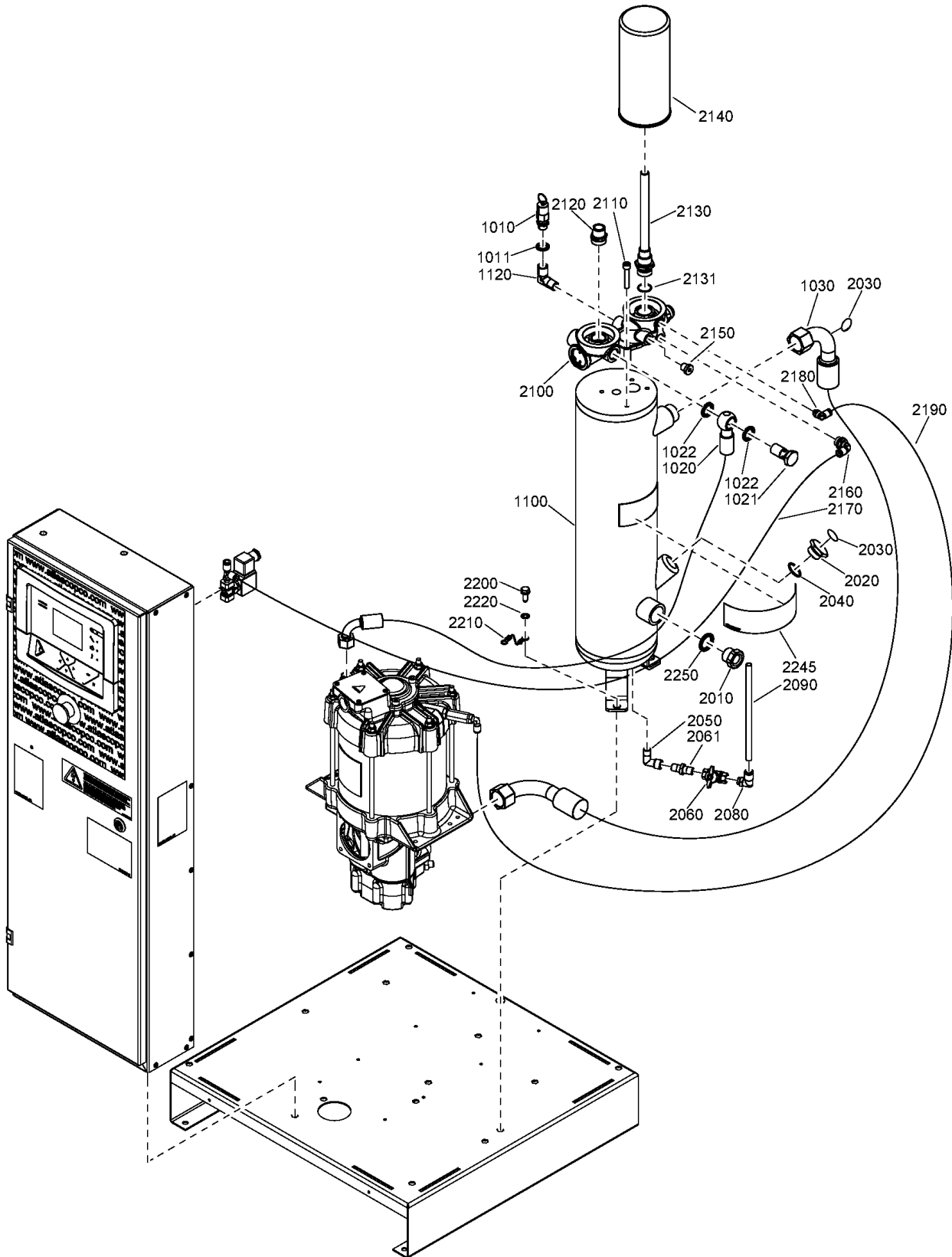
Legend:

OILTYP:RIF - Oil type:Roto inject fluid oil

OILTYP:RXD - Oil type:Roto-Xtend Duty Fluid



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1005	1625 4210 01	1	INLET VALVE HOUSING	(18/03/2015 - ...)
1005	1625 4210 00	1	INLET VALVE HOUSING	(02/01/2014 - 17/03/2015)
	☞ Substituted by:	1625 4210 01	- HOUSING INLET VALVE (quantity: 1)	
1010	1625 4211 80	1	REGULATION VALVE	(02/01/2014 - ...)
1015	0291 1128 15	1	NUT	(02/01/2014 - ...)
1020	1625 4213 00	1	WASHER	(02/01/2014 - ...)
1025	0663 2104 98	1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
1027	0347 6114 00	1	HOSE CLIP	(11/04/2014 - ...)
1030	0147 1329 03	4	HEXAGON BOLT	(02/01/2014 - ...)
1035	0301 2335 00	4	PLAIN WASHER	(02/01/2014 - ...)
1045	1625 4231 05	1	HOSE	(11/03/2014 - 06/07/2015)
1045	1625 4232 10	1	HOSE	(07/07/2015 - ...)
1050	1613 8719 00	1	FILTER	(02/01/2014 - ...)
	●	1	FILTER ELEMENT	
	🧰 Service kits:	2901 2006 10	- FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE	
		2901 2067 00	- FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID	
		2901 2066 00	- FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID	
1055	0583 8121 39	1	ELBOW COUPLING	(18/09/2014 - ...)
1060	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - ...)
1065	0347 6100 04	1	CLAMP	(02/01/2014 - 10/03/2014) (07/07/2015 - 17/07/2016)
1065	0347 6114 00	1	HOSE CLIP	(11/03/2014 - 06/07/2015) (18/07/2016 - ...)
1070	1622 4780 00	AR	TUBE	(02/01/2014 - 06/07/2015)
1070	1622 4780 10	AR	TUBE	(07/07/2015 - ...)
1075	0347 6100 64	1	HOSE CLAMP	(07/07/2015 - ...)
1075	0347 6100 20	1	HOSE CLIP	(11/04/2014 - 06/07/2015)



5.2 - Air receiver

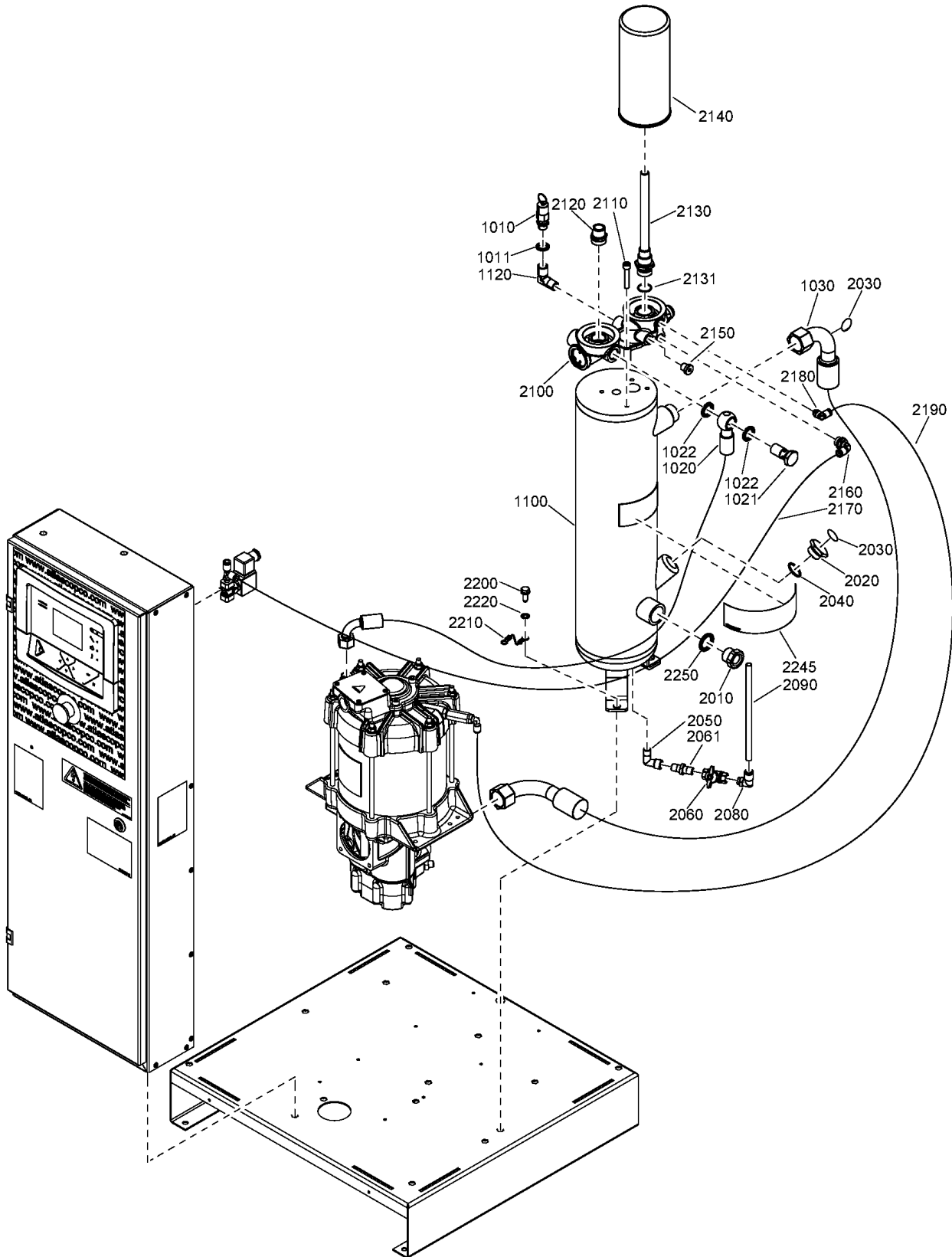
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 2015 90	1	SAFETY VALVE	(10/04/2014 - ...) MAPPR:JPN , MAPPR:ML
1010	1092 2015 91	1	SAFETY VALVE	(02/01/2014 - ...) MAPPR:CHINA
1010	2202 8891 05	1	SAFETY VALVE	(22/01/2014 - 09/04/2014) MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM (10/04/2014 - ...) MAPPR:CEASME , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:MOM
1011	0661 1000 40	1	SEAL WASHER	(02/01/2014 - ...)
1020	1625 4238 23	1	HOSE	(02/01/2014 - ...)
1021	0627 5100 05	1	PRESSURE SCREW	(02/01/2014 - ...)
1022	0661 1000 39	2	SEAL WASHER	(02/01/2014 - ...)
1030	1625 4238 21	1	HOSE	(02/01/2014 - ...)
1100	1092 9000 07	1	VESSEL	(22/01/2014 - ...) MAPPR:JPN , MAPPR:ML
1100	1092 9000 08	1	VESSEL	(22/01/2014 - ...) MAPPR:CEASME , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:MOM
1100	1092 9000 06	1	VESSEL	(02/01/2014 - ...) MAPPR:CHINA
1120	1503 2565 03	1	ELBOW	(10/04/2014 - 12/11/2015) (13/11/2015 - ...) MAPPR:CHINA
2010	2200 7599 10	1	PLUG	(02/01/2014 - ...)
2020	2202 2124 21	1	STRAP	(02/01/2014 - ...)
2030	1079 9930 38	2	LABEL	(02/01/2014 - ...)
2040		1	O-RING	(02/01/2014 - ...)
	Service kits:		2901 2066 10 - FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE 2901 2066 00 - FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID 2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID	
2050	1503 2565 02	1	ELBOW	(02/01/2014 - ...)
2060	0852 0010 36	1	BALL VALVE	(02/01/2014 - ...)
2061	0603 4102 03	1	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
2080	0583-8120-22	1	COUPLING	(02/01/2014 - ...)
	Substituted by:		2200 7505 77 - QUICK COUPLING (quantity: 1)	
2090	0070 6002 15	AR	PLASTIC TUBE	(10/04/2014 - ...)
2090	0070 6002 15	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - ...)
2100	2202 9992 06	1	INSTRUMENT BLOCK	(02/01/2014 - 17/03/2015)
2100	2202 9992 07	1	INSTRUMENT BLOCK	(18/03/2015 - ...)
2110	0211 1329 03	4	SCREW	(02/01/2014 - 18/01/2016)
2110	0211 1959 65	4	HEXAGON SCREW	(19/01/2016 - ...)
2120	1625 4260 00	1	HEXAGON NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
2130	2202 9297 01	1	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
2131	0663 2113 98	1	O-RING	(02/01/2014 - 10/08/2014)
2140		1	OIL SEPARATOR	(02/01/2014 - ...)
	Substituted by:		2202 9294 50 - OIL SEPARATOR KIT (quantity: 1)	
	Service kits:		2901 2066 10 - FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE 2901 2066 00 - FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID 2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID	
2150	0686 3718 15	1	PLUG	(02/01/2014 - ...)
2150	0686 3718 24	1	PLUG	(28/03/2014 - ...)
2160	0583 8120 99	1	FITTING PIPE	(02/01/2014 - ...)
2170	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - 09/04/2014)
2170	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(10/04/2014 - ...)
2180	0583 8121 00	1	FITTING PIPE	(02/01/2014 - ...)
2190	0070 6002 68	AR	TUBE	(10/04/2014 - ...)
2190	0070 6002 68	AR	TUBE	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA
2190	0070 6002 68	AR	TUBE	(22/01/2014 - 09/04/2014)
2200	0147 1963 08	2	SCREW	(02/01/2014 - ...)
2210	1613 8967 12	1	GROUNDING OF VESSEL	(02/01/2014 - ...)
2220	0333 3227 00	1	LOCK WASHER	(02/01/2014 - 14/10/2014)

Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA
MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM



5.2 - Air receiver

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
2220	1088 0019 01	1	CONTACT WASHER	(15/10/2014 - ...)
2245	1079 9904 99	1	DECAL	(02/01/2014 - ...)
2250	0661 1000 43	1	SEAL WASHER	(10/04/2014 - ...)

Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME

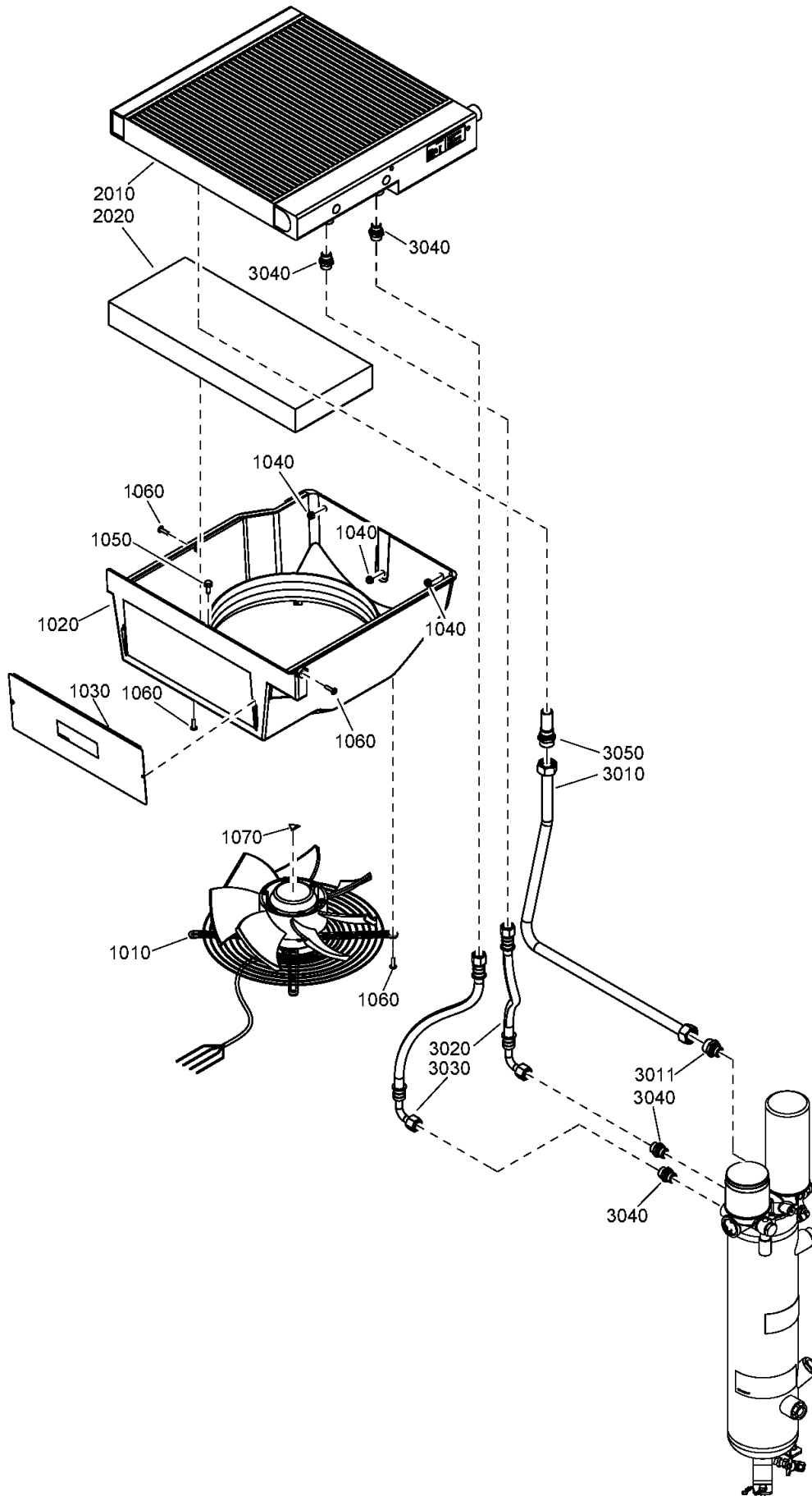
MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210

MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM



6 - Cooling system

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1625 4249 00	1	AXIAL FAN	(22/01/2014 - 29/04/2017) MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM
1010	1092 2345 18	1	AXIAL FAN	(02/01/2014 - 29/04/2017) MAPPR:CHINA (30/04/2017 - ...)
1020	1625 4262 80	1	DUCT	(02/01/2014 - ...)
	↳ Substituted by:	1625 4262 81	DUCT (quantity: 1)	
1030	1625 4264 81	1	COVER PLATE	(02/01/2014 - ...)
	↳ Substituted by:	1625 4264 82	PROTECTION FAN ASSY (quantity: 1)	
1040	0291 1110 00	3	LOCKNUT	(02/01/2014 - ...)
1050	0147 1963 08	2	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1060	0215 0010 16	6	SCREW SET	(02/01/2014 - ...)
1070	1088 1001 01	1	WARNING LABEL	(02/07/2014 - ...)
2010	1625 4230 04	1	COOLER	(02/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
2010	1625 4230 01	1	COOLER	(02/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
2010	1625 4230 08	1	COOLER	(02/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
2020	1625 4270 84	1	BAFFLE	(02/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
2020	1625 4270 81	1	BAFFLE	(02/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
3010	1625 4248 00	1	PIPE	(02/01/2014 - ...)
3011	0580 0017 20	1	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
3020	1625 4238 22	1	HOSE	(02/01/2014 - ...)
3030	1625 4238 22	1	HOSE	(02/01/2014 - ...)
3040	0580 0015 40	4	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
3050	1625 4260 10	1	EXTENDED NIPPLE	(10/04/2014 - ...)

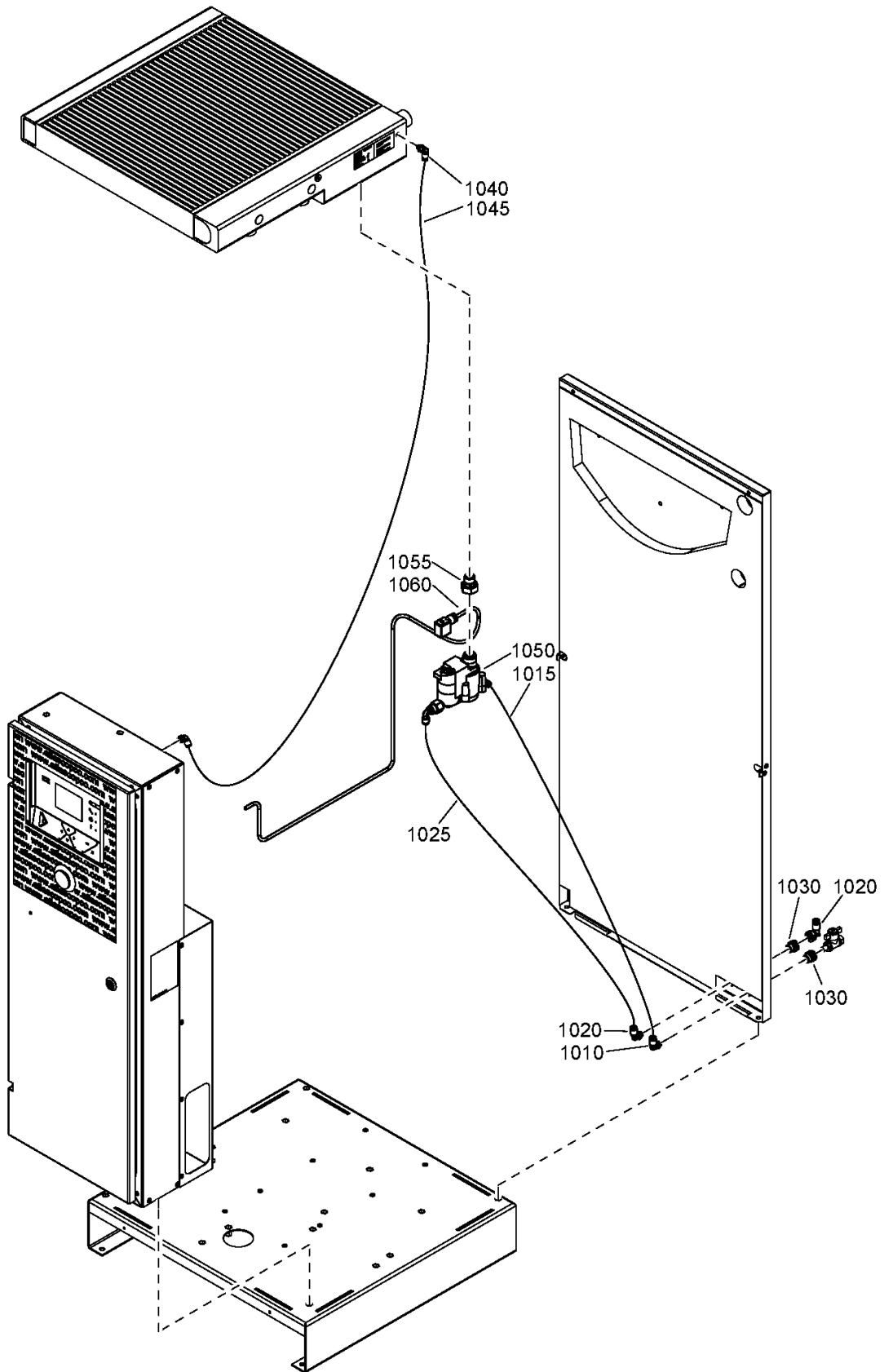
Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI




MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

7 - Air outlet Pack - 380V, 400V, 440V, 460V
 (MOVOL:380V , MOVOL:400V , MOVOL:440V , MOVOL:460V) + IDRY:N



7 - Air outlet Pack - 380V, 400V, 440V, 460V

(MOVOL:380V , MOVOL:400V , MOVOL:440V , MOVOL:460V) + IDRY:N

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010		1	ELBOW COUPLING	(02/01/2014 - 04/05/2014)
	 Service kits:	1624 2950 80 - DRAIN 115V 50/60HZ - PACK		
1010	0583 8120 75	1	PIPE FITTING	(05/05/2014 - ...)
1015	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(05/05/2014 - ...)
1015	0070 6002 68	AR	TUBE	(02/01/2014 - 04/05/2014)
1020	0583 8120 75	2	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
1025	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - ...)
1030	0581 0000 43	2	COUPLING	(02/01/2014 - 13/01/2014) MOVOL:400V (14/01/2014 - ...)
1040		1	ELBOW COUPLING	(02/01/2014 - 04/05/2014)
	 Service kits:	1624 2950 80 - DRAIN 115V 50/60HZ - PACK		
1040	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(05/05/2014 - 14/10/2014)
1040	0583 8121 39	1	ELBOW COUPLING	(15/10/2014 - ...)
1045	0070 6002 68	AR	TUBE	(02/01/2014 - ...)
1050		1	AUTOMATIC DRAIN	(02/01/2014 - ...)
	 Service kits:	3002 6010 60 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID - PACK 3002 6012 10 - PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE - PACK		
1055	2202 7618 00	1	PIPE UNION	(02/01/2014 - ...)
1060	1625 4271 00	1	CABLE DRAIN	(02/01/2014 - ...)

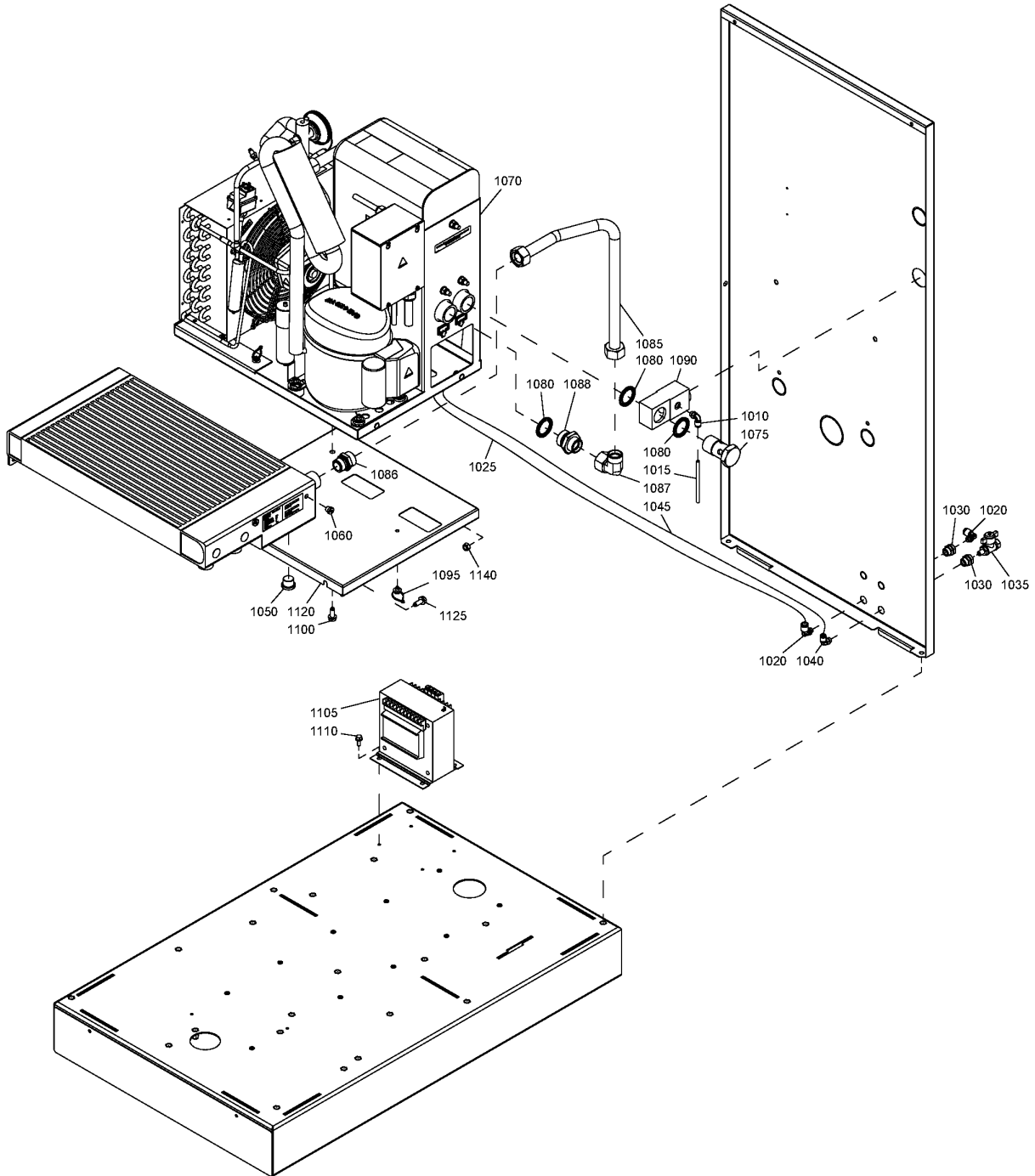
Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No
MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
MOVOL:460V - Supply voltage:460 V



MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

8 - Air outlet Full-Feature - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V
 (MOVOL:200V , MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:400V , MOVOL:440V , MOVOL:460V) + IDRY:Y



8 - Air outlet Full-Feature - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V

(MOVOL:200V , MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:400V , MOVOL:440V , MOVOL:460V) + IDRY:Y

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	0583 8120 73	1	ELBOW COUPLING	(02/01/2014 - 04/05/2014)
1010	0583 8120 75	1	PIPE FITTING	(05/05/2014 - ...)
1015	0070 6002 68	AR	TUBE	(02/01/2014 - ...)
1020	0583 8120 75	2	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
1025	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - ...)
1030	0581 0000 43	2	COUPLING	(02/01/2014 - ...)
1040	0583 8120 75	1	PIPE FITTING	(05/05/2014 - 14/10/2014)
1040	0583 8121 39	1	ELBOW COUPLING	(15/10/2014 - ...)
1040	0583 8120 73	1	ELBOW COUPLING	(02/01/2014 - 04/05/2014)
1045	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(02/01/2014 - ...)
1050	0686 3718 17	1	PLUG	(02/01/2014 - ...)
1060		1	PLUG	(02/01/2014 - ...)
	 Service kits:		2901 2067 00 - FILTER/SEPARATION KIT - FOOD GRADE FLUID	
			2901 2066 00 - FILTER SEPARATION KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID	
			2901 2006 10 - FILTER/SEPARATION KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE	
1070	8102 8334 67	1	AIR DRYER	(14/01/2014 - 20/02/2014) (MOVOL:200V , MOVOL:400V) (21/02/2014 - ...)
1070	8102 8334 59	1	AIR DRYER	(02/01/2014 - 13/01/2014) MOVOL:400V
1075	0627 5100 19	1	NIPPLE	(02/01/2014 - ...)
1080	0661 1000 60	3	SEAL WASHER	(02/01/2014 - ...)
1085	1625 4258 00	1	PIPE	(02/01/2014 - ...)
1086	0580 0017 21	1	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
1087	0580 2501 54	1	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
1088	0580 0017 18	1	PIPE FITTING	(02/01/2014 - ...)
1090	1625 4259 10	1	ADAPTER	(02/01/2014 - ...)
1095	0348 0102 11	1	CABLE TIE	(02/01/2014 - ...)
1100	0147 1963 08	2	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1105	4089-9610-38	1	TRANSFORMER	(02/01/2014 - ...)
	 Substituted by:		1089 9610 31 - TRANSFORMER (quantity: 1)	
1110	0147 1205 03	4	HEXAGON BOLT	(25/03/2014 - ...)
1110	0226 0305 00	4	SCREW	(02/01/2014 - 24/03/2014)
1120	1625 4244 00	1	SUPPORT	(02/01/2014 - 08/05/2014)
1120	1625 0527 96	1	SUPPORT	(09/05/2014 - ...)
1125	0147 1963 08	2	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1140	0291 1110 00	2	LOCKNUT	(02/01/2014 - ...)

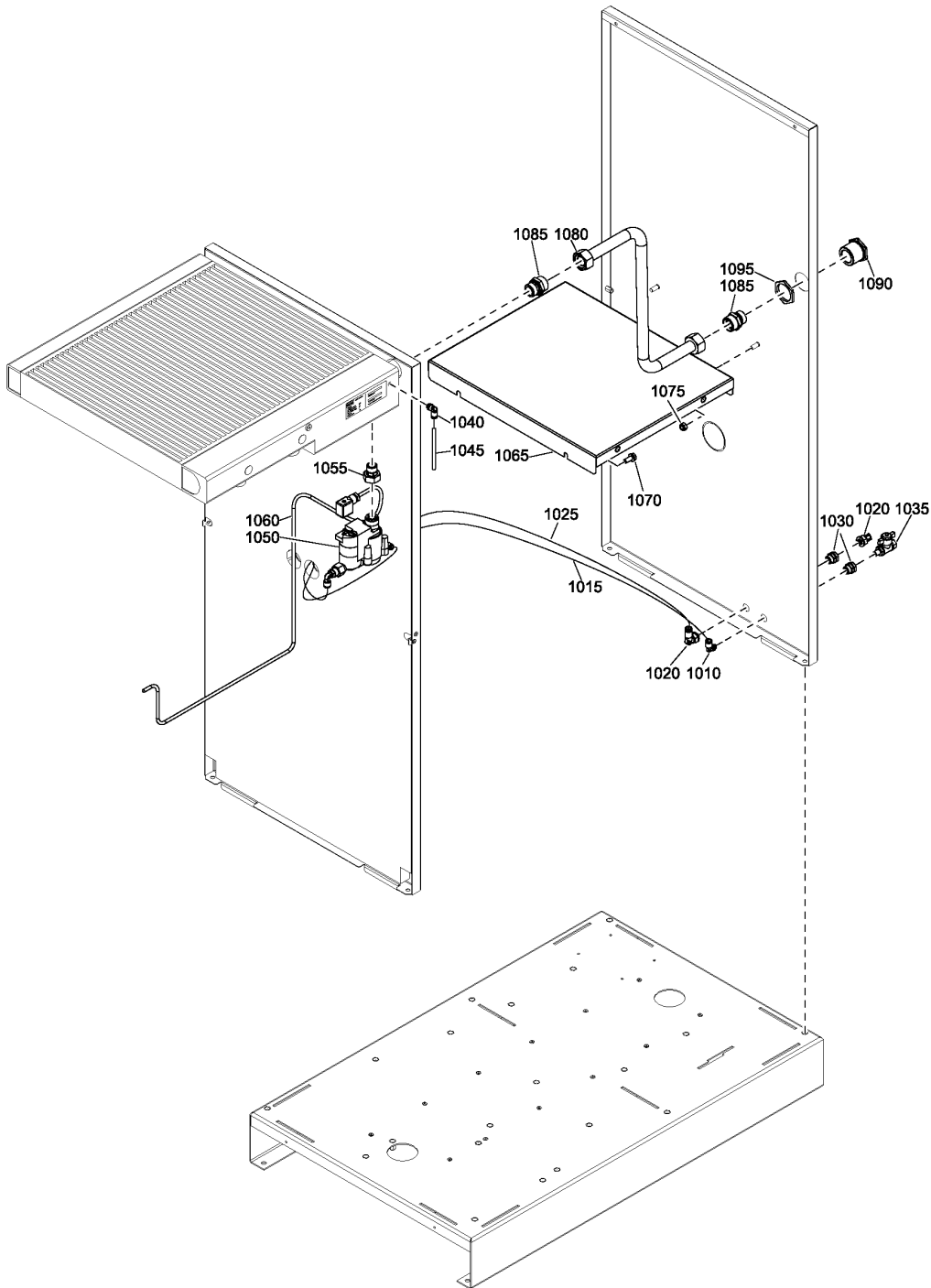
Legend:

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V




MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

9 - Air outlet Pack/Trafo - 200V, 230V
(MOVOL:200V , MOVOL:230V) + IDRY:N



9 - Air outlet Pack/Trafo - 200V, 230V

(MOVOL:200V , MOVOL:230V) + IDRY:N

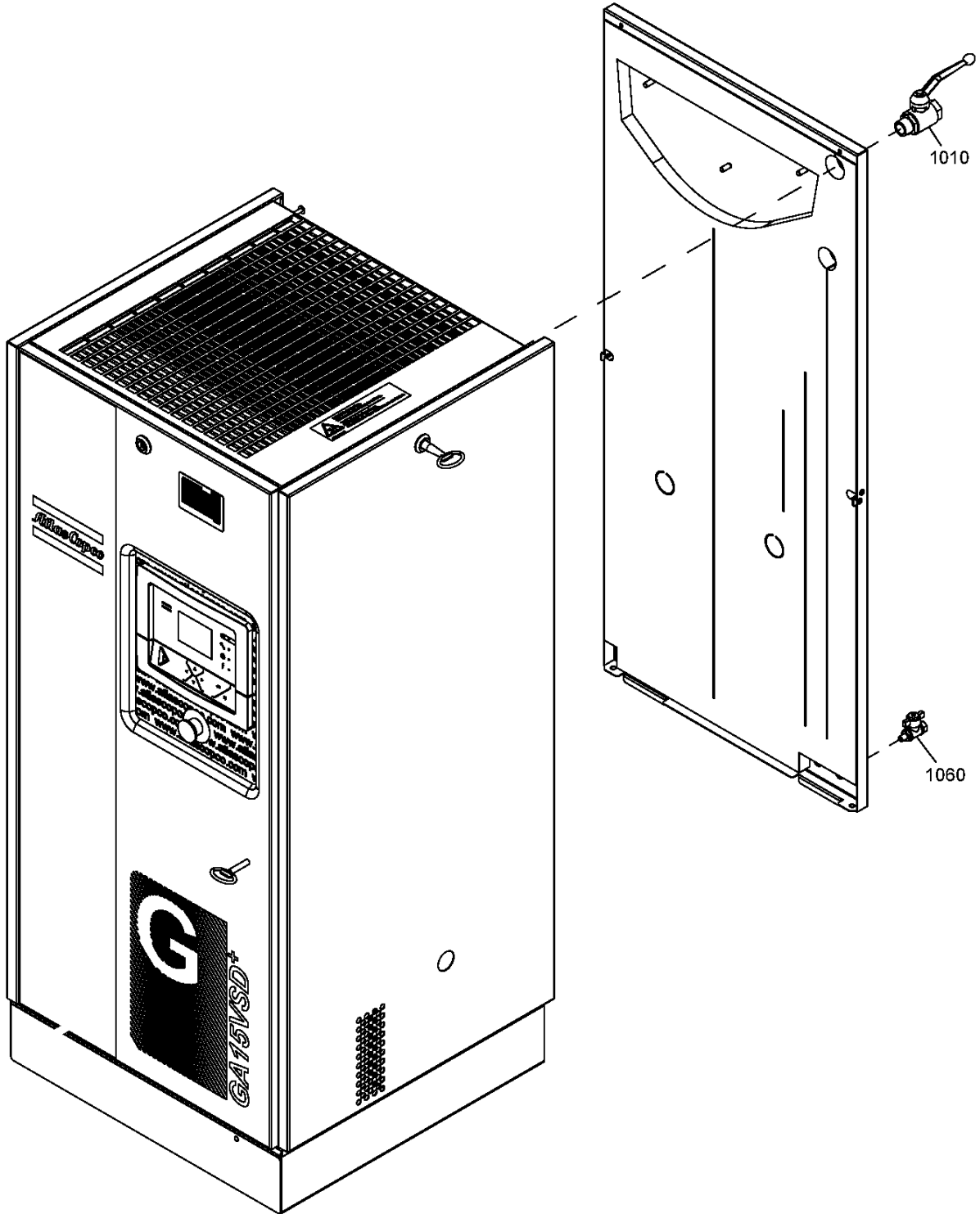
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010		1	ELBOW COUPLING	(22/01/2014 - 04/05/2014)
	 Service kits:	1624 2950 80	DRAIN 115V 50/60HZ - PACK	
1010	0583 8120 75	1	PIPE FITTING	(05/05/2014 - ...)
1015	0070 6002 68	AR	TUBE	(22/01/2014 - ...)
1020	0583 8120 64	2	ELBOW COUPLING	(22/01/2014 - ...)
1025	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(22/01/2014 - ...)
1030	0581 0000 43	2	COUPLING	(22/01/2014 - ...)
1035	0852 0010 55	1	BALL VALVE	(22/01/2014 - ...)
1040		1	ELBOW COUPLING	(22/01/2014 - 04/05/2014)
	 Service kits:	1624 2950 80	DRAIN 115V 50/60HZ - PACK	
1040	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(05/05/2014 - 14/10/2014)
1040	0583 8121 39	1	ELBOW COUPLING	(15/10/2014 - ...)
1045	0070 6002 68	AR	TUBE	(22/01/2014 - 04/05/2014)
1045	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(05/05/2014 - ...)
1050		1	AUTOMATIC DRAIN	(22/01/2014 - ...)
	 Service kits:	3002 6010 60	PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID - PACK	
		3002 6012 10	PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE - PACK	
1055	2202 7618 00	1	PIPE UNION	(22/01/2014 - ...)
1060	1625 4271 00	1	CABLE	(22/01/2014 - ...)
1065	1625 4244 10	1	SUPPORT	(22/01/2014 - ...)
1070	0147 1963 08	2	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1075	0291 1110 00	2	LOCKNUT	(22/01/2014 - ...)
1080	1625 4248 10	1	PIPE	(22/01/2014 - ...)
1085	0580 0017 21	2	PIPE FITTING	(22/01/2014 - ...)
1090	1625 4243 10	1	BUSHING	(22/01/2014 - ...)
1095	0697 9809 06	1	LOCKNUT	(22/01/2014 - ...)

Legend:

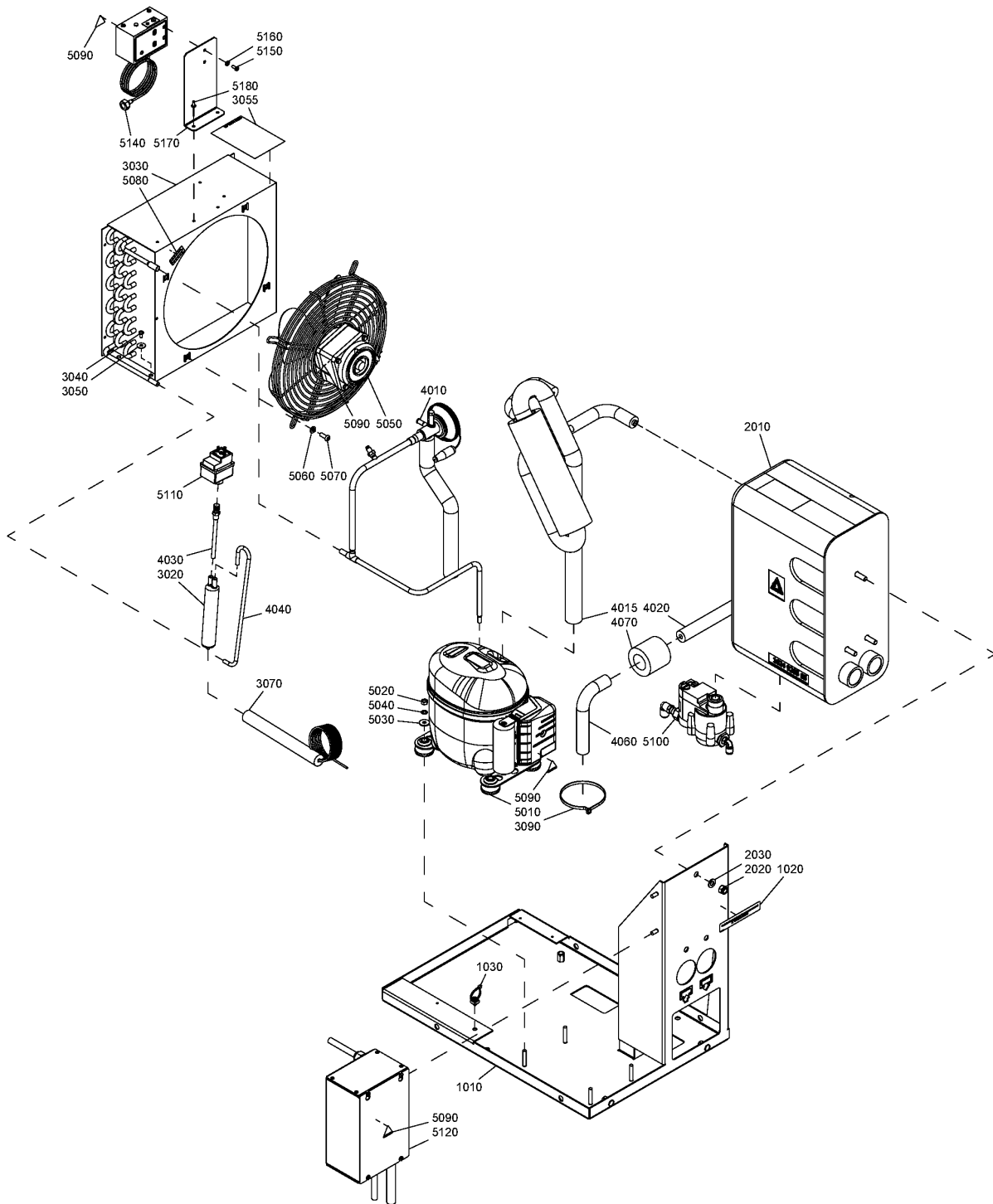
IDRY:N - Integrated dryer:No

MOVOL:200V - Supply voltage:200 V

MOVOL:230V - Supply voltage:230 V



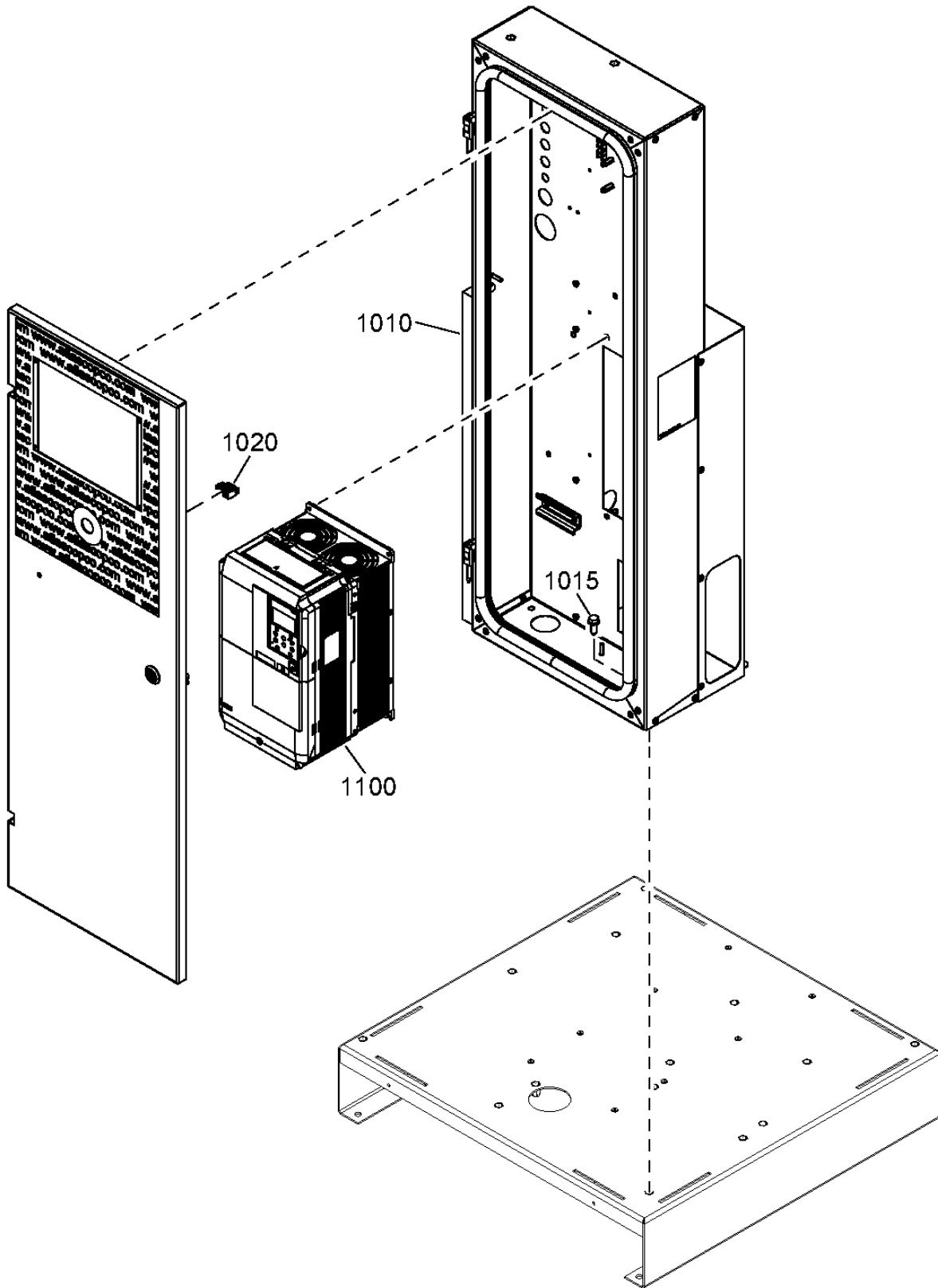
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	0852 0010 34	1	BALL VALVE	(02/01/2014 - ...)
1060	0852 0010 55	1	BALL VALVE	(02/01/2014 - ...)



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	R.
1010	1627 1432 00	1	FRAME	(05/09/2012 - ...)	
	☞ Substituted by:	1627 1432 80	FRAME ID30 (quantity: 1)		
1020	1079 9930 30	1	LABEL	(05/09/2012 - ...)	
1030	0348 0102 11	1	CABLE TIE	(05/09/2012 - ...)	
2010	1624 9205 80	1	HEAT EXCHANGER AIR/GAS	(05/09/2012 - ...)	
	• 1624 9804 00	1	TEMPERATURE SENSOR		
2020	0291 1128 18	3	LOCK NUT	(05/09/2012 - ...)	
2030	0301 2335 00	3	PLAIN WASHER	(05/09/2012 - ...)	
3020	1617 2996 01	1	FILTER DRYER	(05/09/2012 - ...)	
3030	2202 7351 02	1	CONDENSOR	(05/09/2012 - ...)	
3040	0226 3256 00	3	SCREW	(05/09/2012 - ...)	
3050	0300 0274 70	3	WASHER	(05/09/2012 - ...)	
3055	1079 9903 48	1	WARNING LABEL	(05/09/2012 - ...)	
3070	1627 1474 80	1	PIPE CAPILLARY	(05/09/2012 - ...)	
3090	0348 0101 13	10	CABLE TIE	(05/09/2012 - ...)	
4010	1627 1534 00	1	PIPE	(22/11/2012 - ...)	
4015	1627 1463 00	1	PIPE	(25/09/2012 - ...)	
	• 1619 5563 07	1	VALVE SCHRADER	(31/01/2013 - ...)	
	☞ Substituted by:	1617 4685 00	VALVULA (quantity: 1)		
4020	1627 1472 00	1	INSULATION THERMAL	(05/09/2012 - ...)	
4030	1624 9200 00	1	PIPE	(05/09/2012 - ...)	
4040	1627 1447 00	1	PIPE	(05/09/2012 - ...)	
4060	1627 1574 00	1	INSULATION THERMAL	(31/01/2013 - ...)	
4070	1624 9802 00	1	INSULATION DRAIN PIPE	(25/09/2012 - ...)	
5010	1627 0201 80	1	COMPRESSOR	(05/09/2012 - ...)	
	🗨 Remarks:	Refrigerant R134a			
5020	0266 2108 00	4	NUT	(05/09/2012 - ...)	
5030	0300 0274 64	4	WASHER	(05/09/2012 - ...)	
5040	0333 3220 00	4	WASHER	(05/09/2012 - ...)	
5050	2202 7373 01	1	MOTOR FAN	(05/09/2012 - ...)	
5060	0301 2321 00	4	PLAIN WASHER	(05/09/2012 - ...)	
5070	0215 0003 91	4	SCREW	(05/09/2012 - ...)	
5080	1617 2385 00	1	ROTATION ARROW	(05/09/2012 - ...)	
5090	1088 1001 01	4	WARNING MARK	(05/09/2012 - ...)	
5100		1	DRAIN	(05/09/2012 - ...)	
	📦 Service kits:	3002 6010 70	PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-XTEND DUTY FLUID - FULL-FEATURE		
		3002 6012 00	PREVENTIVE MAINTENANCE KIT - ROTO-INJECT FLUID NDURANCE - FULL-FEATURE		
	•	1	O-RING		
	📦 Service kits:	1624 9049 80	DRAIN 230V 50/60HZ - FULL-FEATURE		
	•	1	REDUCING SOCKET		
	☞ Substituted by:	0607 1151 20	FITTING PIPE (quantity: 1)		
	📦 Service kits:	1624 9049 80	DRAIN 230V 50/60HZ - FULL-FEATURE		
	•	1	FITTING PIPE		
	📦 Service kits:	1624 9049 80	DRAIN 230V 50/60HZ - FULL-FEATURE		
	•	1	FITTING PIPE		
	📦 Service kits:	1624 9049 80	DRAIN 230V 50/60HZ - FULL-FEATURE		
5110	1624 9235 00	1	PRESSURE SWITCH	(05/09/2012 - 13/02/2014)	
5120	1900 5100 21	1	CUBICLE	(05/09/2012 - 13/02/2014)	
5120	1900 5100 26	1	CUBICLE	(14/02/2014 - ...)	
5140	1089 9139 35	1	PRESSURE SWITCH	(14/02/2014 - ...)	
5150	0160 6039 00	2	SCREW	(14/02/2014 - ...)	
5160	0301 2315 00	2	WASHER	(14/02/2014 - ...)	
5170	1627 1714 00	1	SUPPORT	(14/02/2014 - ...)	
5180	0129 3270 40	2	BLIND RIVET	(14/02/2014 - ...)	

12.1 - Regulation and cubicle assembly Pack - 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:N



12.1 - Regulation and cubicle assembly Pack - 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:N

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 9002 83	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1010	1092 9002 81	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1092 9002 82	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1015	0147 1963 08	5	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1020	1088 0031 26	1	CONNECTOR	(15/10/2014 - ...)
1100	1625 0523 29	1	CONVERTER	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1100	1625 0523 28	1	CONVERTER	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1100	1625 0523 30	1	CONVERTER	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:380V - Supply voltage:380 V

MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME

MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan

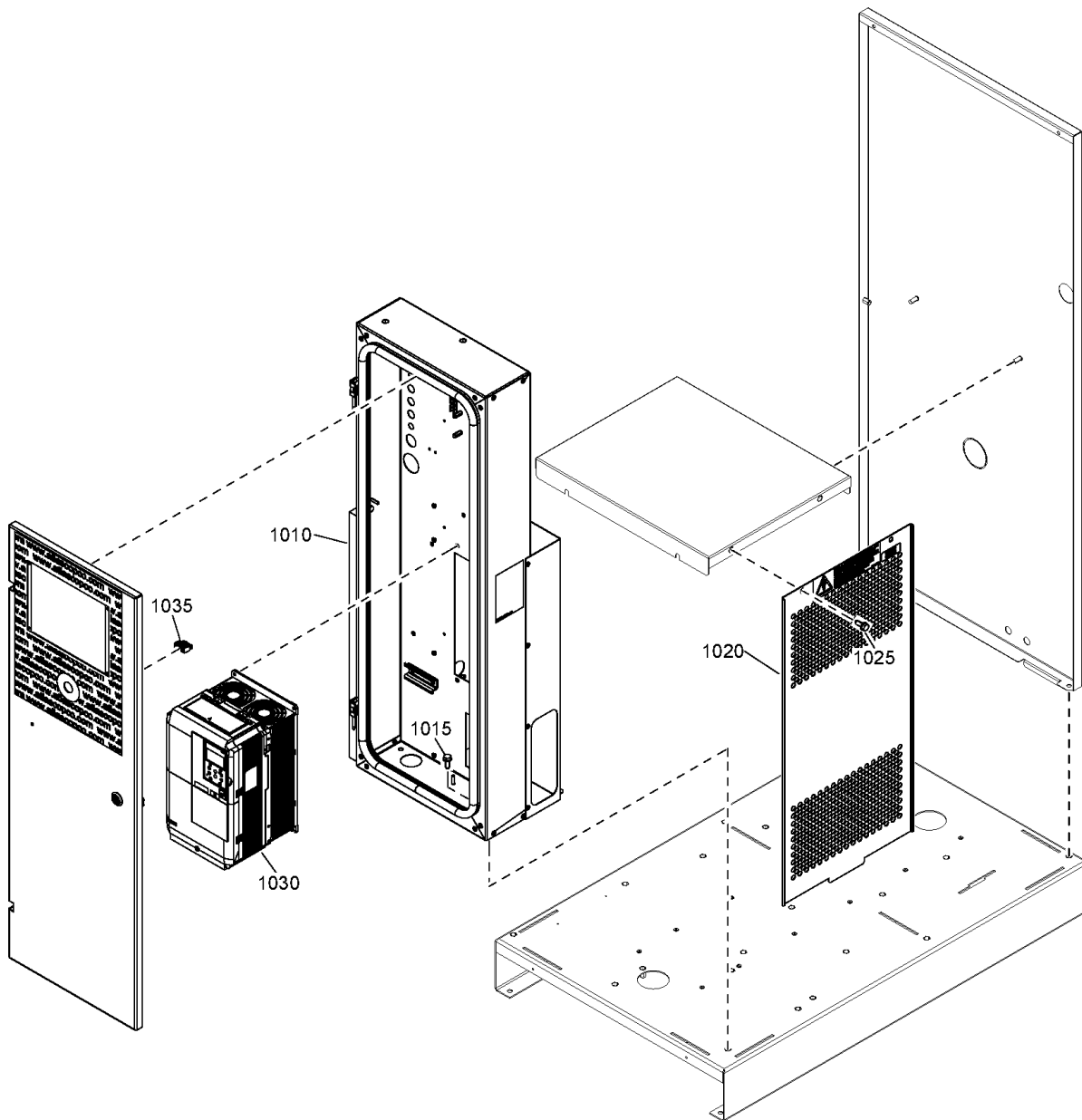
MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

12.2 - Regulation and cubicle assembly Full-Feature - 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:Y



12.2 - Regulation and cubicle assembly Full-Feature - 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:Y

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 9002 81	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1092 9002 82	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1010	1092 9002 83	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1015	0147 1963 08	5	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1020	1092 9004 05	1	PANEL	(08/04/2014 - ...)
1025	0147 1963 08	2	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1030	1625 0523 28	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1030	1625 0523 29	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1030	1625 0523 30	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1035	1088 0031 26	1	CONNECTOR	(15/10/2014 - ...)

Legend:

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:380V - Supply voltage:380 V

MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME

MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

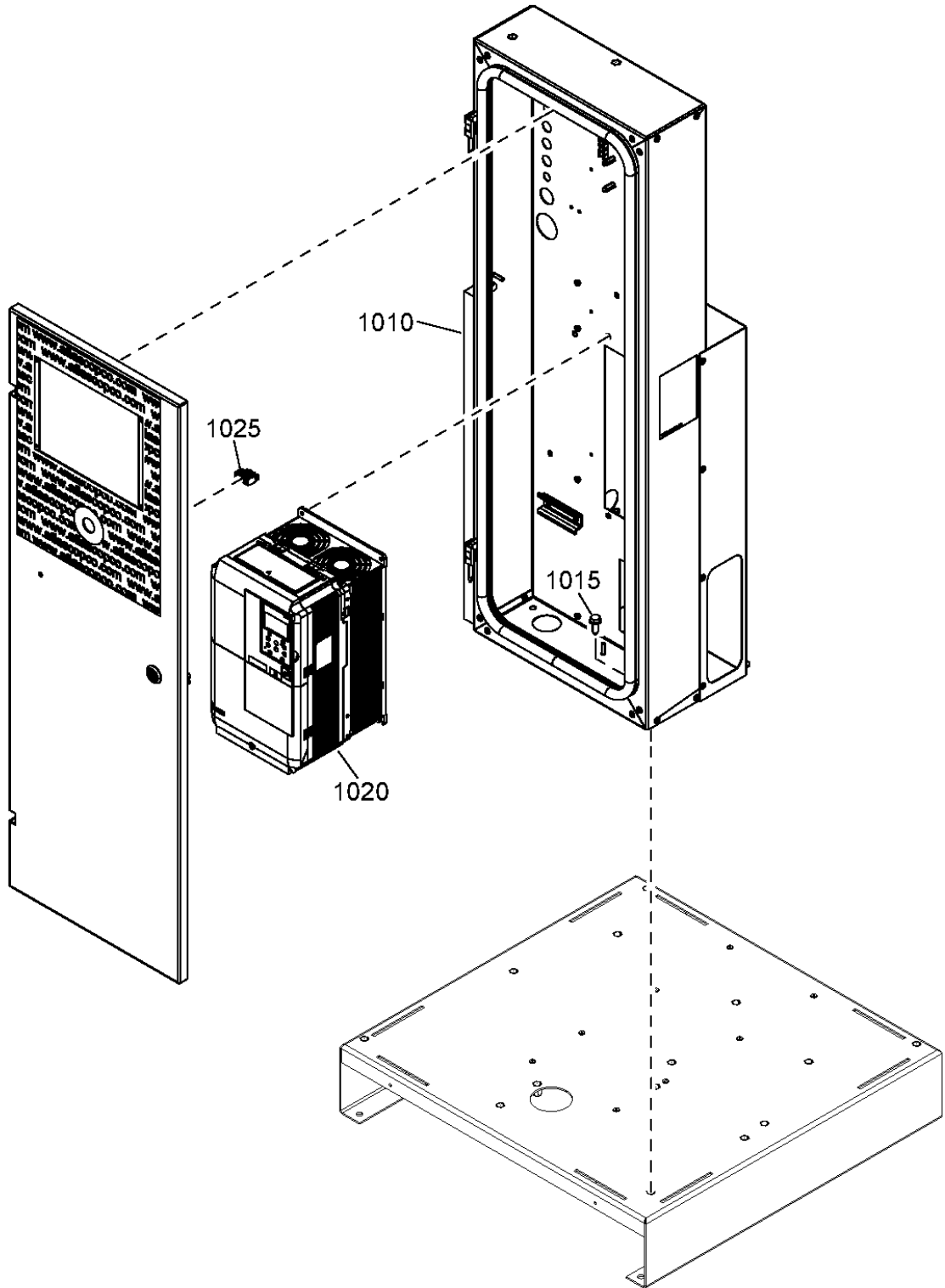
MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan

MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MOVOL:440V - Supply voltage:440 V



12.3 - Regulation and cubicle assembly Pack - 400V - CHN

IDRY:N + MAPPR:CHINA + MOVOL:400V

Atlas Copco

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 9002 79	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1010	1092 9002 78	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1092 9002 80	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1015	0147 1963 08	5	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1020	1625 0523 30	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1020	1625 0523 29	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1020	1625 0523 28	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1025	1088 0031 26	1	CONNECTOR	(15/10/2014 - ...)

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

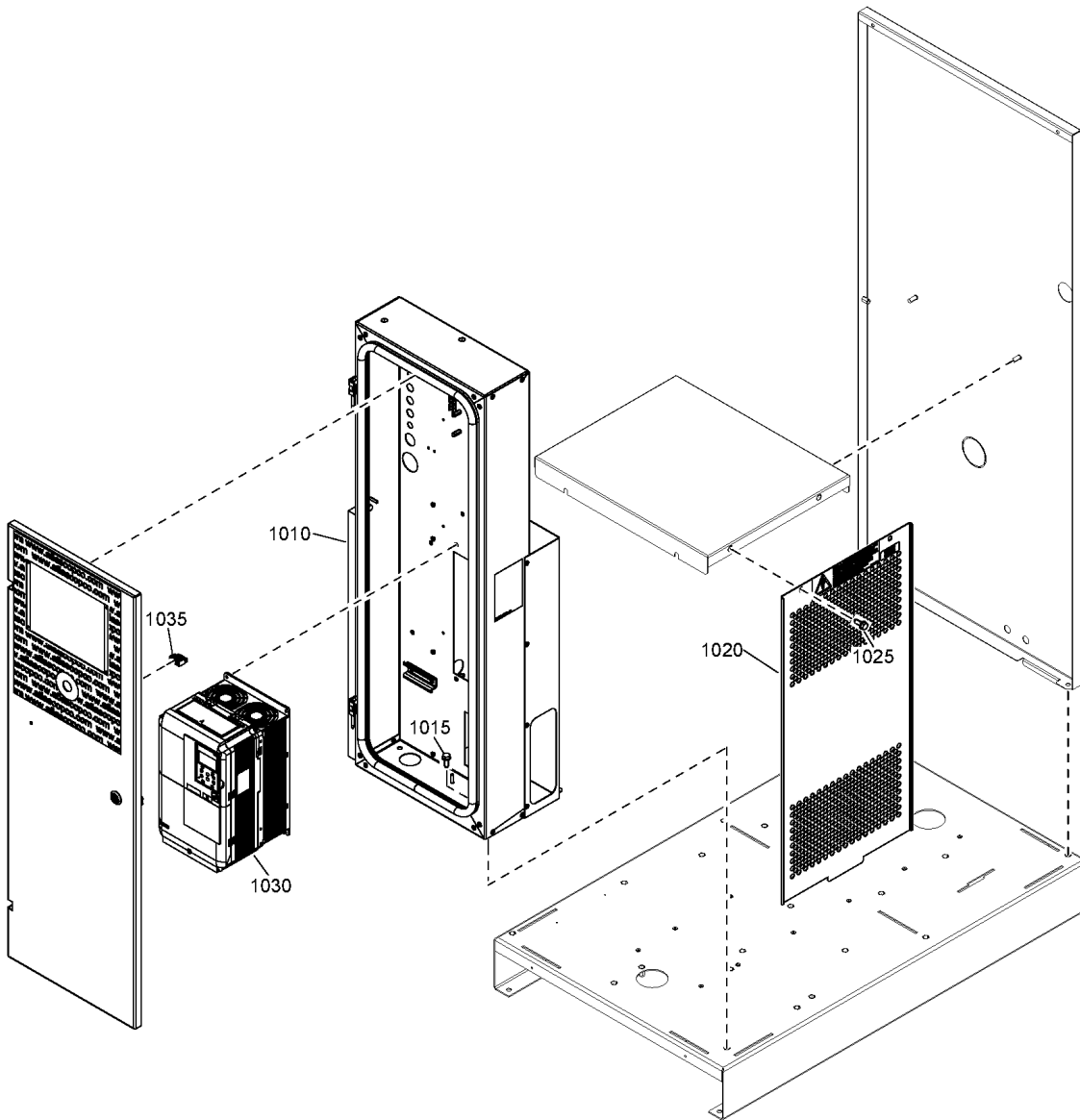
MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.4 - Regulation and cubicle assembly Full-Feature - 400V - CHN

IDRY:Y + MAPPR:CHINA + MOVOL:400V



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 9002 79	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1010	1092 9002 78	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1092 9002 80	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1015	0147 1963 08	5	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1020	1092 9004 05	1	PANEL	(08/04/2014 - ...)
1025	0147 1963 08	2	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1030	1625 0523 28	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1030	1625 0523 30	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1030	1625 0523 29	1	CONVERTER	(14/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1035	1088 0031 26	1	CONNECTOR	(15/10/2014 - ...)

Legend:

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes

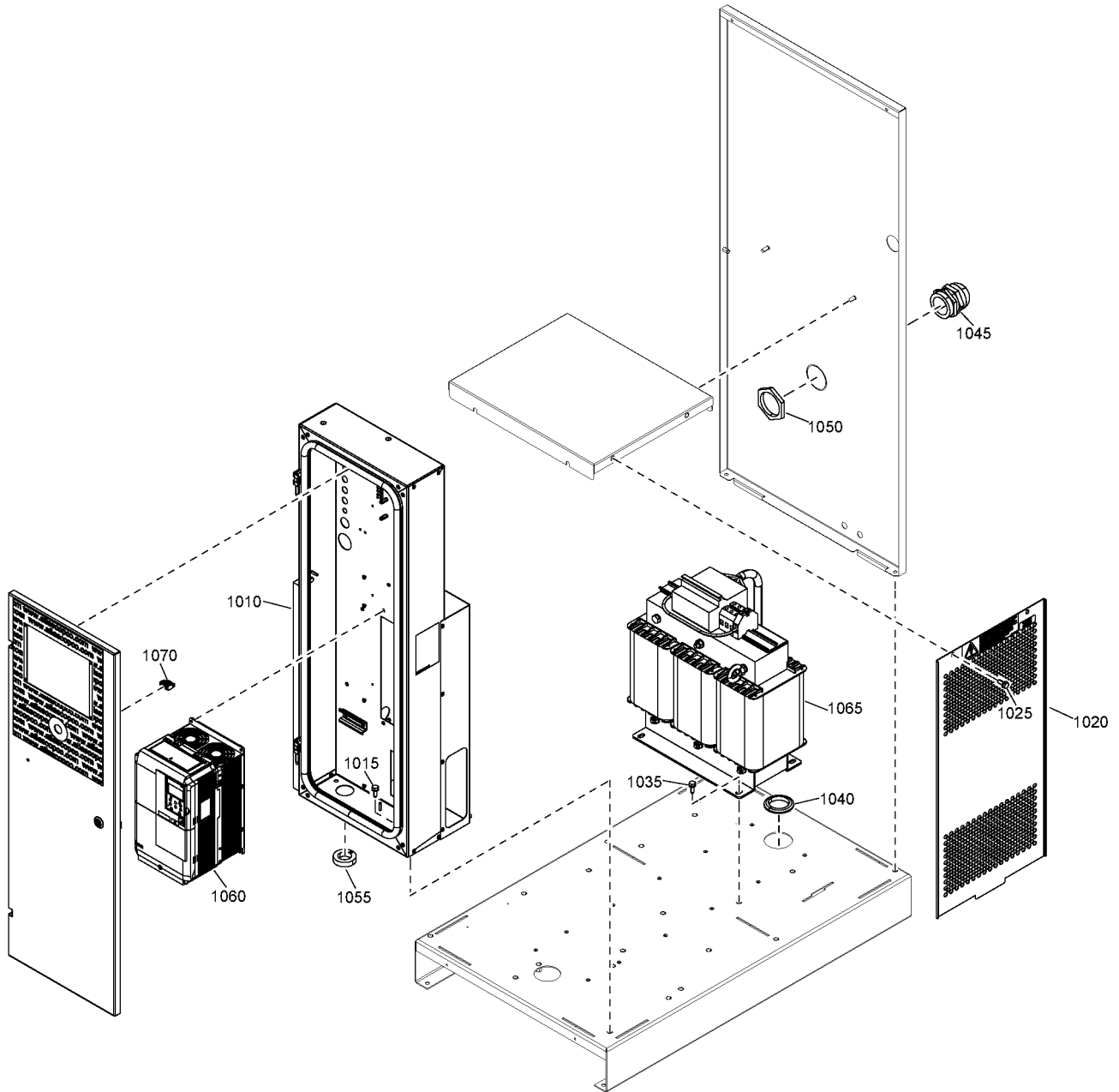
MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.5 - Regulation and cubicle assembly Trafo - 200V, 230V

MAPPR:CEASME + MOVOL:230V , MAPPR:JPN + MOVOL:200V

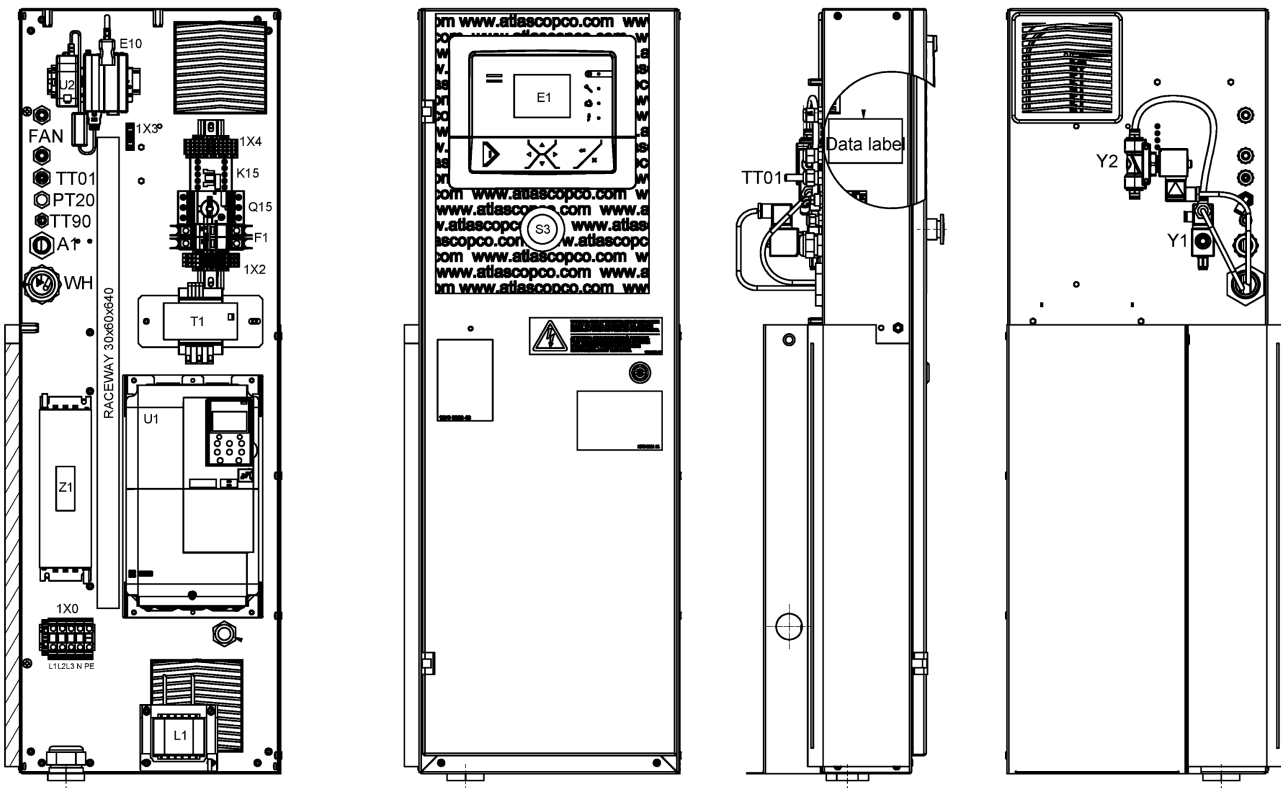
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1092 9002 82	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1010	1092 9002 83	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1010	1092 9002 81	1	CUBICLE	(11/03/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1015	0147 1963 08	5	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1020	1092 9004 05	1	PANEL	(08/04/2014 - ...)
1025	0147 1963 08	2	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1035	0147 1963 08	4	SCREW	(22/01/2014 - ...)
1040	0989 4220 10	1	GROMMET	(22/01/2014 - ...)
1045	0698 5141 75	1	CABLE GLAND	(22/01/2014 - ...)
1050	0697 9809 26	1	LOCKNUT	(22/01/2014 - ...)
1055	0698 5148 71	1	SEAL	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13 , MODEL:GA7VPWX13
1060	1625 0523 29	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1060	1625 0523 30	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1060	1625 0523 28	1	CONVERTER	(22/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1065	1625 4265 01	1	AUTO TRANSFORMER	(10/04/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1065	1625 4265 03	1	AUTO TRANSFORMER	(10/04/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1065	1625 4265 02	1	AUTO TRANSFORMER	(10/04/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1070	1088 0031 26	1	CONNECTOR	(15/10/2014 - ...)

Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI
MOVOL:230V - Supply voltage:230 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI
MOVOL:200V - Supply voltage:200 V



12.6 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 400V - CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA7VPWX13 + MOVOL:400V



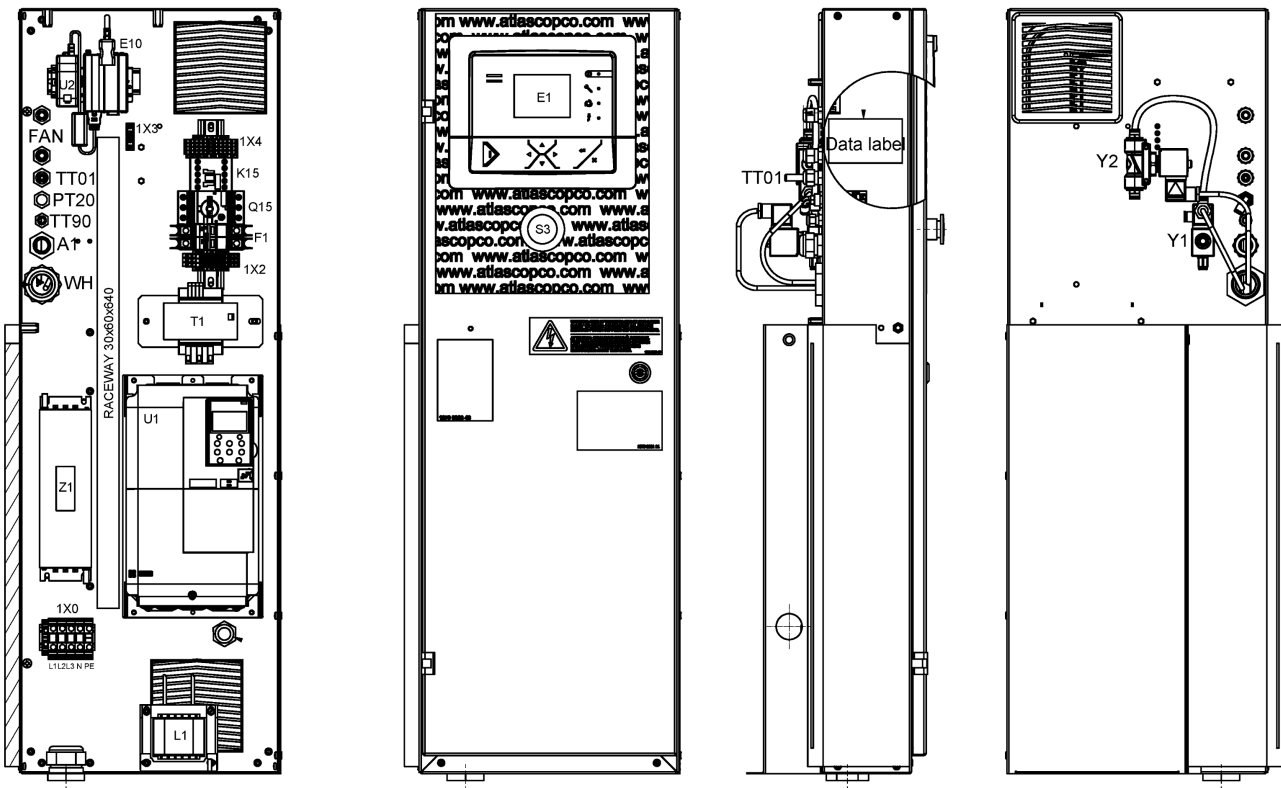
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1092 9002 78	1	CUBICLE		
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1625 7799 00	1	PLATE BACK	(11/03/2014 - ...)	PLATE
	1625 4275 01	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	Substituted by:	1089 9551 97 - CIRCUIT BREAK (quantity: 1)			
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	Substituted by:	1089 9513 01 - BUTTON (quantity: 1)			
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	
	Service kits:	2901 2006 12 - CUBICLE VENTILATION KIT			
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	FOR A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	FOT TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	FOR TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	
	Electrical legend:	M16x1.5 FOR PT20			
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	FOR M1
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640

Legend:

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.6 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 400V - CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA7VPWX13 + MOVOL:400V



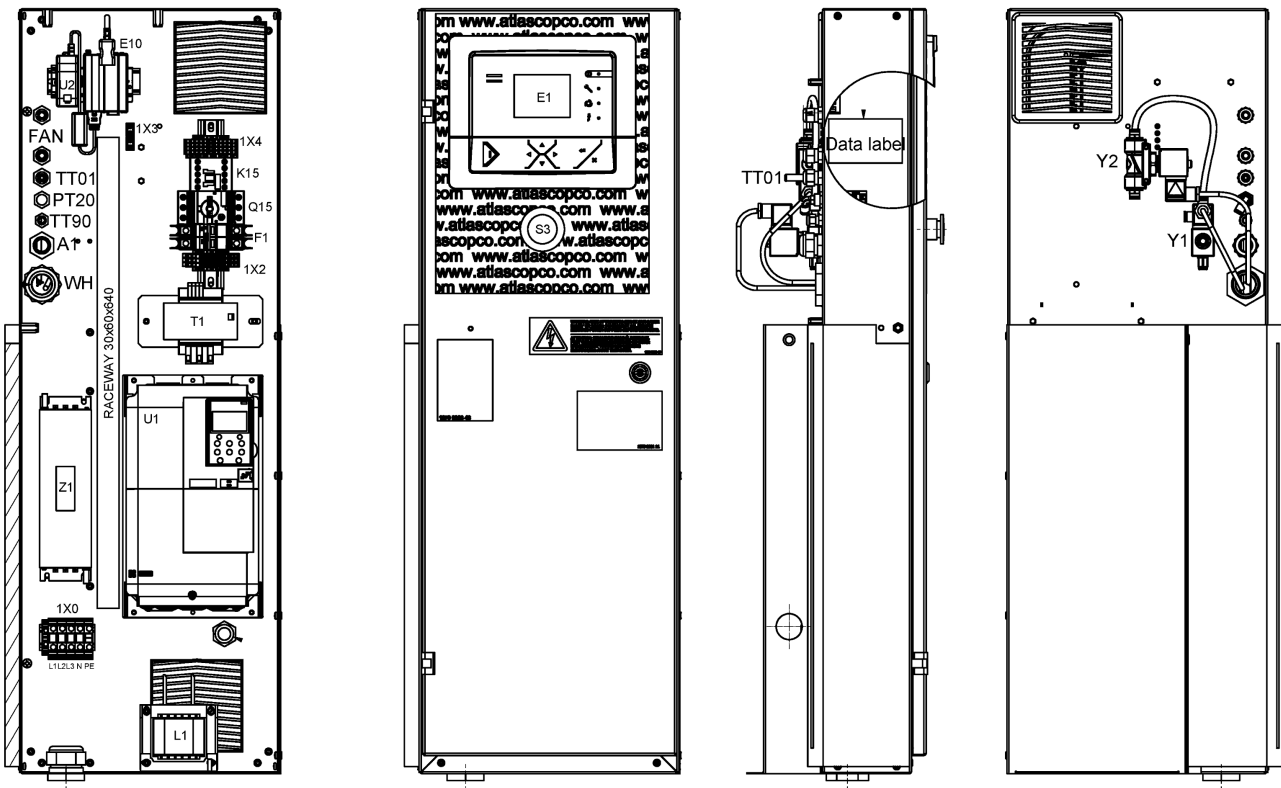
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	Electrical legend:	M25x1.5 FOR A1			
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	FOR Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0698 5148 69	1	SEAL	(11/03/2014 - ...)	SUPPLY
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0697 9746 06	1	REDUCER	(11/03/2014 - ...)	
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1

Legend:

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.7 - Cubicle components GA 11 VSD+ -400V - CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA11VPWX13 + MOVOL:400V

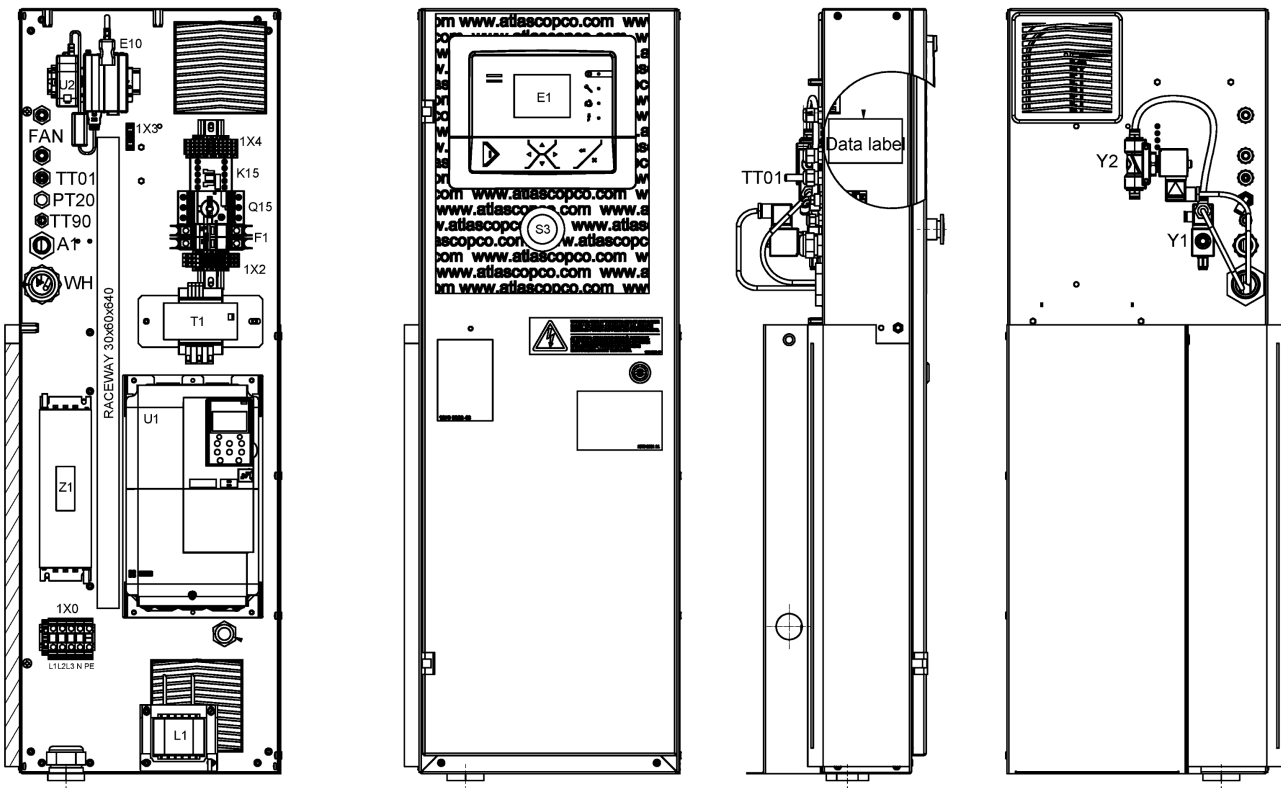
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1625 4275 02	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	Substituted by:	1089 9551 97	CIRCUIT BREAK (quantity: 1)		
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	Substituted by:	1089 9513 01	BUTTON (quantity: 1)		
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR 2-POLE	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	AIR INLET
	Service kits:	2901 2006 12	CUBICLE VENTILATION KIT		
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	PT20
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	

Legend:

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.7 - Cubicle components GA 11 VSD+ -400V - CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA11VPWX13 + MOVOL:400V

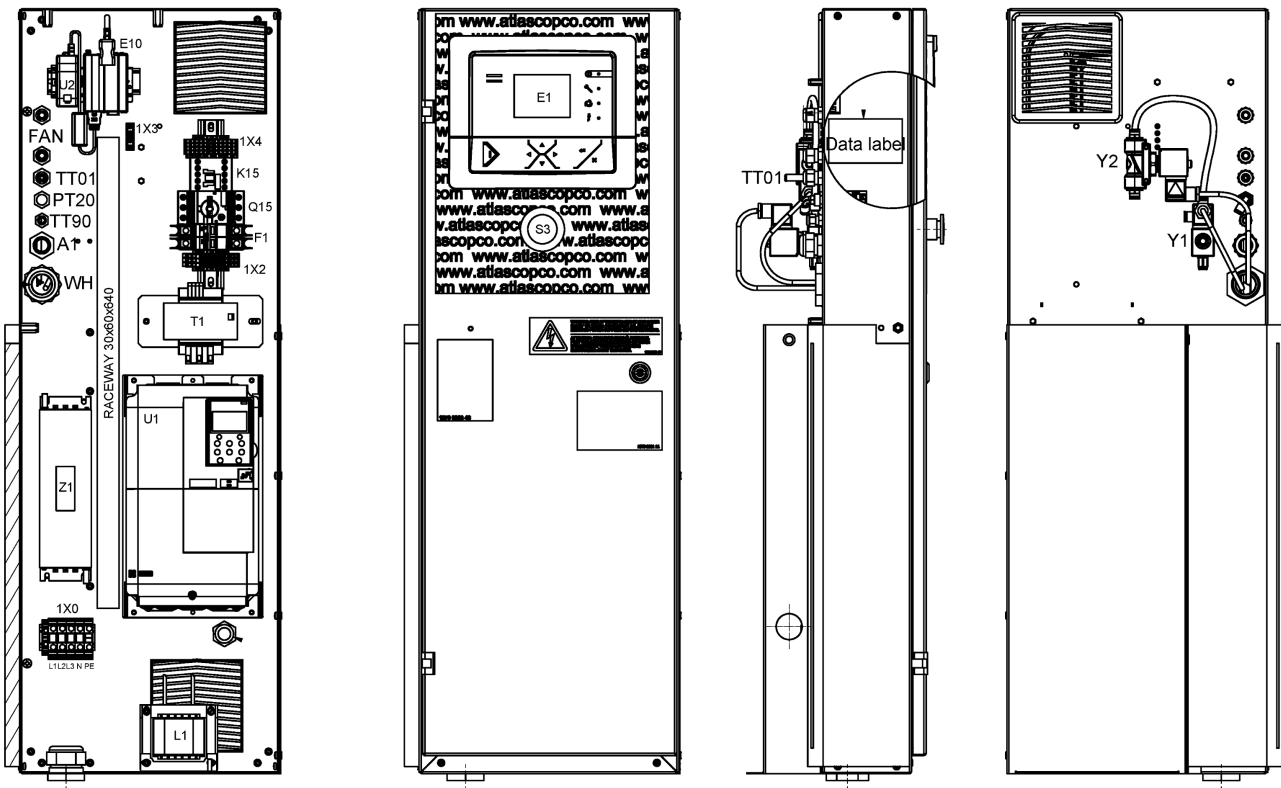
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	A1
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0697 9746 06	1	REDUCER	(11/03/2014 - ...)	
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y2

Legend:

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.8 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 400V- CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA15VPWX13 + MOVOL:400V



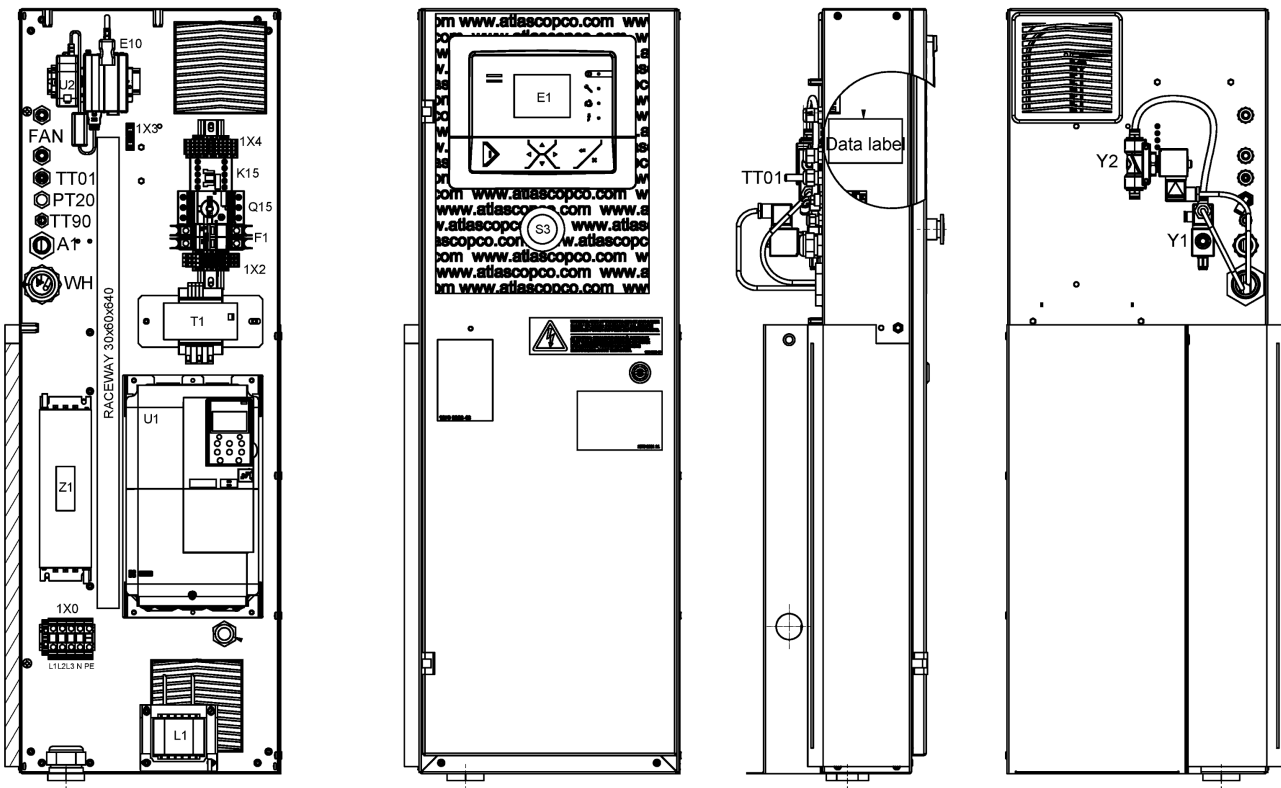
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1625 4275 03	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	Substituted by:	1089 9551 97	CIRCUIT BREAK (quantity: 1)		
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	K15
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	Substituted by:	1089 9513 01	BUTTON (quantity: 1)		
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR 2-POLE	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	AIR INLET
	Service kits:	2901 2006 12	CUBICLE VENTILATION KIT		
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	PT20
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	

Legend:

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



12.8 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 400V- CHN

MAPPR:CHINA + MODEL:GA15VPWX13 + MOVOL:400V



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	A1
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y2

Legend:

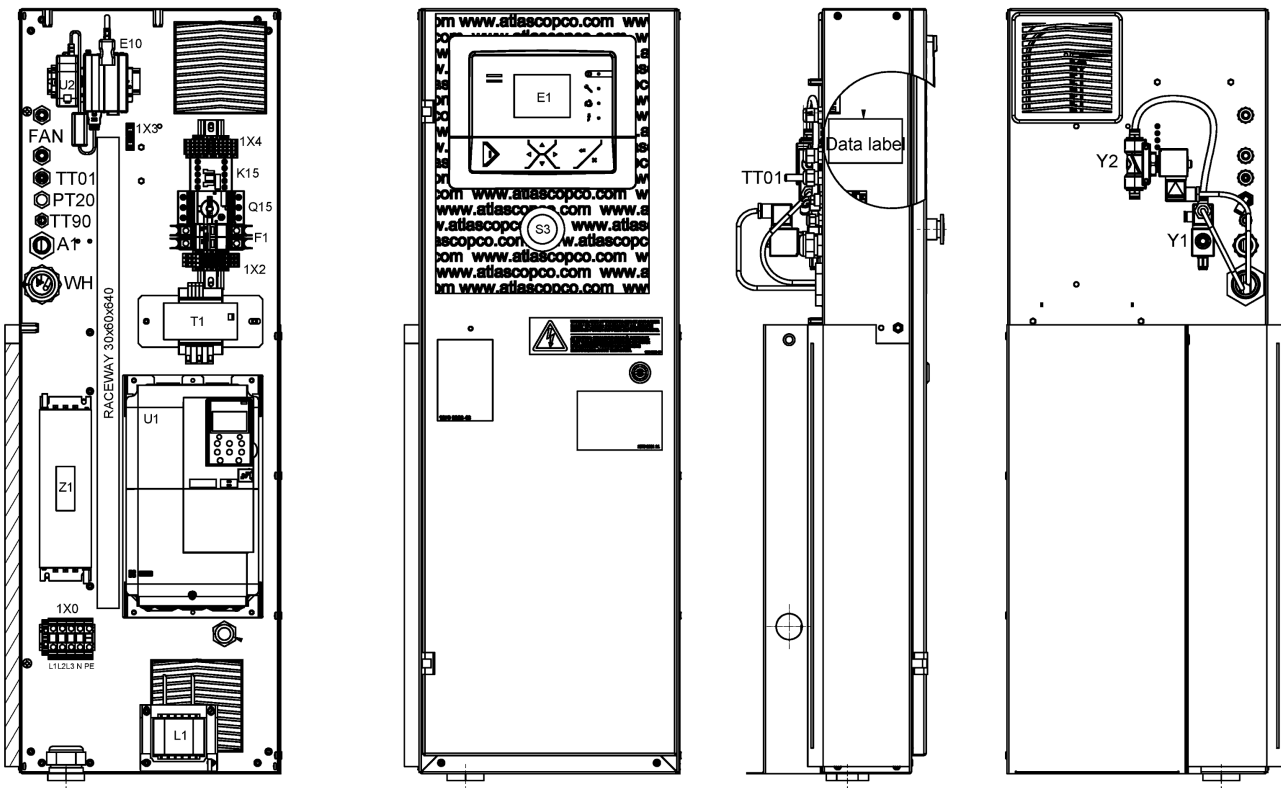
MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

12.9 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA7VPWX13



12.9 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA7VPWX13

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1625 7799 00	1	PLATE BACK	(11/03/2014 - ...)	PLATE
	1625 4275 01	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9339 15	1	FILTER	(11/03/2014 - ...)	Z1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	Substituted by:	1089 9551 97	CIRCUIT BREAK (quantity: 1)		
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	Substituted by:	1089 9513 01	BUTTON (quantity: 1)		
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR 2-POLE	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	AIR INLET
	Service kits:	2901 2006 12	CUBICLE VENTILATION KIT		
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	PT20
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	

Legend:

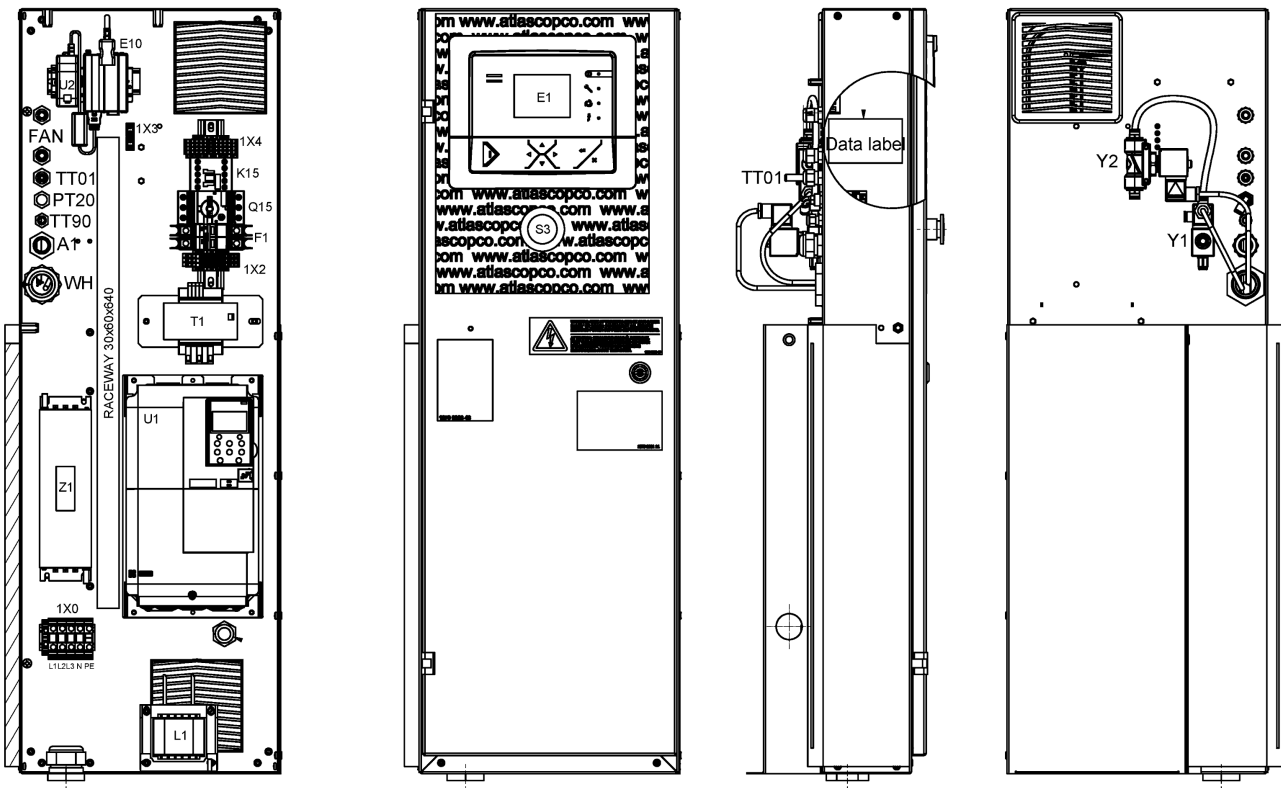
MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

12.9 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA7VPWX13



12.9 - Cubicle components GA 7 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA7VPWX13



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	A1
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0698 5148 69	1	SEAL	(11/03/2014 - ...)	SUPPLY
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0697 9746 06	1	REDUCER	(11/03/2014 - ...)	
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y2

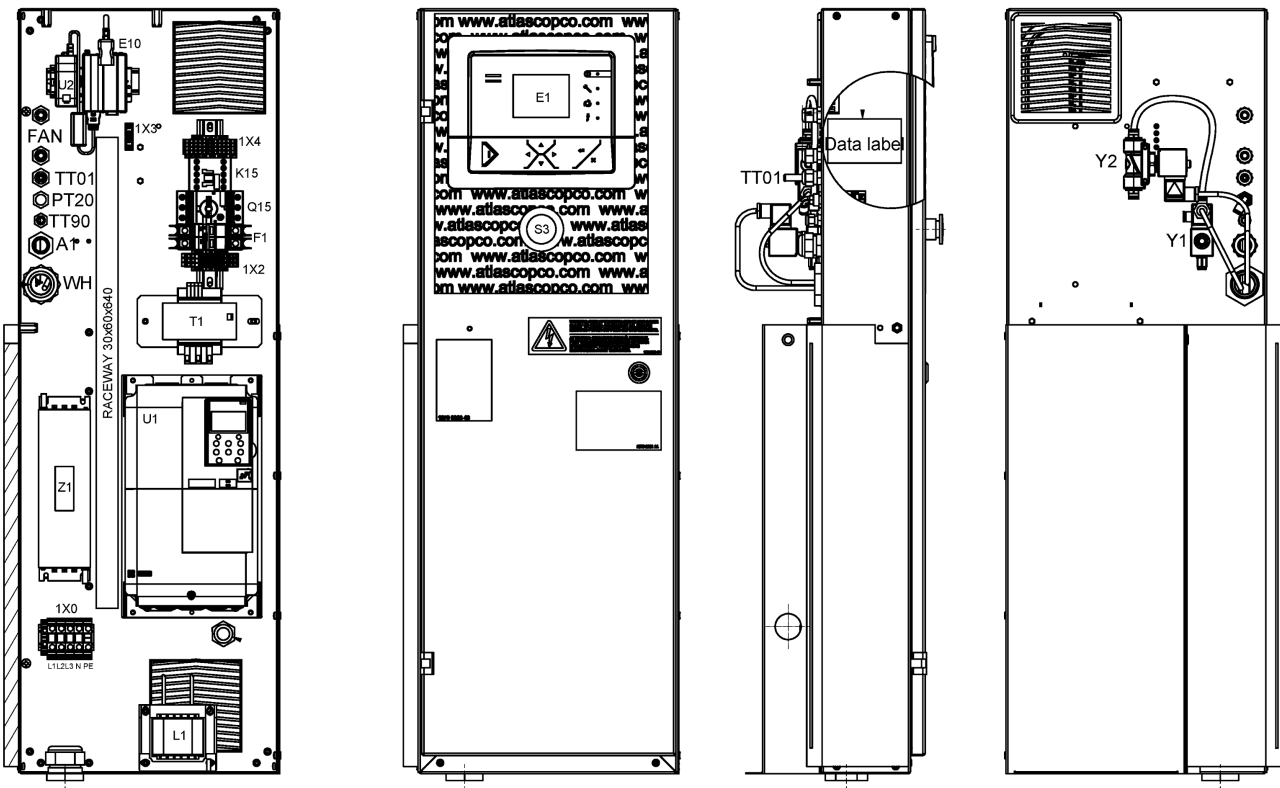
Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

12.10 - Cubicle components GA 11 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V
 ((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA11VPWX13



12.10 - Cubicle components GA 11 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA11VPWX13

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1625 4275 02	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9339 15	1	FILTER	(11/03/2014 - ...)	Z1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	 Substituted by:	1089 9551 97 - CIRCUIT BREAK (quantity: 1)			
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	 Substituted by:	1089 9513 01 - BUTTON (quantity: 1)			
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR 2-POLE	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	AIR INLET
	 Service kits:	2901 2006 12 - CUBICLE VENTILATION KIT			
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	PT20
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	

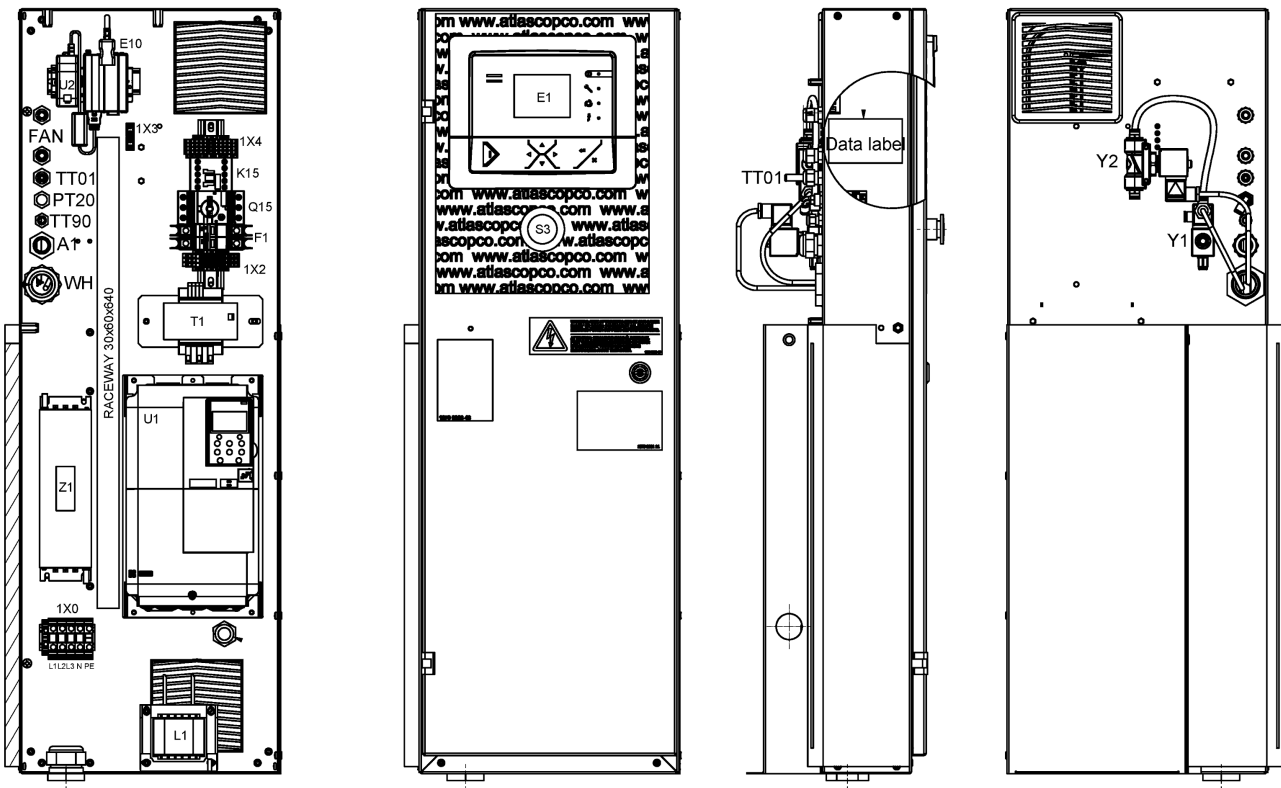
Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

12.10 - Cubicle components GA 11 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V
 ((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA11VPWX13



12.10 - Cubicle components GA 11 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA11VPWX13

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	A1
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	0697 9746 06	1	REDUCER	(11/03/2014 - ...)	
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y2

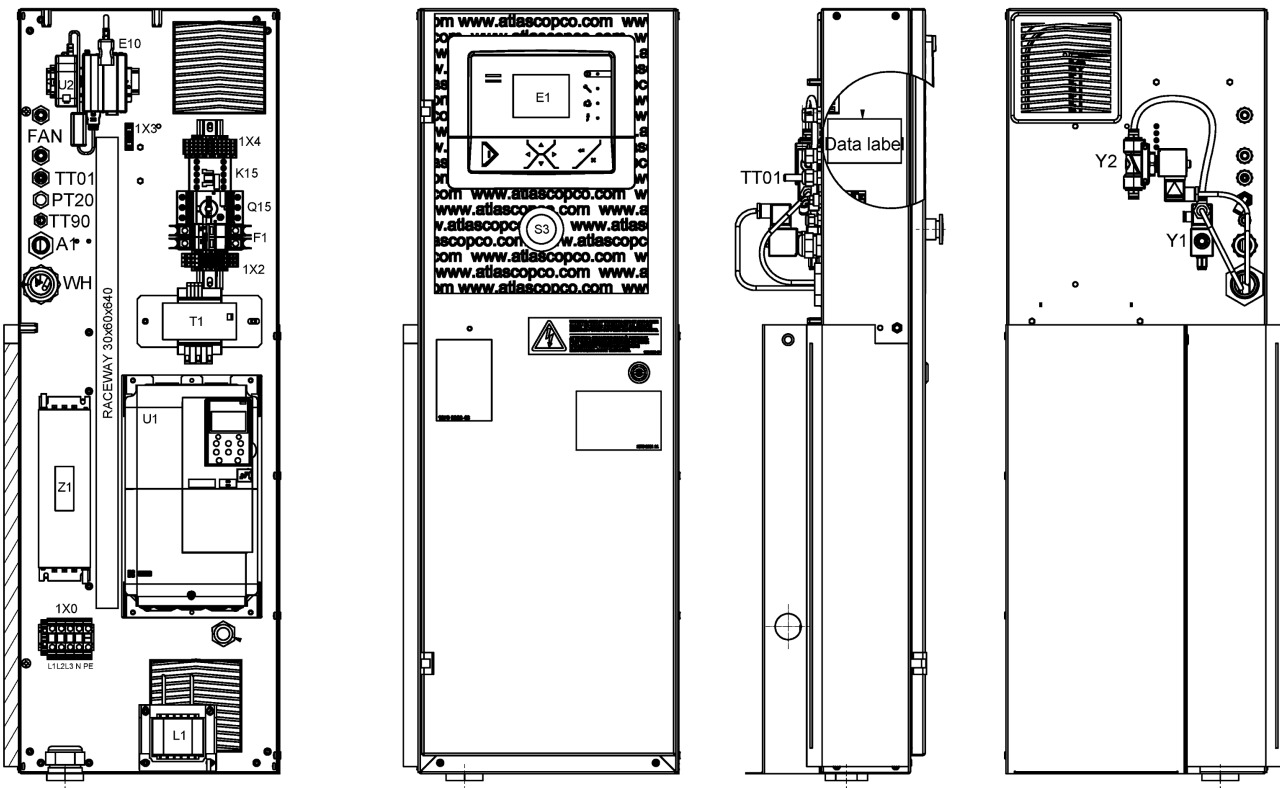
Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

12.11 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V
 ((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA15VPWX13



12.11 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA15VPWX13



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1625 4223 81	1	METAL SHEET ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MSA
	1625 4277 00	1	WIRE HARNESS	(11/03/2014 - ...)	WH
	9820 6939 11	1	SERVICE DIAGRAM	(11/03/2014 - ...)	SD
	1625 4276 00	1	MOTOR CABLE ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	MOTOR CABLE
	1625 4267 00	1	COMMUNICATION CABLE	(11/03/2014 - ...)	RS485
	1089 0574 87	1	AMBIENT SENSOR	(11/03/2014 - ...)	TT01
	1089 0492 35	1	PRESSURE TRANSMITTER	(11/03/2014 - ...)	PT20
	1625 4275 03	1	INVERTER ASSEMBLY	(11/03/2014 - ...)	U1
	1089 9514 55	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - ...)	L1
	1089 9339 15	1	FILTER	(11/03/2014 - ...)	Z1
	1089 9551 05	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q1
	1089 9551 04	1	CIRCUIT BREAKER	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9602 10	2	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	Q15
	1089 9664 06	1	SWITCH	(11/03/2014 - ...)	Q15
	Substituted by:	1089 9551 97	CIRCUIT BREAK (quantity: 1)		
	1089 0736 01	1	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	
	1092 9032 72	1	TRANSFORMER	(15/12/2015 - ...)	T1
	1089 9514 56	1	TRANSFORMER	(11/03/2014 - 14/12/2015)	T1
	1089 9513 38	1	EMERGENCY STOP BUTTON	(11/03/2014 - ...)	S3
	Substituted by:	1089 9513 01	BUTTON (quantity: 1)		
	1089 9513 30	3	CONTACTOR	(11/03/2014 - ...)	S3
	1089 9513 28	1	HOLDER	(11/03/2014 - ...)	S3
	1091 6364 62	6	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 23	1	BARRIER	(11/03/2014 - ...)	
	1091 6364 41	1	PLUG-IN BRIDGE	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	2	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 78	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	
	1088 0037 30	1	CONNECTOR 2-POLE	(11/03/2014 - ...)	1X5
	1091 6364 48	3	END BRACKET	(11/03/2014 - ...)	
	1089 9427 64	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	END PLATE
	1089 9427 58	3	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0
	1089 9427 59	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:N
	1089 9427 60	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 50	1	TERMINAL	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1089 9427 65	1	PLATE	(11/03/2014 - ...)	1X0:PE
	1088 0031 32	1	CONNECTOR	(11/03/2014 - ...)	2X30
		2	FILTER	(11/03/2014 - ...)	AIR INLET
	Service kits:	2901 2006 12	CUBICLE VENTILATION KIT		
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 16	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5141 30	2	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0001 12	2	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 73	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	A1
	1092 0001 08	1	POLYAMIDE PLUG	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5140 70	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	1092 0001 14	1	POLYAMIDE LOCK NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0697 9809 30	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	TT90
	0697 9809 13	1	LOCKNUT	(11/03/2014 - ...)	PT20
	0697 9809 77	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1

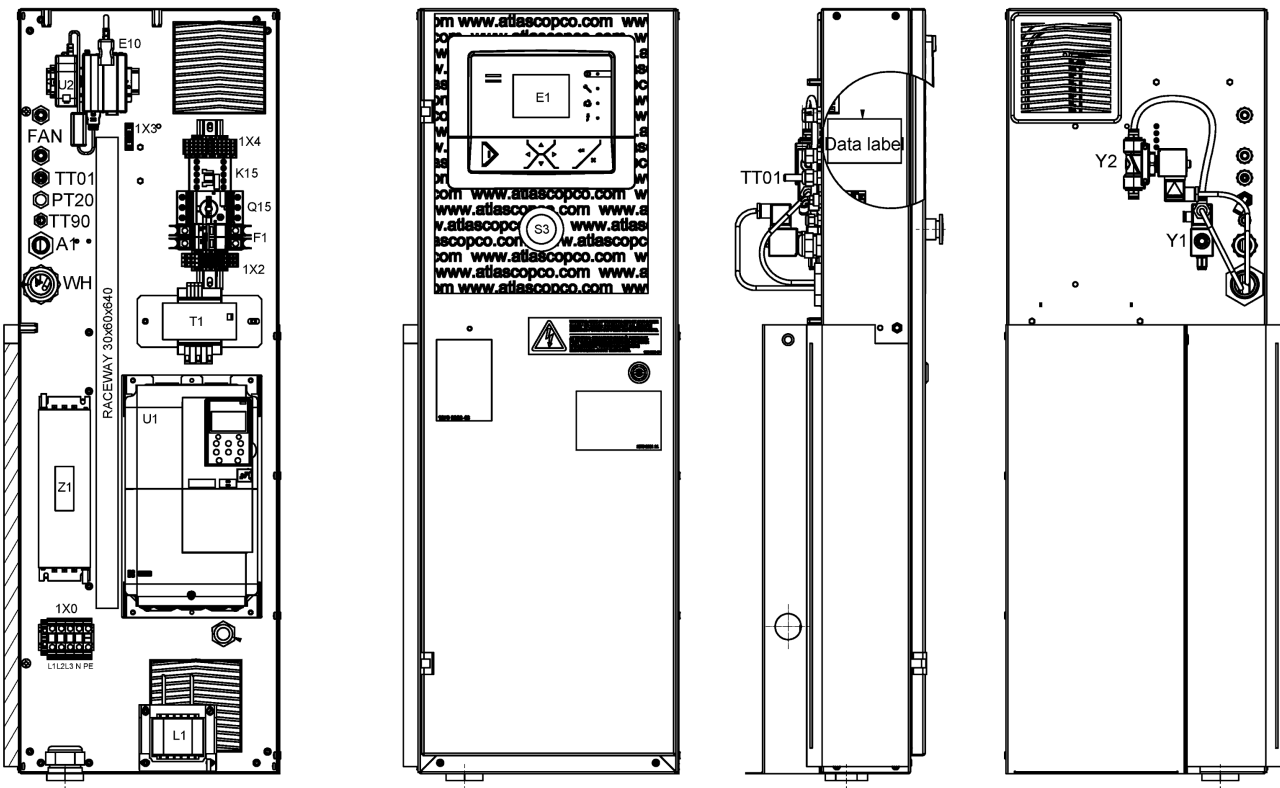
Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

12.11 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V
 ((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA15VPWX13



12.11 - Cubicle components GA 15 VSD+ - 200V, 230V, 380V, 400V, 440V, 460V

((MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + MODEL:GA15VPWX13

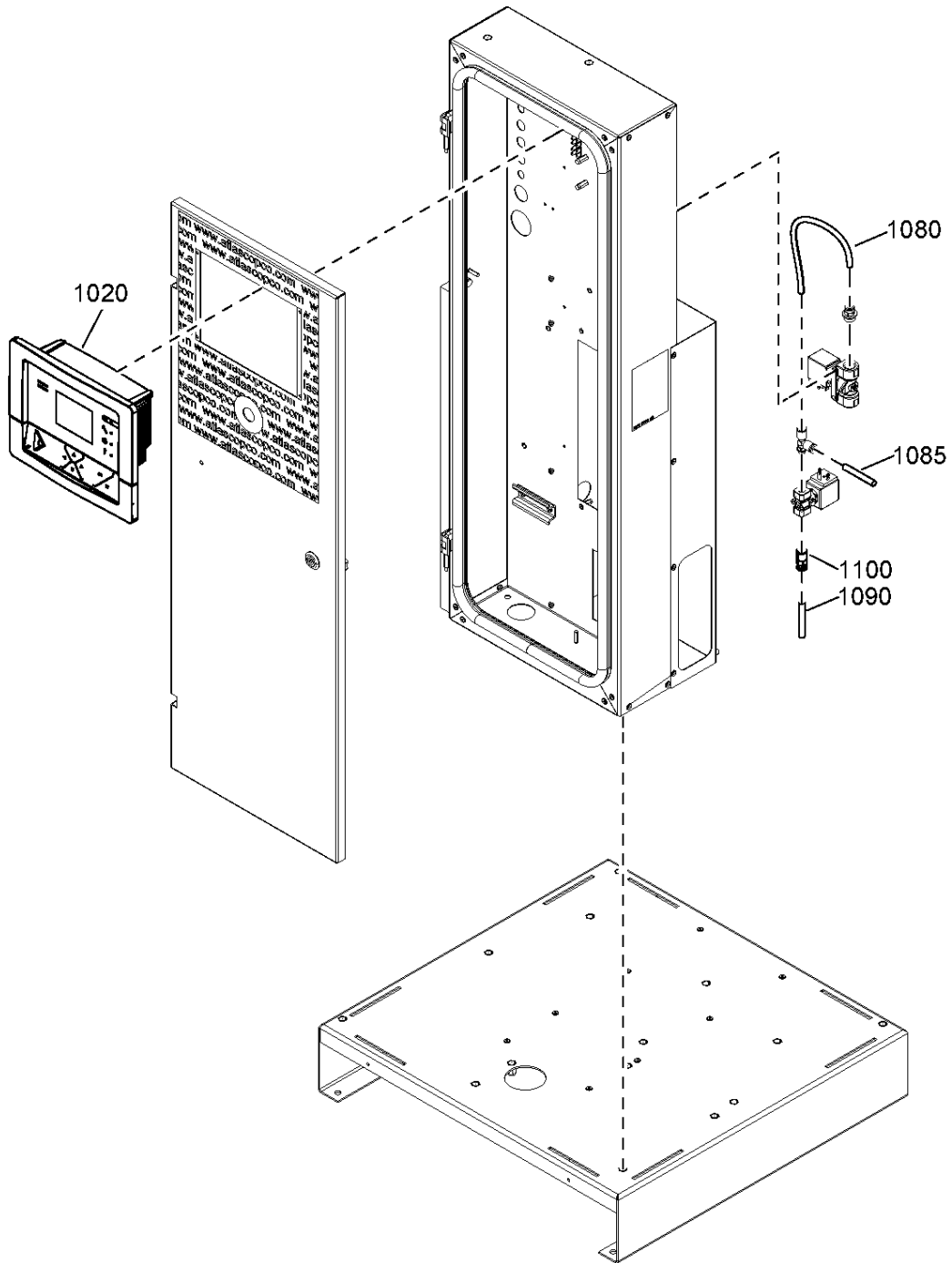
Ref	Part Number	Qty	Name	Validity	EL
	1079 9931 11	1	DECAL	(11/03/2014 - ...)	
		1	DATA LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0991 8011 09	1	RACEWAY	(11/03/2014 - ...)	60x30x640
	1089 9487 04	1	COIL	(11/03/2014 - ...)	
	1625 4223 04	1	DIN RAIL	(11/03/2014 - ...)	
	1092 0755 01	1	NUT	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5145 04	1	CABLE GLAND	(11/03/2014 - ...)	M1
	1088 1001 01	2	WARNING LABEL	(11/03/2014 - ...)	
	0698 5148 82	1	PLUG	(11/03/2014 - ...)	A1
	0583 8100 66	1	FITTING	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8120 75	1	FITTING TUBE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8140 64	1	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	0583 8101 20	2	FITTING PIPE	(11/03/2014 - ...)	Y2
	1089 0580 08	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y1
	1089 0580 09	1	SOLENOID VALVE	(11/03/2014 - ...)	Y2

Legend:

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME
 MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML
 MOVOL:200V - Supply voltage:200 V
 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan
 MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM
 MOVOL:230V - Supply voltage:230 V
 MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

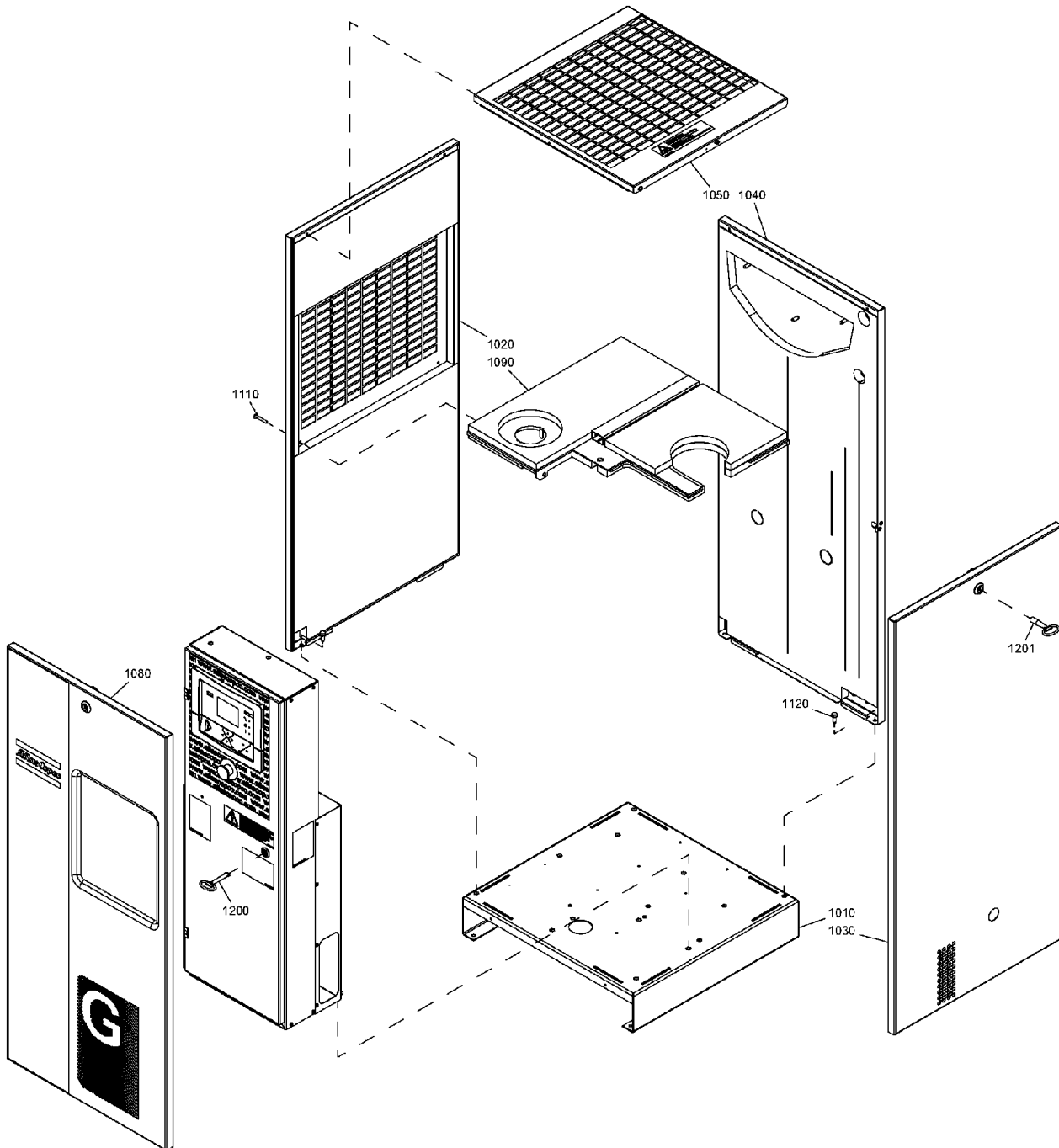
MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210
 MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI
 MOVOL:380V - Supply voltage:380 V
 MOVOL:460V - Supply voltage:460 V



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1020	1900 5200 13	1	ELEKTRONIKON™ GRAPHIC CONTROLLER	(02/01/2014 - ...)
1080	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(10/04/2014 - ...)
1085	0070 6002 03	AR	PLASTIC TUBE	(10/04/2014 - ...)
1090	0070 6002 68	AR	TUBE	(11/03/2014 - ...)
1100	0583 8100 74	1	PIPE COUPLING	(11/03/2014 - ...)

13 - Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /380V-460V, JPN/440V, ML/460V) - Pack

((MAPPR:CHINA , MAPPR:JPN , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:N



13 - Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /380V-460V, JPN/440V, ML/460V) - Pack

((MAPPR:CHINA , MAPPR:JPN , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:N

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1625 0523 25	1	FRAME	(02/01/2014 - ...)
	• 1625 4217 00	1	FRAME	(10/04/2014 - 02/04/2015) ((MAPPR:CHINA , MAPPR:JPN , MAPPR:LLAS1210 , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:JPN + MOVOL:440V , MAPPR:ML + MOVOL:460V)
1020	1092 9002 67	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1030	1625 4221 80	1	PANEL	(25/03/2014 - ...)
1040	1092 9000 60	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1050	1092 9002 66	1	ROOF	(21/02/2014 - ...)
1080	1625 4218 80	1	PANEL	(25/03/2014 - ...)
1090	1625 4225 81	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1110	0215 0010 13	8	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1120	0147 1963 08	4	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1200	1089 9154 02	1	KEY	(02/01/2014 - ...)
1201	1089 9068 01	1	KEY	(02/01/2014 - ...)

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan

MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM

MOVOL:440V - Supply voltage:440 V

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210

MOVOL:380V - Supply voltage:380 V

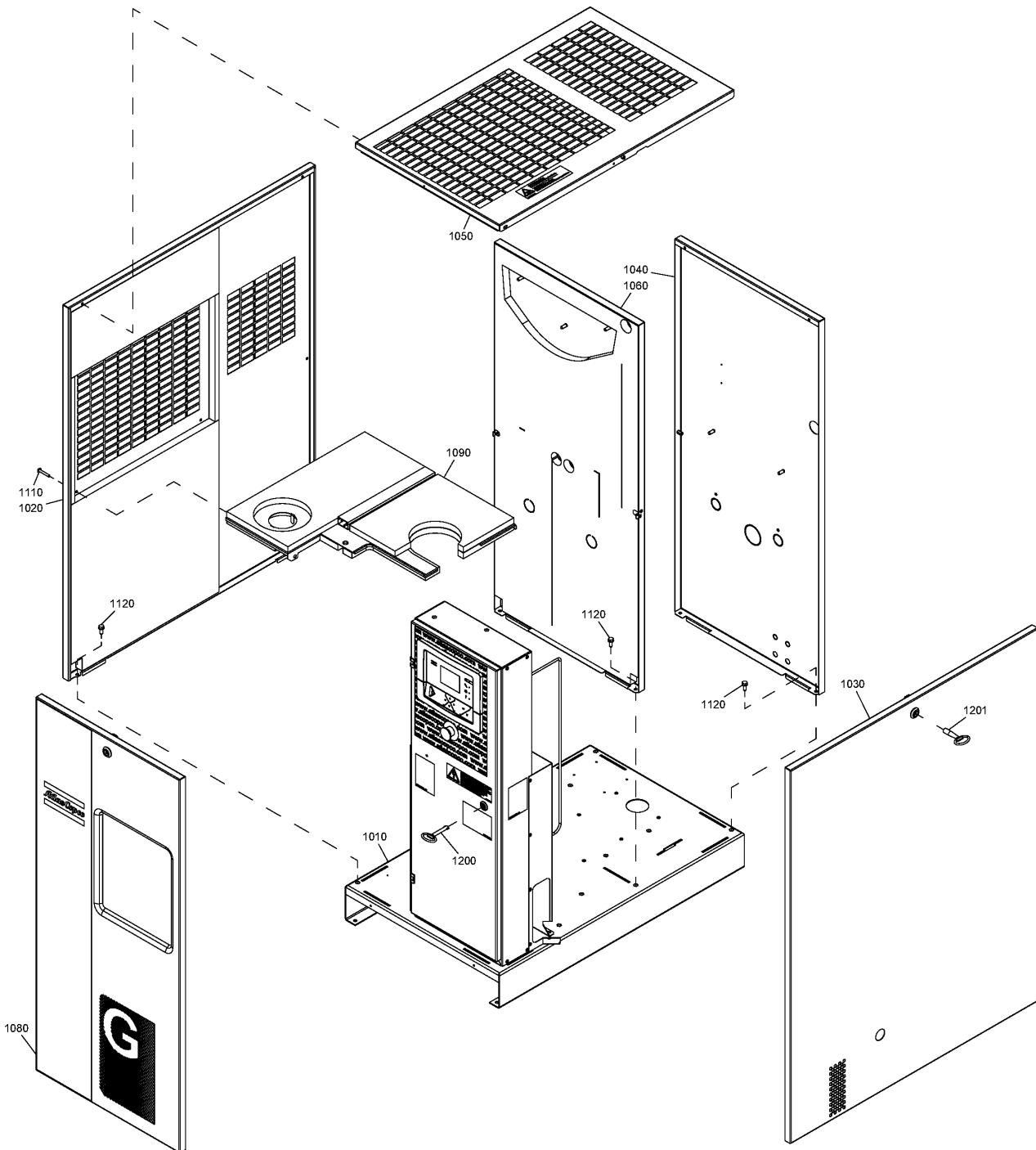
MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

14 - Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /230V-380V-460V, JPN/200V-440V, ML/460V) – Full-Feature, (CEASME/230V, JPN/200V) – Pack Trafo
 ((MAPPR:CHINA , MAPPR:JPN , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:Y , (MAPPR:CEASME + MOVOL:230V , MAPPR:JPN + MOVOL:200V) + IDRY:N



14 - Bodywork (CHN-JPN-ML-MOM/400V, CEASME /230V-380V-460V, JPN/200V-440V, ML/460V) – Full-Feature, (CEASME/230V, JPN/200V) – Pack Trafo

(MAPPR:CHINA , MAPPR:JPN , MAPPR:ML , MAPPR:MOM) + MOVOL:400V , (MOVOL:200V , MOVOL:440V) + MAPPR:JPN , (MOVOL:230V , MOVOL:380V , MOVOL:460V) + MAPPR:CEASME , MAPPR:ML + MOVOL:460V) + IDRY:Y , (MAPPR:CEASME + MOVOL:230V , MAPPR:JPN + MOVOL:200V) + IDRY:N

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1625 0523 24	1	FRAME	(02/01/2014 - ...)
1020	1092 9002 69	1	PANEL	(25/03/2014 - ...)
1030	1625 4247 80	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1040	1092 9000 64	1	PANEL	(21/02/2014 - ...)
1050	1092 9002 68	1	ROOF	(25/03/2014 - ...)
1060	1625 4242 80	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1080	1625 4218 80	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1090	1625 4225 81	1	PANEL	(02/01/2014 - ...)
1110	0215 0010 13	9	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1120	0147 1963 08	6	SCREW	(02/01/2014 - ...)
1200	1089 9154 02	1	KEY	(02/01/2014 - ...)
1201	1089 9068 01	1	KEY	(02/01/2014 - ...)

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MAPPR:MOM - Pressure Vessel Approval:MOM

MOVOL:380V - Supply voltage:380 V

MOVOL:460V - Supply voltage:460 V

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes

MAPPR:JPN - Pressure Vessel Approval:Japan

MOVOL:200V - Supply voltage:200 V

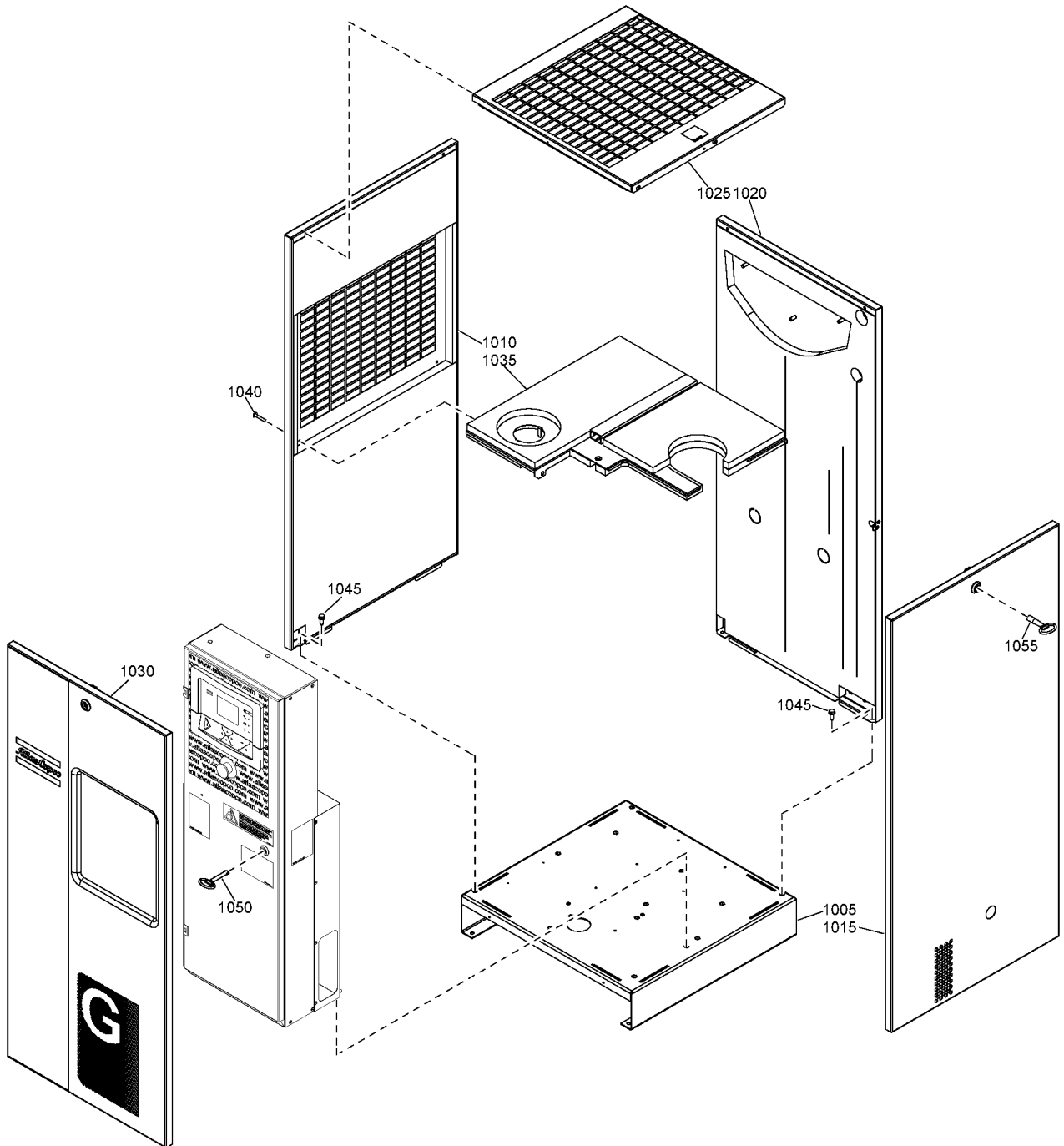
MOVOL:400V - Supply voltage:400 V

MAPPR:CEASME - Pressure Vessel Approval:CE / ASME

MAPPR:ML - Pressure Vessel Approval:ML

MOVOL:230V - Supply voltage:230 V

MOVOL:440V - Supply voltage:440 V



15 - Bodywork LLAS1210/400V - Pack

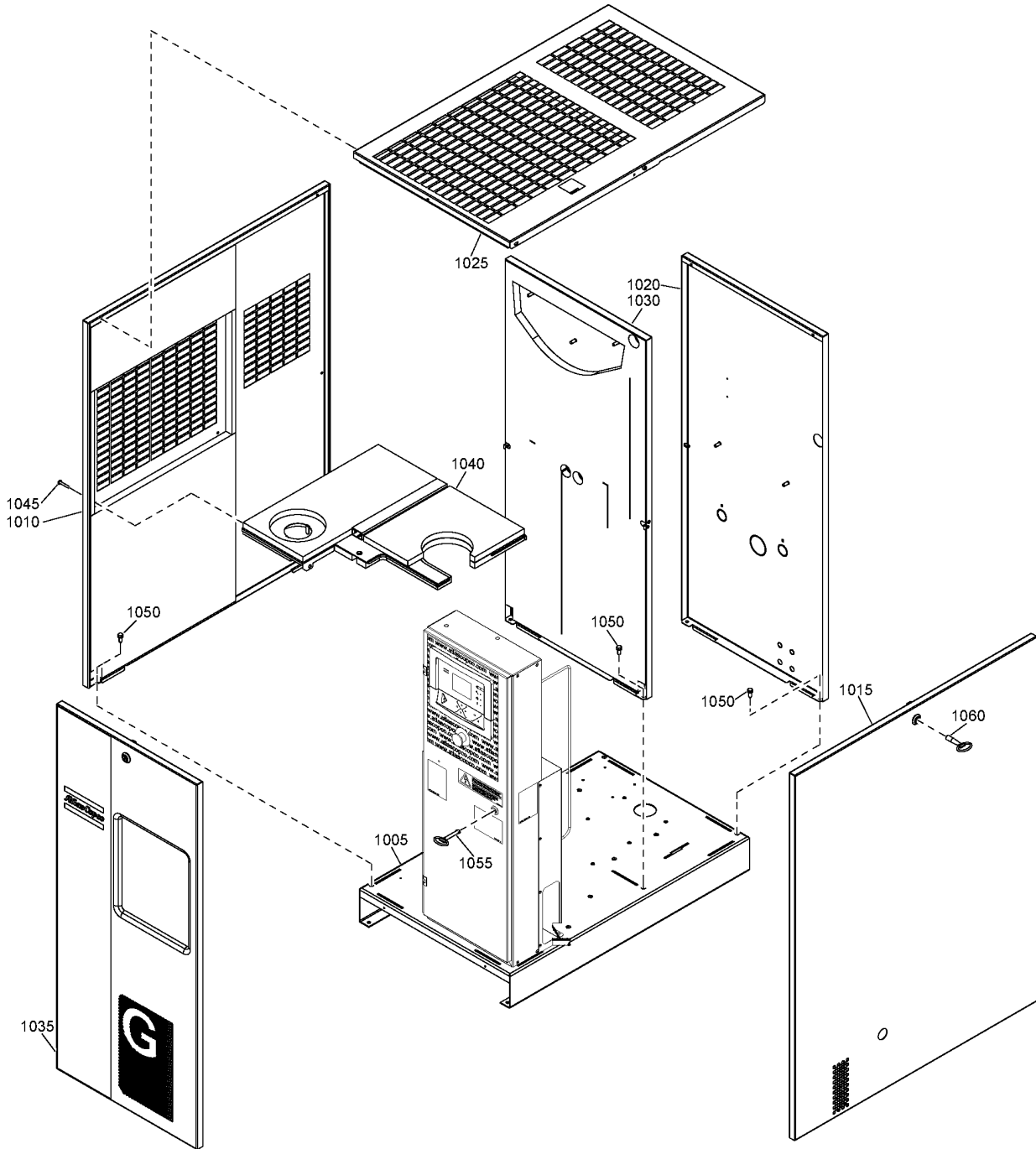
IDRY:N + MAPPR:LLAS1210 + MOVOL:400V

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1005	1625 0536 58	1	FRAME	(03/04/2015 - ...)
1010	1092 9002 67	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1015	1625 4221 80	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1020	1092 9000 60	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1025	1092 9002 66	1	ROOF	(03/04/2015 - ...)
1030	1625 4218 80	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1035	1625 4225 81	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1040	0215 0010 13	8	SCREW	(03/04/2015 - ...)
1045	0147 1963 08	4	SCREW	(03/04/2015 - ...)
1050	1089 9154 02	1	KEY	(03/04/2015 - ...)
1055	1089 9068 01	1	KEY	(03/04/2015 - ...)

Legend:

IDRY:N - Integrated dryer:No

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



16 - Bodywork LLAS1210/400V - Full-Feature

IDRY:Y + MAPPR:LLAS1210 + MOVOL:400V

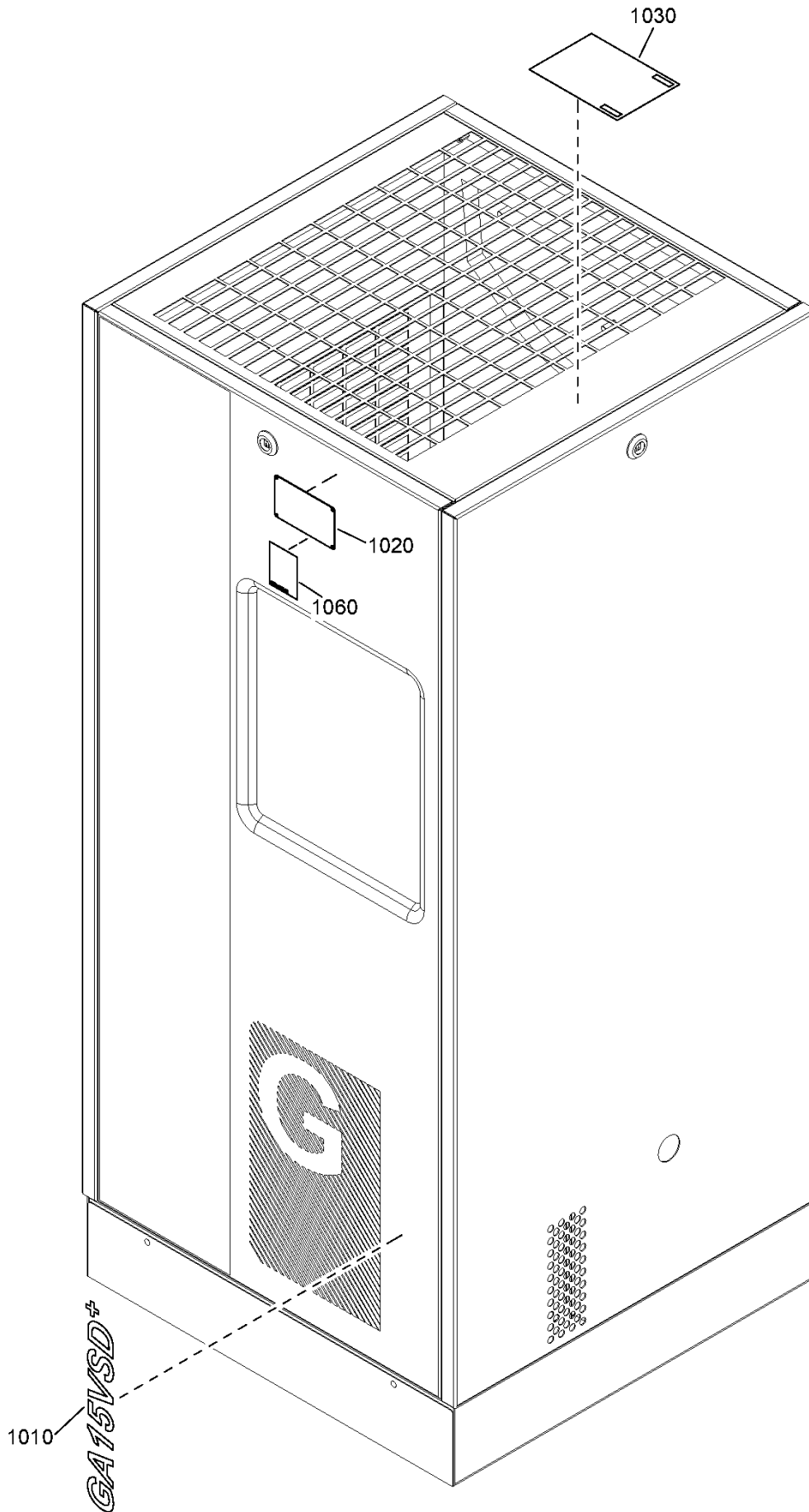
Atlas Copco

Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1005	1625 0536 59	1	FRAME	(03/04/2015 - ...)
	• 1625 0526 55	1	FRAME	
1010	1092 9002 69	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1015	1625 4247 80	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1020	1092 9000 64	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1025	1092 9002 68	1	ROOF	(03/04/2015 - ...)
1030	1625 4242 80	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1035	1625 4218 80	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1040	1625 4225 81	1	PANEL	(03/04/2015 - ...)
1045	0215 0010 13	9	SCREW	(03/04/2015 - ...)
1050	0147 1963 08	6	SCREW	(03/04/2015 - ...)
1055	1089 9154 02	1	KEY	(03/04/2015 - ...)
1060	1089 9068 01	1	KEY	(03/04/2015 - ...)

Legend:

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes

MAPPR:LLAS1210 - Pressure Vessel Approval:Lloyds / AS1210 MOVOL:400V - Supply voltage:400 V



17 - Markings Pack

IDRY:N



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1625 4214 17	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA15VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1010	1625 4214 15	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA7VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1625 4214 16	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA11VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1020		1	DATA PLATE	(02/01/2014 - ...)
1030	1092 9002 75	1	DECAL	(10/04/2014 - ...)
1060	1092 0010 55	1	LOGO	(10/04/2014 - ...) MAPPR:CHINA

Legend:

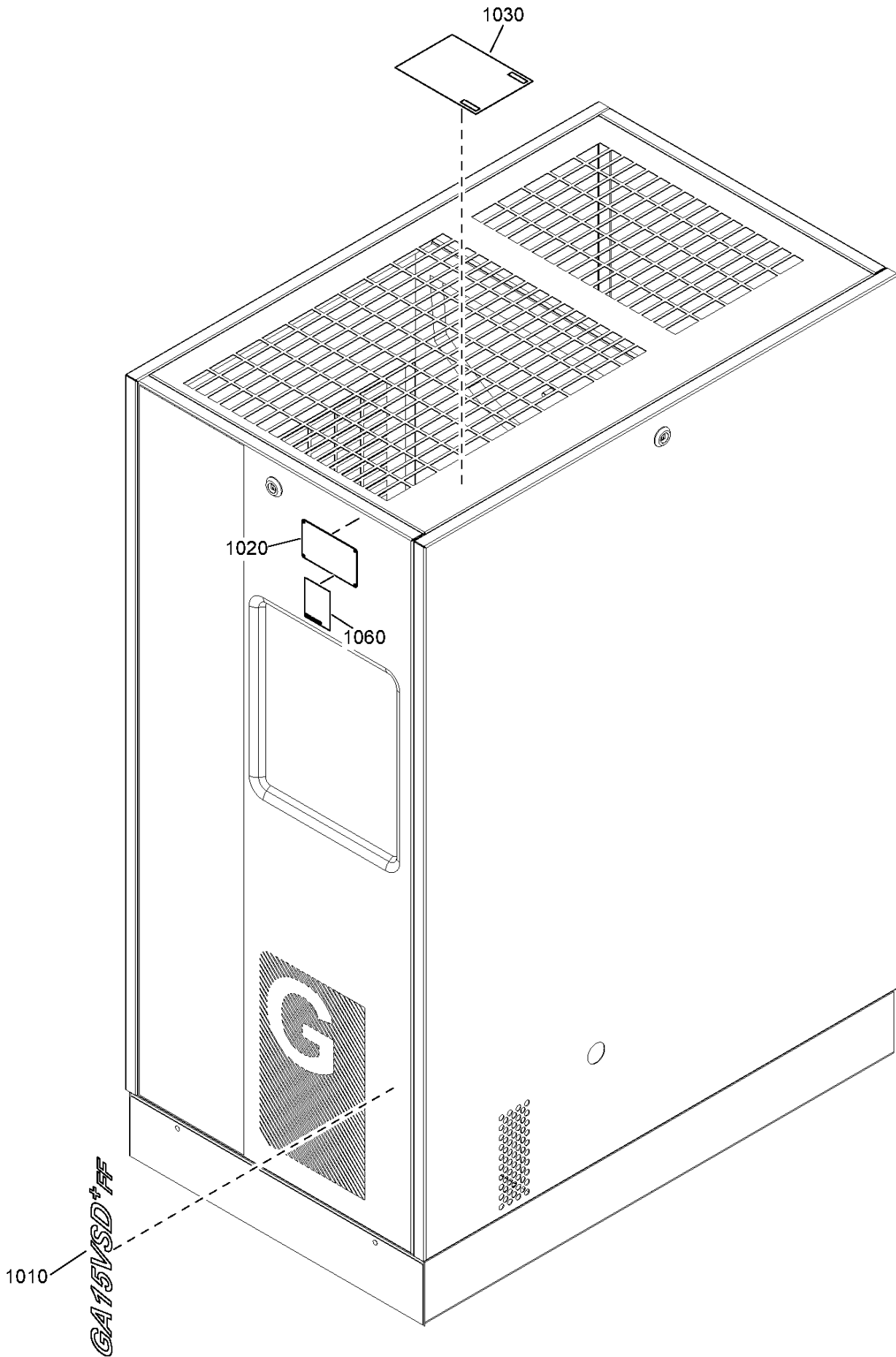
IDRY:N - Integrated dryer:No

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI



18 - Markings Full-Feature

IDRY:Y



Ref	Part Number	Qty	Name	Validity
1010	1625 4214 24	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA15VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA15VPWX13
1010	1625 4214 22	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA7VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA7VPWX13
1010	1625 4214 23	1	DECAL	(02/01/2014 - 21/01/2014) MAPPR:CHINA + MODEL:GA11VPWX13 (22/01/2014 - ...) MODEL:GA11VPWX13
1020		1	DATA PLATE	(02/01/2014 - ...)
1030	1092 9002 75	1	DECAL	(10/04/2014 - ...)
1060	1092 0010 55	1	LOGO	(10/04/2014 - ...) MAPPR:CHINA

Legend:

IDRY:Y - Integrated dryer:Yes

MODEL:GA15VPWX13 - Model:GA15 VSD+ WUXI

MAPPR:CHINA - Pressure Vessel Approval:CHINA

MODEL:GA7VPWX13 - Model:GA7 VSD+ WUXI

MODEL:GA11VPWX13 - Model:GA11 VSD+ WUXI

In order to be First in Mind—First in Choice® for all your quality compressed air needs, Atlas Copco delivers the products and services that help to increase your business' efficiency and profitability.

Atlas Copco's pursuit of innovation never ceases, driven by our need for reliability and efficiency. Always working with you, we are committed to providing you the customized quality air solution that is the driving force behind your business.